

WAH KIU YAT PO

頒發登記證台教新字第

重话 地角H640693 旺角K840749 楼三號四十三段三路北山中北台紡糧台

23:28 ® BLAUPUNKT

HTU-200

濕氣系統・確保錄影機更長壽耐用

使畫面不致失真

使聲浪不致妨碍他人

選用紅外線遙控耳筒

*另可選配紅外線遙遠控制器

全港首創錄影器材租用服務

*石英控制直接驅動伺服馬達,穩定準確,

*配合紅外線遙控耳筒**,獨立調校音量,

**配合藍寶PK100S、PS19K或IR16型電視,可

只需以低廉之價錢,便可租用品質超卓的藍

只需付出小量金錢便可擁有藍寶錄影機,而

電視機及錄影機之組合特廉購買方式,更可

寶錄影器材,將珍貴的時刻——留起。

全港首創36期分期及組合式購買



錄影科技先進 世運會特别選用

西德藍寶名廠乃世界著名BOSCH寶殊集團主要成員 藍寶出品之彩色電視,備受西德全國電視台,香港無 線電視台及世界各大電視台特别選用,作爲鑑定彩色 標準,而奧林匹克運動會、世界盃足球賽有關當局, 亦特别指定選用廠方所設計之電視錄影器材,轉播世 界各地。藍寶科技,世界信賴。

同等高級產品 閣下亦可享有

藍寶將品質優良之一貫傳統與先進科技,共 治一爐,推出RTV-200型VHS電視錄影機, 爲全世界電視觀衆帶來喜訊,從今天起,你亦 可以享有達世界水準之高級先進錄影器材。

- *特設杜比系統·消除錄影或重播時之雜音 * 可隨意配上旁白或喜愛之音樂,變化多端
- 樂趣無窮 *可同時錄影及收看兩台精彩節目,絕無顧
- 此失彼之憂 * 十二項全能遙控器獨有快鏡、慢鏡、定鏡
- 及定鏡逐格重播速度功能 *自動剪輯設備,可消除段落間干擾現象,
- 節目接駁完美無瑕 * 比正常速度快達九倍之搜畫速度,幫助迅
- 速找到心目中之節目段落

* 針對本港潮濕氣候,特設潮濕警告及消除

電器部事線電話: 5-266551

服務中心:九龍大角咀角祥街25號大志工廠大厦

節省可觀之金錢。

電話:5-223877.

電話: 3-969202



大昌貿易行有限公司

指責小 見外寶

心臟病逝世

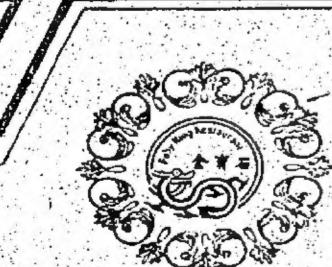
人質具體辦法

一百個公共屋邨落

會英首相

天反蘇聯

人奸庇包幹



金寶石瓷廳

紅磡灣中心分店 十二月十五日下午六時 開始服務

經營西餐咖啡飲品 雞尾酒會外賣飯盒 高級法式西餅麵飽

」也用: 第1個/電架街92-112號 TEL: 3-651065, 3-342511



紅磡灣中心分店開始營業

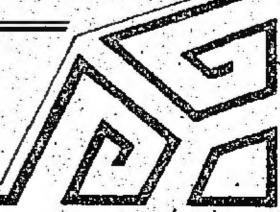
特價優待七天

凡惠顧滿30元者,即 送西餅劵半打乙張,滿60 元者,送西餅劵壹打乙張, 以酬謝顧客。

由十二月十五日起至廿一日止

4320 EL CAMINO REAL, *三藩市* LOS ALTOS, CA. U.S.A. TEL: (415) 941-5656 (NEAR STANFORD UNIVERSITY)

(紅寶石酒樓) 中山北路二段 TEL: 5711157 *台北市 * (金寶石酒樓) 林森北路 TEL: 5415151



(酒樓) 九龍紅磡馬頭圍道 3-626480

(餐廳) 九龍土瓜湾道 3-623739



宫

桑滿

勿達種

白

圭

濟經年明

前總理墮機身亡後走馬上任

葡國總理鮑

斯馬

重組織新政府

持命

絕食粉

秦妙的海水等等变得金牌。(全条照原业新用图片) 蘇選手獲世界少年溜冰賽金牌等中

,蘇聯運動員巴達諾瓦與蘇羅威耶夫國示在倫敦舉行的世界少年發冰佛觀

運

持絕負與防暴隊發生衝突上派威者列隊至當地監獄

防範再有事件發生。皇家阿爾斯特地區警監獄的七名愛爾蘭共和軍囚犯,昨日進入名警員。及搗毀一座商店,其中幾間商店者發生運續第三晚的衝突。大約一百名示祭及英國陸軍巡邏隊,昨晚在北愛爾蘭第

將擄獲伊朗武器 旦促關係

一期星

轉贈約

仍維持高產

南國東部地震

心峇里

居民受驚四竄

警衛委

林嚴

以色列之通貨膨脹率, 學將遭到强力的反對。 數為落後,蘇氏在內閣 中,聲望遠較在野之工

中午內餘震通四千次 學生一次地區 · 夏沒有引致生的大地區 一一一次地區 · 夏沒有引致死傷或損 一一一次地區 · 夏沒有引致死傷或損

以色列之通貨膨脹率・現為基本を通貨膨脹率・現為基本を通貨膨脹率・不可能を受ける。

要求台北禁止

雙邊旅行業務

伊拉克再停止經叙輸出原油的維持高產原油,

蘇聯决定

售予印度

陷入停頓狀態的原因是 的工作星期三又告停頓

是

薩爾瓦多宣佈

出節約預算案 聯一體經濟人可能要 一個人工程 削減國防費

幅

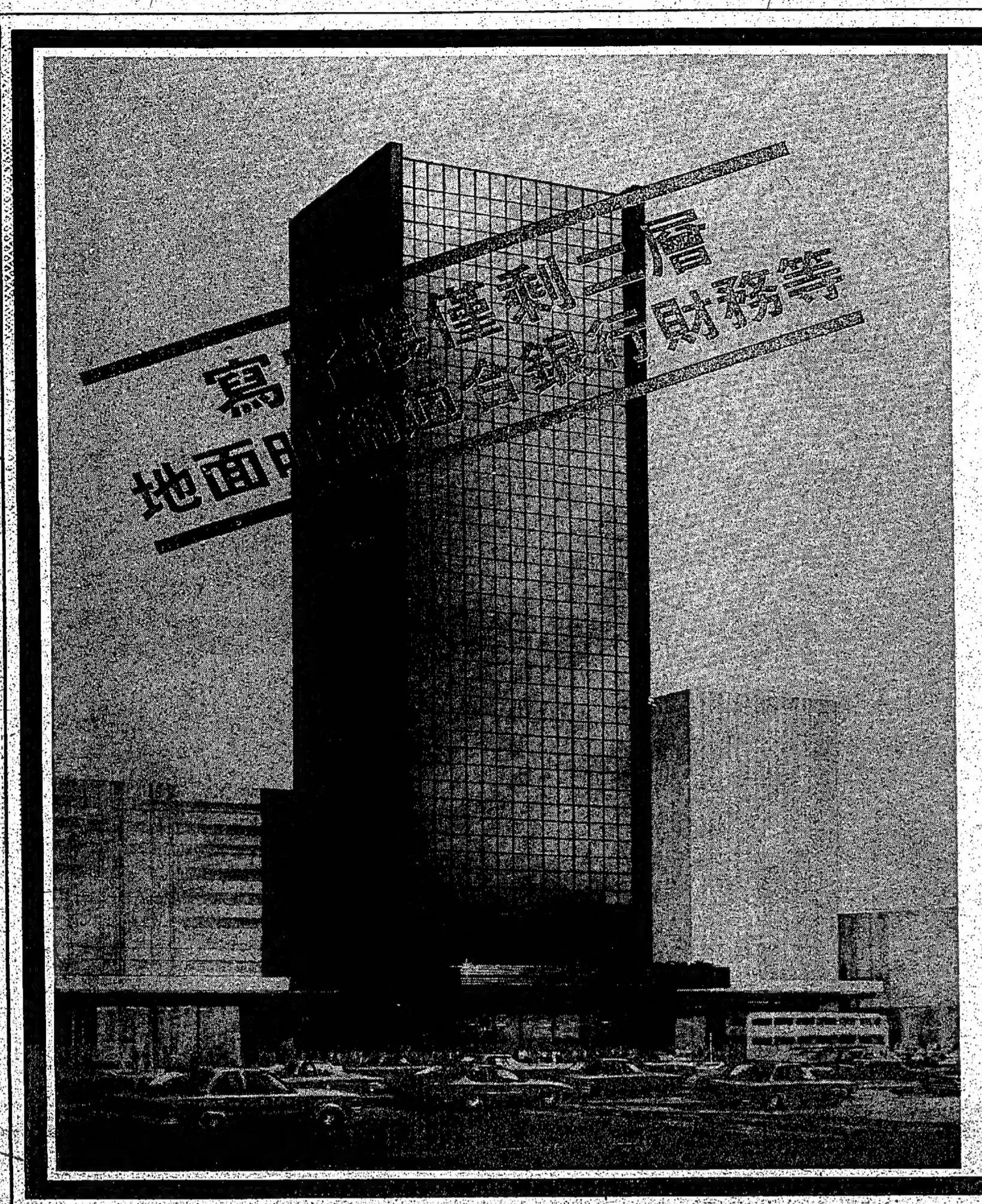
將加緊外幣管制

西柏林青年 遊行示威

與警突衝







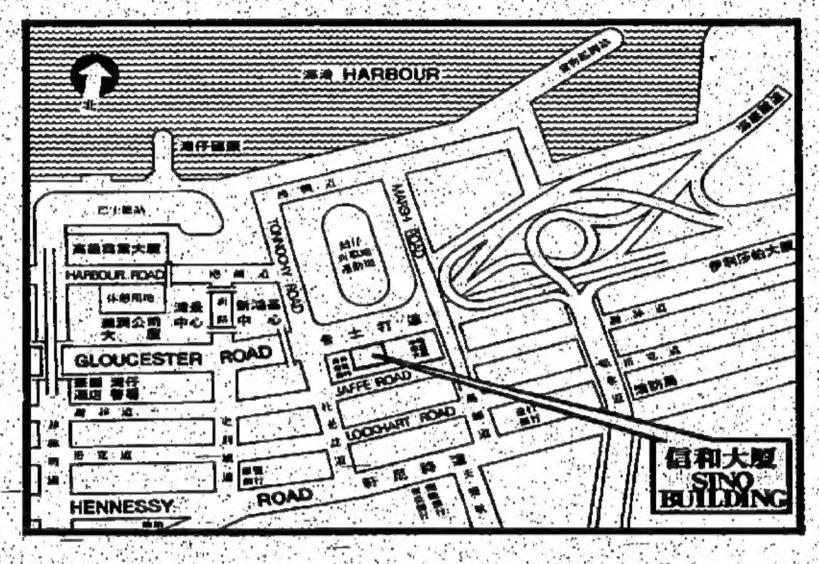
灣仔商業中心點高級寫字樓大厦

香港告士打道166-168號(海外信託銀行隔壁)

面對海港及運動場,海景遼闊,永無阻擋 中央冷氣 玻璃幕牆 145年期

灣仔要津一位於灣仔最繁盛商業中心點,隔壁為海外信託銀行,斜對新鴻基中心,華潤公司大厦,面對政府運動場,維多利亞海港,海景廣闊,永無遮擋,海底隧道及碼頭,近在咫尺。

設計新穎—正面外牆裝鏈古銅色鋁質幕牆(Curtain Wall),配來路茶色玻璃。 高級設備—大堂鋪砌意大利高級雲石, 名廠快速電梯,自動消防系統等。專人 管理,保安週密。



首期一成 分期付款 建築期內 絕不計息

洽購處:



信和地產

香港皇后大道中29號華人行十樓 電話:5-210311(18線)



銅雞灣永興街33至39號



已有入伙紙



每呎只售八百餘元起

銅鑼灣地點,平過他區價錢 一廳兩房只售三十六萬餘元

- ●柚木地板
- ●暗綫電燈
- ●柚木房門
- ●顏色潔具
- ●乳膠牆身. ●防盗系統

益新置業有限公司 廖創男 皇后大道中33號萬邦行頂櫻 香港中 電話:5-253001(土後) 電話

廖創興企業有限公司香港中環德楠道中24號電話:5-253178(三後)

永安企業公司 香港告土打道42號二十樓 電話:5-276521(三綫) 附近街道

^{段馬小巴禁區} 入通措施

才專爲成思心盡費署屋房

民居使又頭意講旣 地原合配題主有均邨各

風勢清勁

勞工處婦女及靑年組

份時間有陽光

機陣微雨

申請 火葬許可證

港九新地點簽發

的家庭健康服務中心及1 清潔香港

及商業樓字出租

李吉禪李燕父子書畫展覽

繼續在

博雅畫廊

每日上午十時至下午 一九八〇年十二月十

十三日至十九日・星期日休息・九龍尖沙咀加連威老道十八號

間共2828平方呎

合各種行業 迺 利棧置業有限公司

九龍佐教道14—16號嘉信樓一樓F座 電話:3-685372-3-694585

九龍塘式家樂別墅 全部接條,時租過夜,一律歡迎時租:28元 過夜:48元 時租:28元 過夜:48元 尖沙咀漆咸道29 31號温莎大厦 十二接按11字近赫德道口。 訂房®665675 ®665922 富苑別墅

時租:28元 過夜:42元 訂房(5614388 (5638068 北角七姊妹道25 31號二樓 即線統酒樓後便

(設有停車場在本街15號

首期 5% 隆輝企業有限公司

德福花園

5-779267 地址:香佛軒尼詩道447-449號 合群大厦3字 (備定價表歡迎取閱)



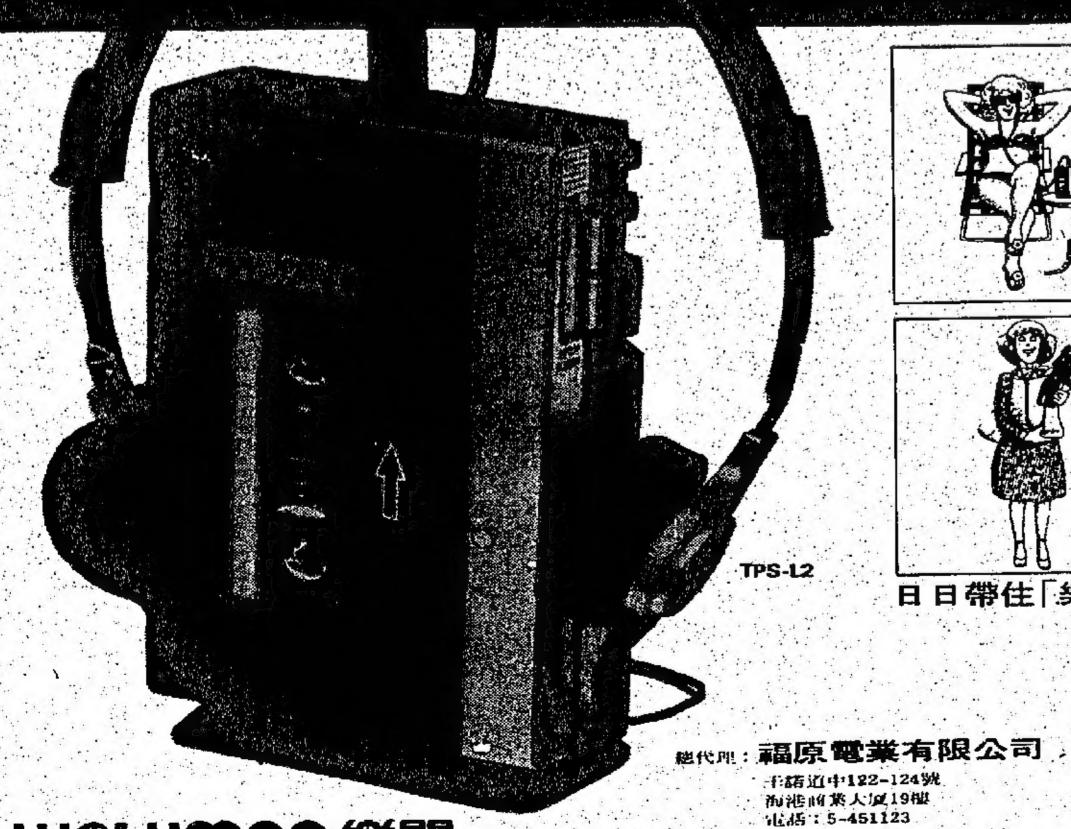
港土

收費將調整

師會

CONTRACTOR OF THE STATE OF THE



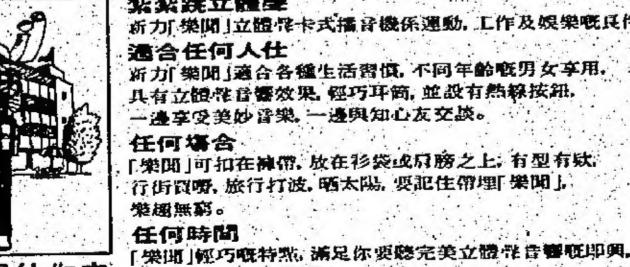


WALKMAN 樂聞









2

日日帶住「樂聞」成套HiFi跟住你走 間數面裏而都有問題。

> · 神原電器行有限公司 香港店:中羅德輔道中105號 证話:5-445188 旺角店:旺角彌較道574號 证話:3-300311

維修服務: 香港:5-630114九龍:3-626506 度州: 33089

THE ONE AND ONLY

机磨粉。混乱, 描述之對權到舊



(旺角店營業 卷晚上九時半, 假日照常)

我所了可片畔

問處一二——二九九一 下:高級勞工餐察一二 下:高級勞工餐察一二 設畫漫 賽比計

分別名爲盈水樓、

亲厅影FII横消息

100%乾式微型電腦控制普通紙影印機

電話通知即可獲得免費示範

香港皇后大道中36號興瑋大厦501室

宇宙商業機器有限公司

5-233617.5-240849.5-241798.5-224360

管理 血洒停車場

が 翔手



如何保護財物



"款待嘉宣的得力助手"

香港乃一國際都市・對外貿易頻繁・因此,每年均有 大量外國人士來港考察或經商。

爲增加投資者的信心,精明的工商機構負責人,必然 會選擇一輛舒適寬敞,性能卓越而又經濟慳油之房車 派來之業務考察人員或生意上之客人・均採用五十鈴「駿 馬」油渣房車,因爲「駿馬」油渣房車,經濟慳油,引擎 上;而機件堅固耐用,節省維修費用·性能卓越,馬力强

勁·即撻即着·駕駛感覺與一般電油車無異·最重要的是 車廂寬敞舒適·設備週全·加上精密隔聲裝置·提供駕車 者及乘客舒適寧靜的行車享受,即使長途駕駛,亦不會感 覺疲勞。

一般大公司,大機構選擇汽車多以舒適、經濟、慳油 怪「駿馬」除了普受工商各界及一般家庭重視之外,更是 大公司及機構款客的理想車系。

備有自動波可供選擇

Gemini 1800 DIESEL



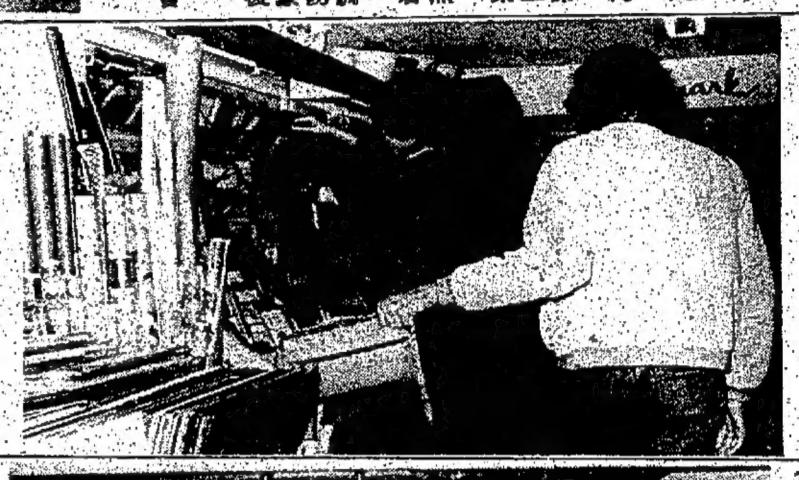
總代理:大昌貿易行有限公司屬下機構 合衆汽車有限公司 香港高士打道47-50號 電話:5-277221

澳門總經銷:達昌行

澳門高士徳大馬路5號 J地下 電話: 89037







啓德商業大厦

寫字樓 出租

紫盛商業中心 面對海景,三面單邊 間格實用,管理完善 名廠電梯四部 鄰近碼頭及停車場 交通最為方便





長崎

華僑讀者七海旅行團辦九州本州豪華遊

DI 語序語 是 地產沒展

通告

交易所獨立掛牌。該附屬公司將擁有本集團若干現有可

供發展及投資用途之物業,包括位於尖沙咀東即將完成

决定付諸實行,董事局可能將本公司由上述新上市附屬

公司所獲得之股份之一部份作爲股息派發與本公司各股

東特別大會,提請通過一項特別決議案,修改公司組織

章程細則,授權董事局作上述之分配。該召開股東特別

有關此事之進展,請隨時留意報章之公佈。

大會通告,亦同時於今天在各大報章刊登。

本公司宣佈現擬將一間附屬公司在本港各主要證券

本公司對上述建議至今尚未作出最後之決定,假若

爲此,現定於一九八一年一月十五日召開本公司股

聖誕佳節暢遊日本

冒

疑與淸水灣區竊案有關

受限制紡織品

別。屆時該處將散交通標點指導無車人士。 調行修路工程。 該項臨時措施,爲期約四個月,以便在區 該項臨時措施,爲期約四個月,以便在區

飲食業

の新潟県地産資展

訓練委會呼籲填報資料

股東特别大會通告

本公司茲訂於一九八一年一月十五日上午十一時半假座干諾道中 康樂大厦廿六樓,舉行股東特别大會以便商討提請通過下列特別議案。

特别議案

茲決議將本公司現行之公司組織章程第一〇五項予以刪 除, 並代之以下述新一〇五項:

105. 在董事或公司於股東大會中決定派發或宣派股息時,董 事有權取決以任何一種或多種形式派發全部或部份股息 這包括各種類之特定資產,尤其以繳足本公司或其他公 司股本之股份,債券或可認購本公司或任何其他公司證 劵之認股權證;在分配遇到困難之情形下,董事有權的 情决定以適當之方式進行處理,尤其可發行不足一股之 零碎股份,或不發碎股或零碎配額,或捨或進零碎之配 額爲整數,並規定此等特定資產價值或其任何部份之分 配價值,並可依此規定之價值付予股東現金,俾使各方 之權益,得以調整;並可在董事認爲適當時,將任何此 等特定資產,予以信託保管;並可委派任何人士代表有 權獲取此等股息之人士,簽署轉讓及其他有關文件,此 等任命應屬有效。在必要時·須將一份合約按公司法例 之規定存檔:董事可委任任何人士代表有權獲取股息之 人士簽署此合約,該項委任應屬有效。

> 承董事局命秘書 處超駿謹啟

附註: (一)同日本公司宣佈本董事局正建議把本公司一附屬公司向主 要證券交易所申請上市之可能性。該公司持有本集團一部 份現有資產發展及投資之物業,並包括座落於尖沙咀東部 將即落成之帝苑酒店在內。若本公司決定進行該項建議(目前該項建議尚未決定),本董事局將會宣派股息給予新 鴻基地產有限公司之股東,其股息將用本公司自該上市公 司所得來之股票作特定資產繳足派發。所提及修改公司組 **織章程第一〇五項,是把該項條文之規定擴大而使董事得** 以特定資產形式派發股息。

(二)凡有權出席及在本股東特别大會投票之股東可委派代表出 席及投票、代表不必爲本公司之股東。

(三) 聯名登記之股東們,將按其在股東名册內登記之先後次序 予唯首登記之股東,給予優先投票之權利,其所投之票 或其代表所投之票,予以承認。

四代表之委任書或其授權書,必須簽押見證妥善,在開會前 四十八小時,送達下述之註册地址,方爲有效。

新鴻基地產發展有限公司

註册地址

二十二樓

香港中環康樂大厦

-九八〇年十二月十五日

一九八零年十二月十五日

之帝苑酒店在內。

Levett & Bailey
Chartered Quantity Surveyors

Require

Senior Quantity Surveyors preferably R.I.C.S. or I.Q.S. with post qualification experience in both pre- and post-contract work.

The firm offers attractive salaries and congenial working conditions in a professional office with a varied and interesting work programme.

Please write in the first instance with full details of name, age, education, experience and contact telephone number to.

Tower Court Hysan Avenue

近野地下で一個四○▲ 一四七〇六三三

承董事局命

盧超駿謹啟

秘書





堅德工業人厦 最佳地點 市區廠王

:舆洲遨游: 祇收:HK\$7800 出發日期: 12月25日(滿) 出發日期: 2月6日 4月16日

行程包括雪梨·坎培拉·墨爾本 遍遊當地名勝及乘坐遊河船遊覽 雪梨港 全程包括早午晚三殡 住宿最一流酒店 由經驗粵語領隊隨團出發

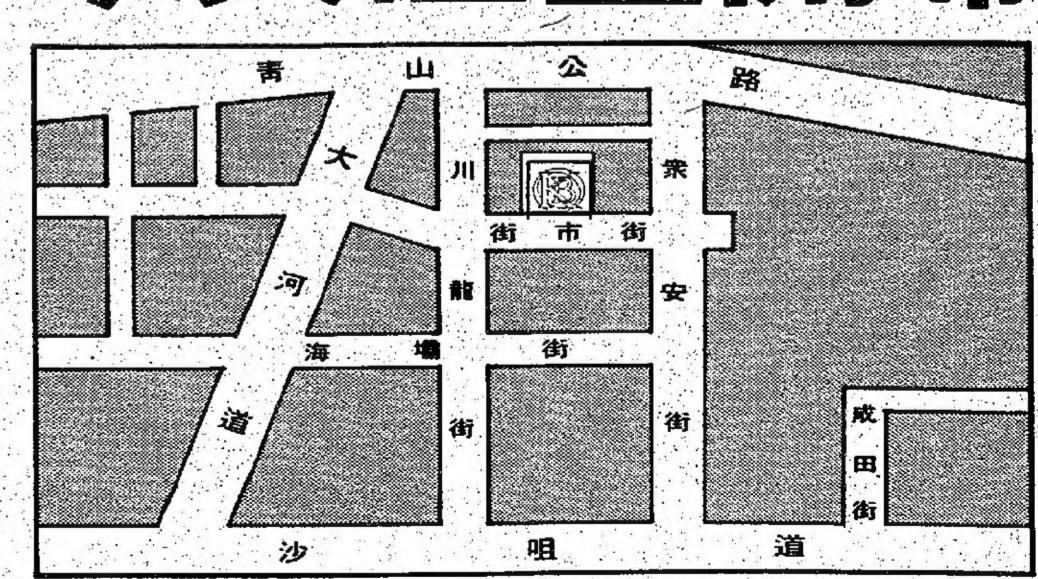
澳級豪華遊 全程十六天祇收HK\$13,800 出發自期同上

精美章程備索,請駕臨或致電 遠東旅運公司 要成街八號遠東交易所大厦805室 電話:5-261261.5-261881 或向澳洲航空公司索取

單位面積由760呎至6055呎 近渡海碼頭 巴士總站及地下鐵站 交通四通八達 招請容易

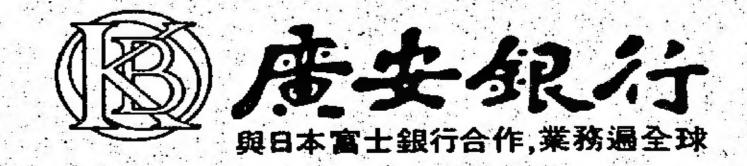
洽購電話 5-229162 官塘偉業街172號 铝幣 電業有限公司

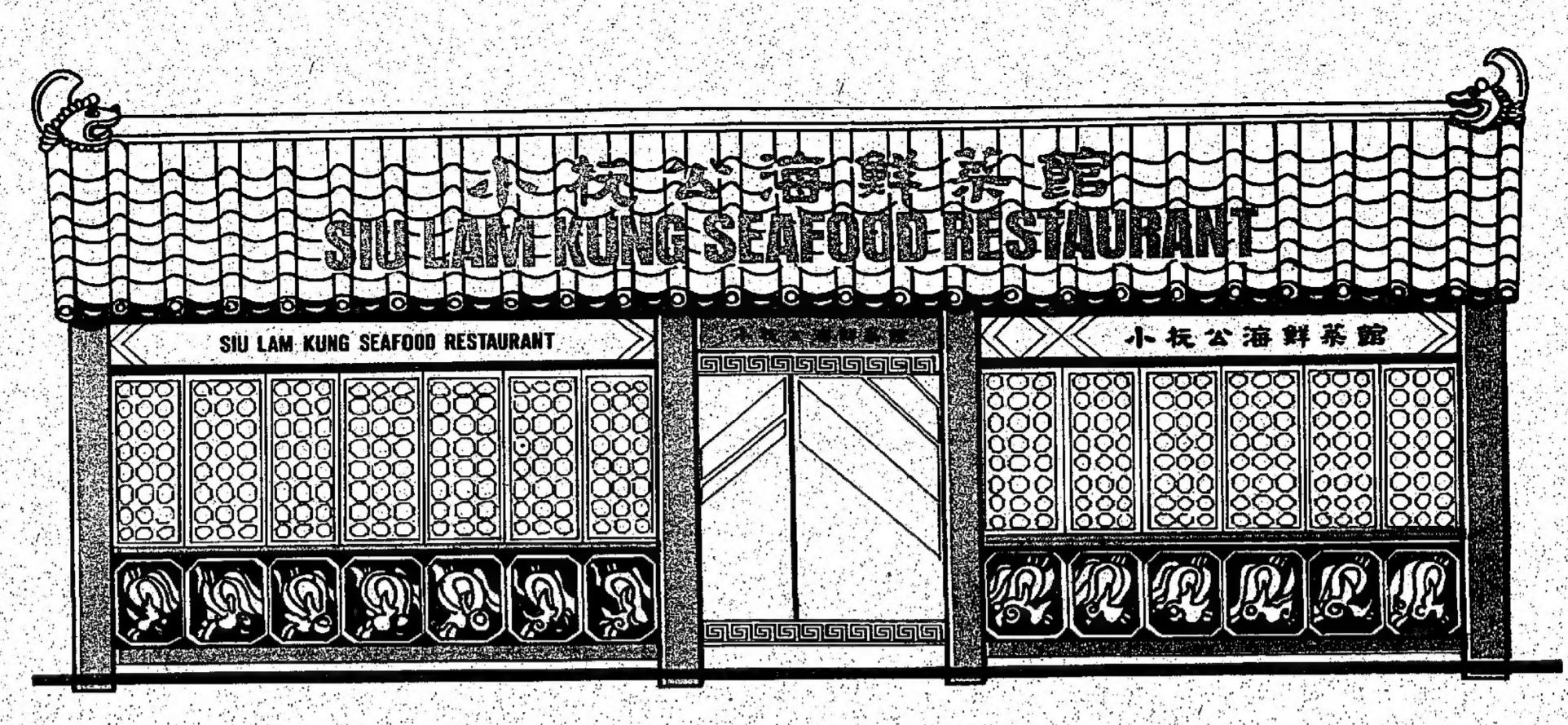
建重原用票



廣安分行遍港九,竭誠爲閣下服務.

荃灣分行爲本行第十八間電腦化分行 地址:荃灣街市街39號 電話:12-444108





WAH KIU YAT PO

李夏梁鄧蕭岑董夏夏何董威郡黎高文张與何梁娄何李中 樹鳳輝錫兆 謂偉 雅錫國慶敢他儿允錫桂立輝滿助珍庭輝英英熾林九松倫培材珠眼彬景明樑和 李劉蔣陳李黃譚恩岑麥李黎黃麥麵嚴廖梁陳余何李章李何認李郭許劉寶玉 翻家北頭明 淡善祐 鳳日文 玉家子人和 朝日勉明 切明德日沧港平如祥坡持生题英宁基股臣銘艮倫切秋書華愚添常愛明

(五)

 (\Box)

行政副經理

男性・須在本港大公司

具地產、工業、貿易、法律或會計任何一種專業資歷多年,經驗豐富者爲合。大學學位或同等程度,如兼男性,須在本港大公司、集團機構實際担任行政工作

獲優先考慮

合。考獲建築學位或理工學院建築系高級文憑者,將工程,熟悉建築條例及一般地盤施工與監管工作者爲男性,具有最少五年實際經驗,能協助策劃各項建築

尖沙咀柯士甸路18A 電話:3-696979

 (\equiv)

售樓部主任

者,將獲優先考心。

一菜館:尖沙咀河內道22號 電話:3-669238

尖沙咀棉登徑17一21號 電話:3-7216168 3-669238

新蒲崗超值廠房康售

距舖租售 錦茂企業有限公司 5 290119

999年期 厦 旺舖廉售 面積: 184-389 呎

鄰近金銀貿易場,位於傳統商 業滙萃之區。適合銀行,珠寶 金行及布匹百貨業。

利安建築有限公司 香港雲咸街1號南華大厦十一億 電話: 5-256071-5

公司人事部經理。合則約晤,不合恕不退件。守秘。,逕寄香港皇后大道中二十九號華人行二十至二十二樓本花紅等。應徵者請詳具中英文履歷,希望待遇附近照電話包括職員免供之公積金制度,連同家人之醫療福利、年終上述職位,一經錄用,待遇從優並可享受本公司一切福利

(六)

地盤管工 售樓員 書或同等學歷,將獲優先考慮。男性,具有最少五年實際工作經驗,持有高級建築證 高級證書者 男性, 樓宇設備高級助理工程師 年以上實際售樓經驗。女性,具中學畢業或同等學歷, 高級證書者,將獲優先考慮。須協助駐守地盤監管施工。持有電機或機械文憑或器、消防、電梯、水喉及渠務工程有豐富經驗者爲介男性,具有最少五年實際工作經驗,對大厦冷氣、電 中英文流利

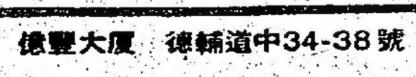
備下開條件・本集團爲配合業務不斷擴展,增聘下列職員, 長江實業(集團)有限公司 助理策劃經理 誠聘下 列職員 應徵者須具

徵求廠房

{面積一萬呎或以 上廠房,以紅磡、 馬頭圍道區域爲 {佳,租、買均合。 有意者請將有 }關資料寄香港總 《郵箱8953號洽

聘請石油氟化氣廠技工

國際公司聘請石油氣化氣廠技工, **{應徵者年齡應在卅五歲以下,願意**{ \$ 输班工作及有機械或電工知識,受 鸭者需在荃灣區工作。薪優及有良 好福利,來函請附履歷,電話號碼 ,近照及要求待遇寄香港郵箱八十 ·六號人事部經理收。





高級 寫字樓 由649呎至3693呎

5-255211 洽

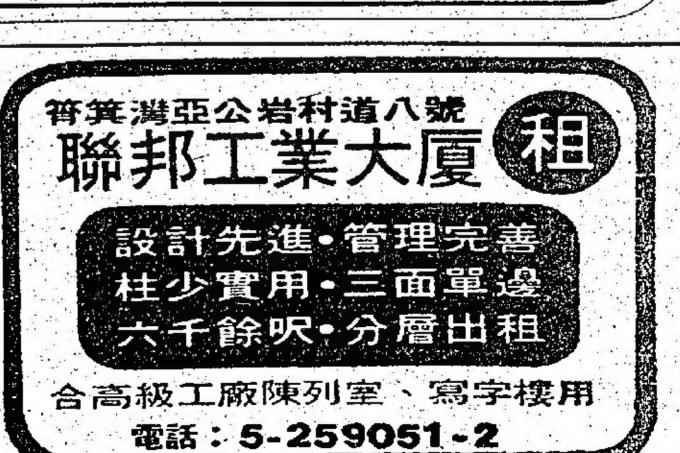
海洋廣場

海外實際售樓經驗及熟悉物業市况者爲介。 性別不拘,具大學預科或以上程度,須有多年

位於尖沙咀梳士巴利道及漆咸道交界處

寫字樓特價出售 面積 1077 呎起

電話 5-229162 5-253001 5-255211



頁一第張三第



觀塘 唯則之耕耘 今日之成就 明日之發展

超现据分派治 天明强, 周姆等步步声等。 第3年第3年第3年第

珠寶自助餐 發票換黃金

爲慶祝觀塘分店開業,海洋中心謝利源分店,特舉行「發票換黃金」優待: ●凡於12月14,21,28日(一連三個星期日),到珠寶自助餐購買首飾每件 滿五百元或以上,除可獲一年免費保險外,顧客憑該日發票,可在三十日 內,到謝利源總店換取價值一百元之千足黃金,多買多得.

酒會時間:中午十二時至下午三時(不設儀式 恕不另柬)

迎接新作雕多月曆

局酬謝各位「干足黄金積存計劃」客 一,謝利源特別即製精美1981月曆, | 客戶可憑于足黃金積存記錄,到 。謝利源總店或各分店領取,送完即止,

是洲和流生练

總店:

九龍彌敦道364-366號地下至三樓 電話: 3-886161-4 3-320001-6

遮打道分店: 香港遮打道太子行14號A 電話: 5-243986 5-243988

海洋中心分店: 九龍廣東道海洋中心212-213號 電話: 3-677141-2

英皇道分店: 香港北角英皇道336號 電話: 5-717207-8

大道西分店: 香港皇后大道西207-209號 促語: 5-466197-8

新蒲崗分店: 九龍斯葡萄錦榮街1-5號 促語: 3-226267-8

觀塘分店: 九龍觀塘裕尺功68號 程訊: 3-896869 3-896959

荃灣分店:

答档案安街71號 追請: 12-446221 12-446642(行將開業) 首座公衆游

泳池馬

售

型型 型型動比賽,或談心,或話舊 型型動比賽,或談心,或話舊 型型動比賽,或談心,或話舊 型型動比賽,或談心,或話舊

降回稍望可

進行擴建計劃 主池並装置電子計時儀器。

在去年裏,總計美有四十五萬六千五百一十

一切加建室內運動場遊樂場 一切加建室內運動場遊樂場 一切加建室內運動場遊樂場 一切加建室內運動場遊樂場 一切加建室內運動場遊樂場 一切加建室內運動場遊樂場 一切加建室內運動場遊樂場

市政局已逐漸改善康

四日在世

殯儀舘舉殯辱承

(已故林毅伯夫

惠賜厚賻

高誼隆情殁存均

國

月日

塲

一年(ハー年)派出専門 一年(ハー年)派出専門 一人員來澳進行踏砌有關 一年(八一年)派出専門 一名 第二公 路橋 探 港

郭日橋举

高空亡命

險

作滑稽

先憋林母區韻變大夫

情 家 人 謹 叩

皇銅像五五年五月遷置園內 一年戏展以

門口前·市政局主席沙理士就是 會撥級與建

)有意請電K877812或K879817大約6,000呎有蓋車房售價加幣十萬年花園洋房三房兩廳地客有酒吧。

百

英皇御准香港賽馬會會捐出一百三十萬作爲建築,還座泳池。五十米,具國際奧林匹克標準,最具吸引的計劃, 最具 呀 引的 設施 是市政局 寫市民 而設的 如座 公月由 當時的 滞督 葛景 洪爵士主持 開幕, 啓用後 一维多利亞 公園 及其附屬 建築於 一九五七年

《地段·新界奏涌城市地段第一七二號不可分割之一百二十六份之一份《短年地税·群幣一百零二元之一百二十份之一份(四段·約四百五十平方呎(武供參致用) 《四段·約四百五十平方呎(武供參致用) 《中期·再續批期二十四年由一九七三年七月一日起計域去最後三天 《中期·斯隸批期二十四年由一九七三年七月一日起計域去最後三天 《中期·斯隸批期二十四年由一九七三年七月一日起計域去最後三天

及二十二萬九千八百八十八名成年人到該泳池游九五八年,總計有十三萬三千五百九十五名兒童、該游泳池很快便爲人所共知和享用。到了一

以第一七二號不可分割之一百二十六份之一份以第一七二號不可分割之一百二十六份之一份以第一七二號不可分割之一百二十六份之一份以第一七二號不可分割之一百二十六份之一份

像似及過慢物度上口香港槽勿兄弟拍賣行啓 學者茲承香港地方法院命 UNDER DISTRAINT NO. 495 OF 1980 Paramata of Auction 15TH DECEMBER, 1980. (MONDAY) AT. 11.00 A. M.) 在香港學打街里打行土庫本拍賣行內將存在香港北角英區(CENTRE No. MEZZANINE FLOOR) 館位門牌M—7號(SHOP NO. M—7) FONG WAH SUN DAVID T./ A CANDY CORNER (NATURE OF GOODS—SHOP FURNITURE AND GIFTS 貨物性質——商店條低及設物)及各物服法院所對者當案拍賣以價高者得投得者有錯弱或意外之事俱歸買者自理特此聲明 電話五——二二〇二二四 香港槽勿兄弟拍賣行啓

一切往來業務與本人無涉特此聲明與貝莎髮型屋脫離股東關係,日後該本人等錦培經于一九八零年十月11日 李錦培啓

有關 PACIFIC RIM SECURITIES LIMITED

二十二章公司條例事項

横り勿説拍賣行拍賣廣告
NO.515 OF 1980 連於一九八〇年十二月十六
NO.515 OF 1980 連於一九八〇年十二月十六
日即星期二日上午十一時正(DATE & TIME
OF AUCTION 16TH DECEMBER, 1980,
《TUESDAY》AT 11.00 A.M.》在香港與方。
「TUESDAY》AT 11.00 A.M.》)在香港與方。
「TUESDAY」AT 11.00 A.M.》)在香港與方。
「TUESDAY」AT

香港攬勿兄弟拍賣行啓

雅多利亚地方法院大樓內最高法院由貝理按察一九八零年十二月二十三日星期二上午九時三 檀勿兒拍賣行拍賣 WELLY UNDERWRITERS と 1000 16TH DECEMBER, 1980、(TUESDAY) AT 11.00 A.M.) 在香港単打街場打行土庫本拍賣行內將存在香港干諾道西門牌十八號——十九號七字樓B室(WELLY UNDERWRITERS)(NATURE OF GOODS—OFFICE FURNITURE 貨物性質——寫字樓條係)各物照 法院所對者當案拍賣以價商者得投得者須立即將全部貸款以現銀紙繳足並 法院所對者當案拍賣以便商者得投得者須立即將全部貸款以現銀紙繳足並 以內財內將該貨物出資下稅之後若有錯層或意外之事俱際買者自理特 以內財內將該貨物出資。 電話五 二二零二二四

香港欖勿兄弟拍賣行啓

洗衣機, WAI KNITTING FTY 之大精織機 欖勿兄弟拍<mark>強</mark>行拍寶 **乾機及各物廣告** WING

於一九八〇年十二月十六日即星期二日上午十一時正(DATE & TIME OF AUCTION 16TH DECEMBER, 1980,(TUESDAY)AT 11.80 A.M.)在香港畢打街畢打行土庫本拍賣行內將存在九龍浙江街(即十九號HIP FUNG INDUSTRIAL BLDG.,七字與A室(FLAT A)(CHAN SUI LUN T/A WING WAH KNITTING FTY.)(NATURE OF GOODS—KNITTING FACTORY貨物性質——織造廠包括法院教室史目錄項目(一)乾機一架(NO MARKING)(一)洗衣機一架(中人工業機械公司)(三)洗衣機一架(CIRRELL)(七)織機六架(KIN SHING)(八)織機四架(富崩)(九)織機三架(ROSSO)及各的服法院所對者當衆拍賣以價商者得投得者須立即將全部貸款以現銀紙繳足並限於指定期內將該貨物出清下組之後若有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明

電話五 -||||零|||四 香港欖勿兄弟拍賣行啓

解 作(十四)日在香港殯儀舘出殡辱承先慈 李田 方太大人 息勞歸主於 哀此鳴 孝男 區余 曼 思 登 息勞歸主於

呂娜娜

登外 男女 孫

工務司署拓展處

(二)有關任何未經本席同意而控自召開選舉事宜,一概無效。有關選 員大會選舉第二十四屆選事,希本會各會員區時撥冗出席多切, 並邀官方代表及地方首長主持監選,以示公平。 學事宜特登報通知,希望出席為荷 學事宜特登報通知,希望出席為荷 學事宜特登報通知,希望出席為荷 新界婦女會第廿三屆主席 黃展文

貴重物業招標出售 開 先室

| 楊再華女士 之喪於昨(十四

誼親臨教佛

惠賜厚賻

高誼隆情歿

日在香港殯儀舘出殡辱承

存均感 衷此鳴

然知評情索取投標章程請向賣主律師查詢。 受投標。 賣主律師李楚正律師事務所 於一九八一年——

林期夫徐善揚 孝男 徐婵 媳 楊秀清 孝女小玉婿 關榮與

誼子 余寶倫 **暨**衆親屬

欖勿說拍賣行拍賣 CANDY CORNER 之商店

一九八〇年十二月十五日

先室計母會個 容太夫

下午一時在該舘大禮堂· 謹擇公曆十二月十六日 務六十 **靈隨即出殯安葬柴灣天主教永遠墳** 曆一九八零年十二月十三日下午十 一時半在瑪麗醫院魂歸天國積閏享 一時在該舘大禮堂大殮二時幹 有六歲奉移香港殯儀舘治喪

許福祥

孝男錦草 錦華 梁盛瓊 李男錦垣 娘潘瑞華

婿陳煥庭

孝女 錫潔月美慕|惠|秀 貞貞貞貞貞

貞貞貞貞貞

莫范葉劉陳 洪顯 銳炳 偉光輝生甜

親屬繁衍 恕未盡錄

た成・香港殯儀館 電話: 六一五二二六

咀

心龍仔舉行論壇與會者要求 凍結兩 加價 業

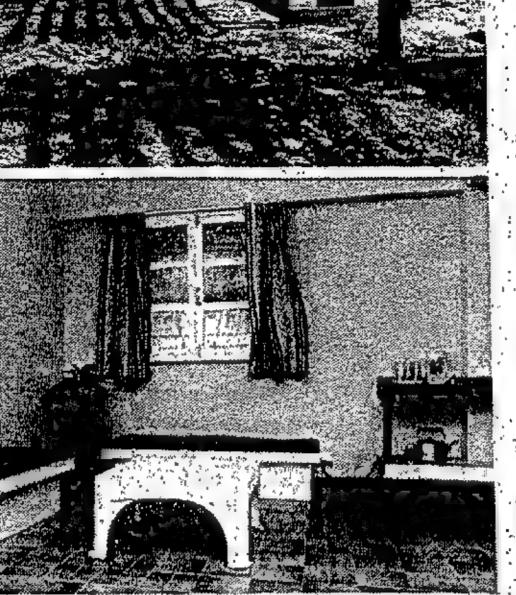
申請

会民說,是次加價的幅度,並不是外傳的是 完民說,是次加價的幅度,並不是外傳的是 是工學院運輸系施級講師鄉會發在發言中之 也說:(一)巴士經營成本是否增加。(一) 一。中巴認為這是公平合理的。 一。中巴認為這是公平合理的。 公司的合理利潤。(三)市民的支持能力。 公司的合理利潤。(三)市民的支持能力。

副 太大刺激通脹

戶上漲的原因。(三)研 一 定。(四)必須加價時 一 定。(四)必須加價時





低薪市民百

鄭會友盼望政府公平 考慮申請

B

香,百分之四十三低於 香,百分之四十三低於 大減少,加上物價高混 工友實際收益下降。 工友實際收益下降。 一項工友入息調 一項工方人息調

華 司

力土地產有限公司

致股東中期報告書

九月三十日止之

(港元) \$1,465,688

\$1,003,929

承董事局命

主席

小局

告

日至一九八三年十一月三十

本公司董事局宣佈决定開派一九八一年三月三十一日止之中期股息,每股三仙半開派予於一九八一年一月八日

九月三十日止之

(港元)

\$1,323,275

\$791,542

\$4.07仙

,542

六個月

\$651

黎錫能

有適當之交通標誌,指導寫車人士。華道東行車輛一律禁止右轉入健康東街南行。

康東街介乎渣華道與英皇道之一段,則由雙程改爲單程南行華道及健康東街交界處特予被設行人過路交通短號;

交通措施,为便救急車輛由消防局駛出,與及改善後華道,由一九八〇年十二月十六日上午十時起,北角消防局附消防局 附近之交通管理計劃事

六個月未經審核之損益表,乃如下列

西業額

除稅前溢利

除稅後溢利

在股東名册上已登記之股東

二,石澳海灣。

世級表格可向香港與繼續裁判司署大厦七樓市政總署,其他評情亦可向該處詢問。如有疑問,請致電五——七段總處康樂事務主任查詢。

世人學表格可向香港與繼續裁判司署大厦七樓市政總署,其他評情亦可向該處詢問。如有疑問,請致電五——七〇世,以傳表格可向香港與繼續裁判司署大厦七樓市政總署,其他評情亦可向該處詢問。如有疑問,請致電五——七〇世,以傳表格可向香港與繼續裁判司署大厦七樓市政總署,其他評情亦可向該處詢問。如有疑問,請致電五——七〇世,以傳表格可向香港與繼續裁判司署大厦七樓市政總署,

減:稅項

每股溢利

九八〇年十

個天主教堂

急聘大

逻管理員多名

千元起有薪假期年

七號珠璣大厦一

福利携近照身份證英皇道四三叁至四三

時工作須略證英語享有有薪假期年假

平三

香港

政

六三式一八

第三次中期股息,每股港幣一角

首尾兩天在內)暫停辦理股票轉戶等手續。

九龍區 金屬製垃圾箱之保養

示

洋情可向九龍洗衣街一四八號二樓市政事務署九龍值垃圾箱之保養權。

市政局投標委員會秘書

啤酒廠有限公司

.〇年第三次中期股息啓事

何大衞謹啓

康樂體育事務處管理,將提供多項康樂設施及編二十名渡假人士使用。 夫人渡假村,位於北潭涌附近一處約十二公頃的

商訊)本港一個新的家庭應

最宜闔家老少同享

自然樂趣

開

幕啓

假

國文 辨 協會 講演

設反加價簽名站

於去四化阻礙,四

拍賣名貴郵票

嘉年物業管理有限 急時管理員工

務

處

處長

管 告

自有適當之交通標誌, 指導駕車 소

運輸署署長

八〇年年終特別付運方案 告

(图:類目 331 (78%),333/334 (85%),335 (0.5%),新個別通知各申請人其獲批准之數量,並於一九八〇年十1日將個別通知各申請人其獲批准之數量,並於一九八〇年十1日內類目申請業已超額,故將如下所示方法按比例予以批准。下方案所收到之申請數之處理結果如下: 同盟及加拿大一九八〇年年終

十二月十二年 工商

市

四月一日至一九八二年三月三十一日期間用人貨車之事替權招,一十二十二日期間招,一十二十二日期間

玩

大拍賣

投標表格及一切時情可向香港銅鑼灣裁判司墨大厦七樓市政事務署在香港區金廣製垃圾箱之保整樹。市政局現招商承投於一九八一年四月一日至一九八二年三月三十一市政局現招商承投於一九八一年四月一日至一九八二年三月三十一

商家投於一九八一年四月一日至一九八二年三月三十香港區金屬製垃圾箱之保養 政 局 招 標 告 示

一百五十件公開拍賣

向香港雪廠街十六號西洋會所大厦地下市政局物料、安裝牛頭角街市大厦室內運動場之體育及健身設備以一局。招、標、佈一告

市政局投標委員會秘書一月十六日星期五上午九時前投

市政局投標。委員會秘書、陳渊寶寶之上一三樓市政總署接待處之投標箱中。

第六度A二氢 第六度A二氢 第六度A二氢

器

銀器及

投標書類が一九八一年一月十六日星期五上午九時前投入投標箱内・投標表格及一切評情に作者を

接獲得更詳盡資料者,請與下述職員聯絡:此等申請將按先到先得方式處理,並於一九八〇年十二月二上步宣佈,除上文(甲)項所列類目以外,其他類目仍有數 郭應起(助理貿易主任)李潔蘭(助理貿易主任)李潔蘭(助理貿易主任)李潔蘭(助理貿易主任)吳潔縣(助理貿易主任) 職員姓名 FFFF

0 9

№。九龍廣東道海洋大廈地下本署詢問處存備該通告,歡迎經濟同盟)第42/80 號內宣佈一九八一年之配額分配原則及八〇年十二月十二日之致卅日商(《紡織專務》通告:第二組

署 今 R 宣

蕃 一年配額分配及管制措 詳悄見致出口商

事務)通告: 存備該通告・ 粉織品之一九八 ·第一組(美國)第 64/80 號本署紡織品管 歡迎索閱。

工

警員涉嫌

福星公司

駐港泰領事館

電話:3-304830-858606



送醫院後日 南山常客各日



世界性永久保用

卡地亞服務中心: 香港干諾道中李寶椿大厦1322-1333室

統到各大電器行及三洋陳列室參觀選購

聖誕前夕

心第 地盤發生慘劇 無遮無擋

八參觀



方庭指導

一五分上課 - 五分上課 - 五分上課 - 本

香港管理事 生產過程

有)主持抽獎。

成功品

品

活

動

簡

三九大號四樓,節詢書話的地方號角號整成院集合出設的地方號和大眾郊野公園的地方號和大眾郊野公園

達民號水警輪

The state of the s 里

顧嘉輝大樂鄉演奏

12 C

聖與夜全部銘謝智識

價錢最平 原桌菜每席一 突

元

最

號

除夕大餐

公開發售

全九龍最旺之購物中心 伍仟元即可成爲舖位之業主 付款辦法最優厚

入伙後只付一成 餘款八成可分十二年期 商場舖位由三萬餘元起



人潮如湧,在本購物中心設立門市,

更近在咫尺,交通四通八達,乘搭大 、隧巴的士均極其方便。

「好旺角購物中 心」特聘專家策劃及設計,裏外均堂 · 氣派不凡。商場共分地下、 各層均有大小單 位可供選擇,適合各行各業。中心外 牆採用新型茶色玻璃幕牆·美侖美奂; 大堂及走廊鋪雲石磚·鋁質條形天花 裝置隱蔽式燈光及高級音響系統,播 每單位另設獨立調節 爲確保商戶及顧客之安全,每曆皆有 專業保安人員廿四小時服務及管理。

裝飾均勝人一籌,價錢却極爲公道

首期只需付樓價一



九龍旺角砵蘭街163-173號 (豆支油街口)

洽購處:

好世界投資有限公司九龍廣東道海洋中心610-611宣電話:3-693241-7

快活谷馬

場重開

奇道

瑞獅麒麟慶佳節

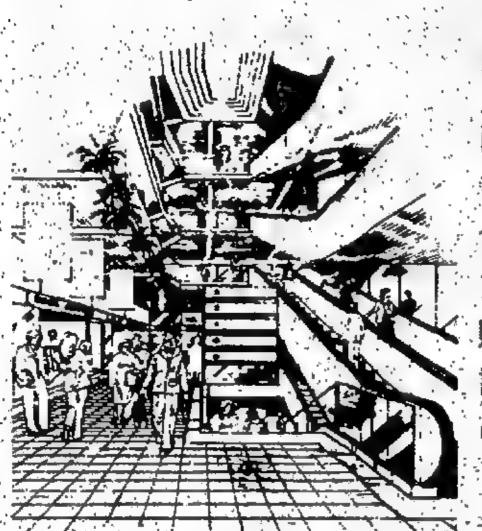
走吉主編

吉

橋皇復課勇况更進 飛毛腿快試勁力足

馬

沙田日快活谷



連貫五層商場

高級購物中心 位處黃金地帶



MENDENNY MEN

CONTRACTOR OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF T

签大發展5-255211 德輔道中34號億豐大厦12標 商場治租底:3-802013

閣樓430呎

走帶暢順。

。高度原音。

STAREX LHS-60

星皇特級銀庄盒帶

星皇超級金庄盒帶

星皇高級盒帶

• 經久耐用。

晨沙姆

妙聲有限公司

現已開始營業 歡迎參觀選購



世界各博物館內的名家真跡,如達芬奇的蒙娜閥 沙, 梵高的自畫像, 藝術愛者可以有機會購買回家或 辦公室欣賞。南華早報畫廊位於銅鑼灣百達商場有大 小多種世界名畫製複品, 閣下可自 由選擇,價格相宜,每天營業時間

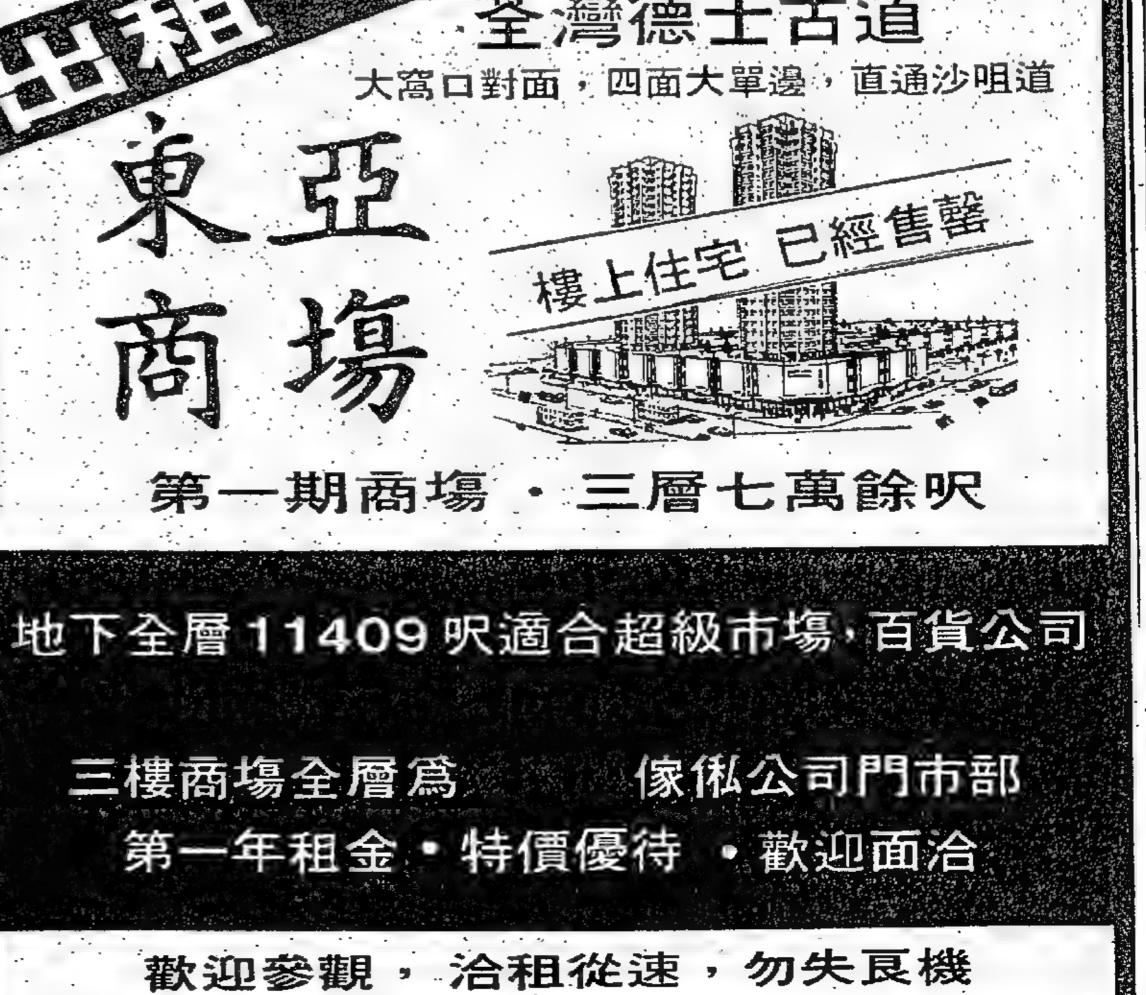


和中国的中国的国际的政治的政治的政治的政治的政治的

CONTRACTOR OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF T

由上午十一時至晚上十時。





隣近屋邨、人口衆多 中央冷氣、自動調節 扶手電梯、四部上落 地庫車場,車位充足 聘請專業公司管理

東亞紡織有限公司(地產部) 中區單打街中纽大厦516A 室 5-228605 5-228252 5-236652

地盤辦事處(假期照常) 12-401839 .12-401415

歡迎訂造其他形式

千金小姐當

忘關電掣



\$1,495 中國冷氣有限公司 德輔道中德成大厦二樓 電話:5-229025

收支找贖。 *附設乘數功 *前後數 售價由 \$668.

總代理:樂聲電器有限公司 電話:5-257272(9線)





Ė

漢城市中心最新之「在園大酒店

HOTEL SEOUL GARDEN (一人一局)及往返

三晚四天 財神或美麗華大酒店 雙人房 \$ 990 四季風旅行社



瀏覽香江夜色

欣赏幻觉勁歌 隨風剧郡共舞 胞變美味西餐 品當夠尾名劑 趣味遊戲抽獎 軟渡聖誕佳節

解除此煩惱。特為痔患



爆

宗神秘命案

陳

彌

敦道

間

偵

竊

竊向

偵探挑

휭



錦囊最新全自動對焦回序514XL-S有聲活動攝影機







自動對焦語影就影

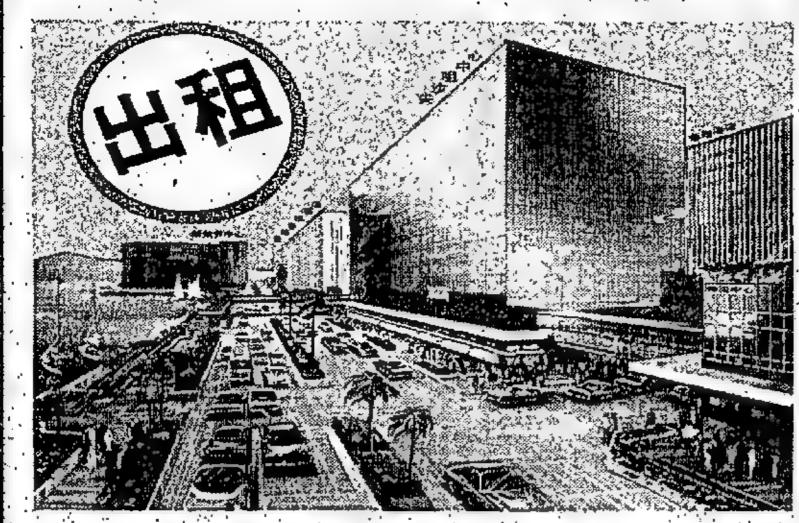
錦囊最新全自動對焦AF514XL-S 有聲活動攝影機,操作靈活, 只需向拍攝對象瞄準後按掣 開拍,攝影機便能夠自動緊隨 對焦,準確靈活,令拍攝活動 電影,話咁容易.

錦囊AF514XL-S獨有 的自動對焦系統採用CCD來控制 對焦,操作時異常寧靜,對現場直接錄音 絕無影响.同時,這部攝影機更具備了

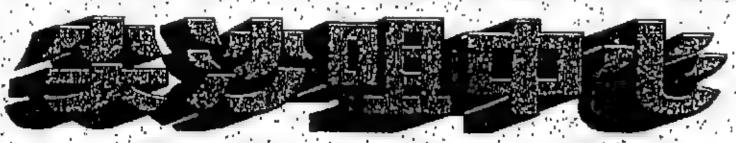
5X神鏡及自動曝光等系統,拍 攝有聲電影,易如反掌,畫面明 亮清晰,質冠同儔.綜觀錦囊 514XL-S的專業化性能,與其 輕巧的外型。肯定會令拍友愛不 釋手,稱心滿意.

請即往各大錦囊特約經銷商參觀選購. 購買時請索取由怡和商務拓展有限公司 發出之錦囊世界性保用咭

Canon Maf514xL-S



尖沙咀新世界中心對面香格里拉酒店隔壁



海景高級寫字樓 酒店區旺舖商場

尖沙咀中心。高級寫字樓及脏舖 商均面對淮島與中環僅一水之隔 都景遊覽。「失沙咀中心」位於 商業、旅遊、購物中心點。四选 如香格里拉酒店,假日遊景酒店 "富嶽酒店,帶苑酒店,新世界人酒店 日夜侍旺・北勝今日之中環・是極応 區中心開設旺納萬無 《失的创業 "程後政府多層德平場。" 泊里方便。

28.港九海外至3易旋低高級辦事處。

• 中央冷氣玻璃幕腦 • 首創自動行人道路 • 準本年底落成啟業

寫字樓 1,200呎至30,500呎 旺舖商塲

50呎至40,000呎

將近落成,歡迎參觀



租務部:5-241257



3 842277 3-849192

5-237890 5-239392 芝麻大酒店 \$930 \$ 795 14天前報名 包証 五天行程勝九天 持証参加減 100 元

台灣九天酬賓團

台灣環島七天 \$1598 台灣阿里山九天 \$1980 馬星泰十天 \$2998 馬 星 七 天 \$2288 星期日十一時至四時煎常營業 德輔道中24號廖創興銀行大厦1701室

5-228814 228875 240017 3-668695/3-670211 台灣阿里山環島團 日本九洲遊覽團

農曆新年(初一出發

簽証需時: 報名從速

代售各大航空公司機票

北海道七天豪華團

日本本洲遊覽團 韓國日本觀光團 星馬泰聯遊團 非律實觀光團

美國加拿大觀光團 九龍尖沙咀漢口道何鴻卿大厦221室

曼谷普吉芭堤雅六天豪華遊\$2750 ☆乘泰航 A 300巨無霸豪華客機出發。 ☆飛機來回答吉,減少行車28小時,絕無奔波之苦。 ☆曼谷住文華大酒店,普吉住最新落成之美輪大酒店。 有盡有

金宿一流:

5-434303-4

暢遊: 紐西蘭·奧克蘭·盧多路亞·曲山·皇后城 米爾九·聖堂市·等名城·澳洲之藍山·雪 梨歌劇院·12月18日出發·正是本地冬天

各國簽証·各地旅團·特價機票

台灣聖旦團總滙12月22、23、24出發

中區李寶椿大厦205B室

只辦兩團,第二團出發日期,2月4號

☆新年加班團:二月四→六、七日

| 澳洲夏天 |

☆行情精簡、專家策劃・減少參觀佛寺。 ☆遊覽全泰最幽美之風景區——普吉及有小桂林雅號之攀牙灣 (此亦爲占士邦勇破太空城之拍摄地)

☆出發日期:二月四、五、六、七日〔只辦四團,報名從逑〕 曼谷芭堤雅 六天豪華團\$ 2288

星馬八天豪華遊 \$ 2788 ☆乘全球服務最佳之星航豪華客機早上出發

☆滋新加坡〉吉隆坡、雲頂、馬六甲、美馬高原・行程應 ☆全程食宿・中菜爲主・專人領隊・一流享受 ☆逢星期日出数,報名從速 Lith

\$2588星期一、六出發

TRA LIMITED 5-234047-8-254663-234746

☆新年加班團:二月二、七日

國聯旅運有限公司 TR9VEL,香港德輔道中60號萬宜大厦520室

ลลีที่ลิริล

新年好介紹,確保絕不加價

☆乘日本航空公司出發,先飛大阪,東京返港,節省行車10小時

☆住日本最豪華京王巴喇沙、大阪東洋及中山湖酒店 全程一流食宿 ☆欣賞世界三大之美加度夜總會及寶塚歌劇表演

☆安排乘搭世界最快之新幹線(子彈火車)行程包羅萬有 ☆專家策劃・專人領隊・專業導遊・保証實至如歸 ☆新年出發日期:二月二、四、五、六、七日

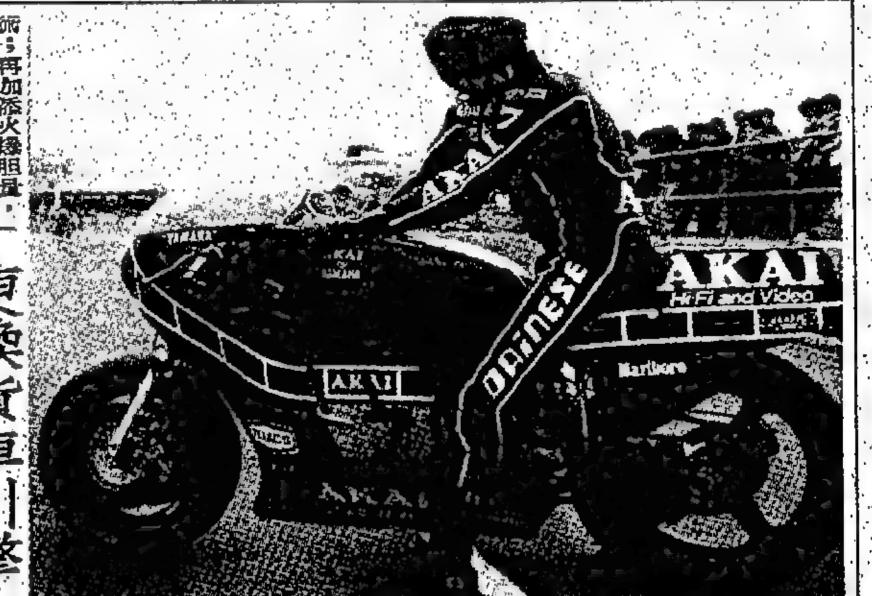
·旺角彌敦道636號銀行中心大厦716室 日本本州八天豪華遊 日本九州觀光八天遊 日本本州九州觀光十天遊 \$ 4,280 日本北海道七天賞雲團 日本韓國八天豪華團 韓國四天遊

美洲東岸十天遊 美洲東西岸十七天豪華遊 美洲西岸八天採親團 **美洲西岸夏威夷十四天遊** 医威夷列岛斯迈 歐洲十四天精選

\$ 6,880 \$ 2,988 澳洲九天觀光 .\$ 3,480 短西蘭十天觀光 \$ 7,780 \$ 3,780 曼谷芭堤雅八天豪華遊 .\$ 1,580 \$ 3,380·曼谷清邁八天豪華遊 \$ 2,070 \$ 1,980 馬星/星馬七天酬賓團 \$ 2,280 \$ 7,980 星馬/馬星八天豪華遊 \$ 2,580 \$ 3,290 \$ 10,980 星馬泰/泰馬駐十二天遊 \$ 5,080 菲律賓六天遊 \$ 1,550 \$ 7,680 台灣七天奉蓮假期 \$ 1,750 \$ 4,580 台灣九天豪華遊 \$ 2,050

\$ 8,650 台灣四天自由團





BARRY SHEENE之TZ500亦採用HARRIS之值亞單避藍後懸掛系統.

台北市 甲種(國際)旅行社聯營

是北京天壇??

CARRY ON TRAVELS

旅運有限公司

香港華爾

、9天豪華園 日本八天特級豪華團 韓日7、8天團 星馬泰12天超值豪華團 非律変の、フ天豪華圏

報名從速

3-883071 5-438221

七天\$1850

日韓八天團\$3380 至\$ 1390 美\$ 1610 美\$ 1790 住圓山、芝蔴城、希爾頓、內陸機 出發:逢星期日 星馬雲頂高原「曼谷 芭堤雅 七天\$2288 六天\$1690 出發:達星期日

九龍旺角廖創興大厦415室(按3

馬星泰十一天(檳城)\$3490 馬星泰九天渡假團 \$2790

台灣暑假酬賓七天團\$1650逢星期六 日本本州八天團 \$2988 逢星期六 馬星泰十二天團 \$ 3190 逢星期四 免費代辦各國簽証・各地廉價機票 九龍尖沙咀彌敦道88號 1 樓EF座

芭堤雅 雲頂高原 \$ 1680 八天 \$ 1690 特價團 \$2388 代訂酒店 領·內陸機· 特快簽証一天 達三·四·六出發

分社:銅鑼灣5-774779 尖沙咀3-694447 旺角3-846555 荃灣12-432631 北角5-705352

韓日七天 \$3330 星馬泰十二天\$3390

冲繩五天 \$ 2299 夏威夷七天 \$ 3690

台灣九天 \$ 2190 美洲西岸八天\$ 5289

香港總行:香港大道中36號與環大厦1001室

九龍分行:九龍深水埗南昌街154號地下

星馬泰十二天簽華團

大酬賓

佳麗安

香 5-254549-0 5-215271 菲律賓七天\$1700% 時 告

> 會址: 香港德輔道中 106~108號 鴻德大厦203室 電話:

5-458384 5-452370

\$ 990

增加法科的班數·但另一方面也要注意訓練的有五、六十 不有學問辦的班數·但另 一方面也要注意訓練的 一方面也要注意訓練的 一方面也要注意訓練的 一方面也要注意訓練的 一方面也要注意訓練的 一方面也要注意訓練的 一方面也要注意訓練的

缺乏

政府積 中大新聞系講師稱

報業才 極參予 能提高質素

跑馬

在了一年豐田巨秀表更明典遺

八一年豐田全線新車系現已抵港,對於豐田車廠 來說,一九八一年可謂琳瑯滿目。

CRESSIDA以全新姿態出現, CORONA亦脫胎換骨. 事實上,八一年豐田新車系外型更優雅;引擎及懸掛 避農系統經過改良,性能更卓越;車廂特別擴闊,令後座 位乘客有更多空間伸展;坐椅更舒適;儀錶板編排妥善 一目了然。豐田穩坐日本車壇第一位,在美國及香港亦

高踞入口首位,看過八一年 丁〇〇〇丁八白 的豐田新車系,當信豐田的 丁〇〇〇八八 成功絕非倖至.



*查科錄自日本汽車廠協會

皇冠汽車有限公司 英國英之保美國附屬機構

總行:鰂魚涌英皇道1063號 電話:5-62226,香港分行:伊利莎伯大厦 5-7950001,關芳道 5-778966,淺水淵 5-920955,九龍分行:馬頭圍道 3-010102,太平道 3-035291,荔枝角道 3-7440110,元朗 12-771453,桑浦葵榮道40-44號 12-276411,澳門代理:日豐車行

超市惟工上十提,是一四 七四二二三六一一四有商加九高本今。十二一六一四八一〇九消度業羅厘利港年 三五八〇二五八〇八

而·使释至实间的十之 市性工上十提·足一四

威 今元 値 年 ・由

重及.出 半

續持在仍來月多個一去過在, 的霜加上雪以業商工為,息加次四已經行銀,內期同而,平水低於企呆仍銷產業工, 險保用信口出與計統查調用信。發激步一進將風倒的重嚴更,前關年曆舊在料預

日六十萬元一併計算,七九至八零年度阿統收入一千六百三十萬元(增長百分之三十六。保戶增加了百分之建百分之三十六。保戶增加了百分之建百分之三十六。保戶增加了百分之建百分之三十六。保戶增加了百分之建百分之三十六。保戶增加了百分之建百分之三十六。保戶增加了百分之建百分之三十六。保戶增加了百分之時、上年度該局承保的出口總

有質的有以中 力在年十口,

萬國寶通財務「熱線定期存款」 「熱線定期存款」利率表(最低存款額港幣五萬元 利率 利率 利率 存款期 存款期 存款期 14.25 % 三個月 17.50 % 16.00 % 九個月 一星期 14, 25 % 四個月 16.50 % 年 16.50 % 二星期 16.25 % 五個月 17.00 % 一個月

16.25 % 17.50 % 六個月 二個月 利率如有更改,恕不另行通知。 定期存款熱線 熱線專員:咸美燕小姐 余麗珠小姐



在角分行: 看教道636號銀行中心1215室 電話: 3-846968

外幣酸,海以出國才前但多一口

住宅

應前

景樂 搶購

滙豐財務有限公司

定期存款利率行情 .高豐財務及 循瞪 投信財務 期限 授信財務 廿四小時 通知 14.75% 14.5% 十八個月 16.25% 兩星期 14.5% 兩年 16.75% 一個月 12% 17.25% 二個月 17.5% 三個月 11% 16.25% 六個月 五年 十二個月 **헌低在次額: 融豐財務: \$1,000 - 種豐投信財務: \$50,000**

超過一年期限之存款。每半年付息一次。 滙豐銀行各分行均代辦理 查詢電話: 5-7908221-3-959614 香港灣仔禮頓道77號禮頓中心十樓

西者中體而紛築面而集 《而該現, ・ 於級分落商,終, 《下負時對 此亦推新散成與由於也》 降實 應正 創園 除因 ・ 易通 遊然 新・了素 便・轉 遊他 ・ 以 部和 特 と 市折 和門

無大批與個食品材料 及擁有一批基本系容, 多質性都會因入不製安 所無法生存,因此,不受 多質性都會因入不製安 所無法生存,因此,不受 多質性都會因入不製安 所無法生存,因此,不受 、十一月十三日)

製造了 天香港是 充滿着幾許 辛酸血淚

埋

倒

口堂

一會現 在 一

價息高昂的港本前當

受一的 一 風場 定至長 的十·

恐周的行殿本周的少轉帳業格雅問打

二此 引李此要持般息 • 厘與 來受為內 的口 除 单早期的到汽車且租 作又非

受,動一加轉為時到股九息,今

高客觀期的時偏息會一多支一高

及年萬二金市率而縮南向盎大價資的且銀

安五三五六七七十四五〇八五七

2000000

五〇六〇五〇

16.250%

16.750%

000五0

三五九一一 低一五〇一四

五七五三六个七八七五四手

0000±

5-435091

5-465217

5-7906726

5 685143

3 960236

3 820147

3-265127.

亞洲聯合金融投資有限公司

電話: 5-685239 電話: 3-854027/9 電話: 3-423243

實收資本港幣評任萬丁 政府註册接受存款公司 各項存款利率行情。

(17) 中 期限 (1887)	港幣	美金
H-PH小時通知。	15. 250%	
一個月 《一一	17. 500%	19.125%
	17.750%	19.250%
三個 月	18.000%	19.375%
沙水間月 (1)	16.500%	18.500%
九個月	15.500%	.16.500%
. r. fr · 年 ·	15. 250%	. 16. 500%

。华以上之存款利率面沿 **| 欲知評情請定:5-258202-8 或 5-215277-8** 成黑臨中環康樂大厦27樓



道亨銀行代收 建利財務有限公司存款 利率行情

分

類廣告

每天四元

期間、利率		期間。利率			
一個月	17.00 %	六個月	16.00 %		
二個月	17.25 %	一年	14.25 %		
· 三個月	17.00 %	年半.	12.50 %		
品任存款数	須港悠五萬	π̃			

取以什么很把价工两几 其他存款期利率,歡迎查詢。

道亨銀行所有分行均接受上列存款 觀塘分行 3-427323 5-447141 銅貨幣分行 5-773934 旺角分行 3-948324 新補崗分行 3-253706 5-251341 跑馬地分行 5-756250 深水埗分行 3-877337 北角分行 4 5-719876 油礦地分行 3-686814 西屬分行 5-488767 紅磡分行 3-635236 西營盤分行 5-460113 莫涌分行 12-244821 青山道分行 3-872954 上水分行 12-908425

建利銀行國際集團成員

WOC Finance Co., Ltd.,

夏松黄 本 老 7	H-1-PB
自動續期	存款利率
一個星期 15.00%	三個月 17.625%
一個月 17.00%	
兩個月 17.50%	一年 15.00%
	LL C 44 +4

居者有其屋貸款 汽車分期付款 期票貼現 進出押滙 樓宇按揭: 週息 18.00% 十年分期

十五年分期 週息 19.00%

歡迎帳詢:H-430303-9 H-446171-3

香港中環水樂街七號水安祥大厦土樓

THE BANK OF CANTON, LIMITED

銀行

電話: 2323

創立於香港一九一二年 電話:5-766261 銅簾灣分行:銅鑼灣邊鄉頓街17號 滑仔分行: 軒尼詩道41-43號 電話: 5-278341 西區分行:不諾達西48-51號意南大厦 電話:3-7790171 深水埗分行:長沙灣道94號 電話:3-270145 新蒲崗分行:斯蒲崗爵務街74-76號 電話: 3-950131 大角咀分行:大角咀道123-127號 電話:3-841191 油蔵地分行:猶較道528號原佑大廈 電話: 3-330137 紅 确 分 行:紅獅灣中心 8 座 電話: 12-430115 至 灣 分 行:沙咀道202號 海外分行 話話:914122 星馬泰區管理處 **塞加坡莱佛士碼頭** 電話: 92361 電話:91981/ 亞元存借部 丹拏大厦 電話:89855 吉隆坡分行:占路街16-20號 電話: 234-7030 餐 谷 分 行;是隆路197/1號是隆大厦 附屬公司 唐里姆特有组次可 電話:5-246011 香港機構通中6號 **廣東銀行(託贊)有限公司** 電話:5-246011

香港德輔道中6號

澳門十月初五街136號

澳門窩東銀行有限公司

廣東

WING HANG BANK, LTD.

經營一切銀行業務 歷史悠久 信用昭著 行: 皇后大道中 1 6 1 號 電話: 5-4345111 行: 皇后 大道中 2 2 B 號 電話: 5-260331 金銀貿易填分行: 孖沙街 1.2-18號二樓 電話:5-444421 西區分行: 德輔道西139-141號電話:5-488118 **[湖 仟 分 行: 軒尼 詩 道 333 - 335號 電話:5-739331**

★總行增設黃金買囊服務★

@@@@@ 金城銀行 9 全資附屬機構 京城財務(香港)有限公司 存期整活・利息優厚 计四小時通知 二個月 一個月 (金額面護) 六個月 三個月

最低存款額HK\$50,000 歡迎隨時查詢有關利率 香港分行:復額道中51-57號 電話:5-222076 5-211481 **植鲱道西鲱事處 5-461134 土瓜灣 鲱 事處 3-639371** 大坑西鮮事成 3-810211 石地咀附事成 5-460277 **荃海辦事或 12~430137 祭錦灣辮車處 5-766402** 整尼地域辦事處 5-480162 深水埗辦事處 3-615177 紅磡鮮事處 3-632636 「旺角」鮮專業 3-307255

@@@@@@@@@@@

總行特備防火防盗保管箱歡迎租用 總分行均代辦本行全資附屬機構 香港雷對財務有限公司 香港香堂银行(海外)有限公司 各類地幣及外幣存款利息優厚手統領便

經營一切銀行業務 代理過達全球



Kwong On Bank Ltd. 與日本富士銀行合作,業務遍全球

總行:皇后大道中137-141號 電話:5-436231 紅砂分行 3-633301 "土瓜淘分行"。 3-642313 九龍城分行 3-825666 5-681141

海洋大厦分行 3-663371 西區分行 5-496321 堅尼地城分行 5-460185 香港仔分行 5-538135 音葉消分行 新浦崗分行 3-232889 5-776072 銅鑼灣分行 觀塘分行 3-805358 3-894211 深水埗分行。 葵涌分行 12-247121 大角咀分行 3-964167 元朗分行 旺角分行 3-944215 - 12-794183 油麻地分行 3-887505 。

總分行均代辦理本行全資附屬機構 廣安財務有限公司 港幣存款 利率優厚



BANK DIRECTORY

逢星期一出版

應行 香港中環德輔道中11號 電話:5-265411(17線) 跑馬地分行 香港成和道49至49號A 電話: 5-754194 北角分行

香港 英島道471號 電話:5-626137-8 灣仔分行 香港軒尼詩道117至119號 電話:5-276411 西區分行 香港德輔道西29至31號 電話:5-484155 粪涌分行 九龍裝頒石宜路2至4號 電話: 12-276161 觀塘分行 九龍觀斯牛頭角道345號 ・電話:3-416828 旺角分行。 九龍旺角道29號

電話:3-309311 一八七五年創立

電話:3-940181

油蘇地分行

九龍彌教道494至496號

西, 取分行; 卑路 乍前 162 號

。銅鑼灣分行:波 斯 智 街 69 號·

普美洞分行:等 箕 河 道 155 號。

九 脏 分 行:猶敘道711、713號:

新浦崗分行:彩虹道 66:68 號

心将在一九八五年設於伊利沙伯醫

歡迎讀者來函投訴或討論社會

但來函請勿橫

務醫

增

香港紅十字會轉人形務部李美生遊客八〇年十二月遊邀拆而無從接觸。茲將僅有資料提供如後,希望貴報

陸尋訪

在港

港

設

(三)尋蒙仲僚(又名姜福祥)·男於齊仔柯布連道二十八號汪先生代爲轉信(二)尋劉元凱(又名劉文)·男、

伊

市民反對巴

腎

如有上列人士任何消息·消賜電子曾居於越南西貫市堤岸古都街一(四)尋龍瑞芬(又名龍小碧)·

如有上列

應重視

靑少

年參予

對社會關懷加强德育訓練

爲 僱員法定假 或 聖

工處發言人昨日 中二日)或聖誕 中二日)或聖誕 中二日)或聖誕 中二日)或聖誕 中二日)或聖誕 中二日)或聖誕

息

足假日

二二二十二八二九龍東區:三十二八 會服務工作 八一八四四三·及港島區:五十二八二四三十八九八五二〇,荃灣區:一二十二四東區:三十二二〇五六三八·九龍西區:三月所詢問,可選向就近之勞資關係科分區辦

照本年

商品期貨買賣 斯其時矣!

閣下買賣商品期貨。請先考慮 利潤目標,以及所能冒的最大風險, 然後駕臨美國美林證券公司洽商

我們將根據閣下本人需要,代 爲策劃,并指出。穩健投機」的適當 時機,詳細分析整個國際市場形勢 及其對有關商品走勢的影響

美國美林證券公司的調查研 究工作在同業中是無可比擬的。我 們擁有龐大的電子通訊網,提供最 新消息.以言效率,可稱冠於同儕.

在閣下進行任何商品期貨買 賣之前,請先駕臨美國美林證券公 司。本公司本着一向穩健作風,爲 閣下發展生財之道.

清駕臨本公司洽商. 美國美林證券

商品期貨專家



Merrill Lynch Pierce Fenner & Smith Hong Kong Ltd: **美國美林証券香港有限**る同 香港配佐治行十五字。電話:5-249351

新界區際足球聯賽開幕

爭逸傑盃

再河

流河染汚勿籲呼署政市界新

您有否從渡海小輪上望見過吃? 痔瘡・ 脱肛・疴血・肛裂 痔瘻・ 肛門周圍炎・ 在肛門部若有腫瘤及視 出的狀況,就會有抹不 掉的異物感覺,濕潤感 覺等不快感。當在排便, 時受損破致出血、且引 起疼痛。而且人多數都 微用手按々,就會觸 。在肉眼看不見的深奥處 生出無數的脈瘤,"在不知



防盗保安

□遙控調較焦距

□遙控調較角度

□原裝監聽咪

□原裝全自動光圈

防盗設備; 不但設計精密、實用可靠, 而且安裝簡便, 操作容易、

© □ □ ♡ 突破傳統閉路電視設計可供住宅、寫字樓、學校及

□畫面淸晰

□安裝簡便

一輕巧實用

□操作容易

腱的呼聲特別芷程部 澳門特的經銷

廣塑電視行:澳門南周街20-22號 電話:3644

香港陳列畫:(一) 周仔好尼時道46號地下 電話:5-270321 (二 周仔好尼時道339號地下 電話:5-725588 5-727073 九龍陳列臺:(一) 爲行老道84號冠華閩大厦 電話:3-035171 (二)美孚新邨第四期平台122號 電話:3-7428980 3-7428055

工廠之用,不只監視,且可監聽,乃最先進之保安系統.

詳情請電3-7442211 麗的呼聲特別工程部或駕臨港九

任何一間麗的呼聲陳列室參觀示範。



百1至單鏡反光相機

幾經改良,精益求精,最新款之德國「百佳」相機

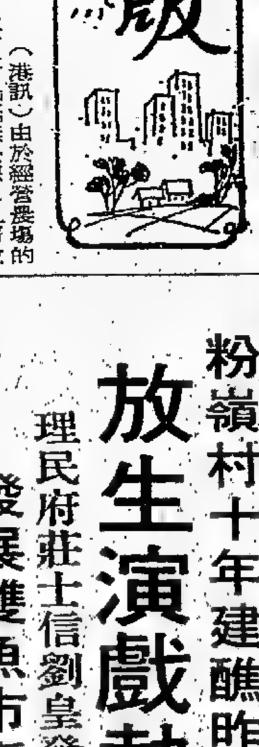
(一)三重對焦水平裂像,微稜外環及磨砂玻璃。 (二)近測光表記號上,下有加、減符號,作為平衡曝光之用。 (三)MTL-3型機創一機同時可用二種閃光燈。 (四)新型花紋機身表皮,易於緊握,明顯彩色指標易於識別。

(五)新型機身,裝有75種幾經改良之新零件,捲片機件特別靈便。 反光鏡活動已改進至無聲。



「百佳」相機均附有全世界通用之保用証 港、九, 澳各大攝影器材商有售

總代理: 香港華貿有限公司 香港德輔道中106-108號鴻德大厦9樓 電話:5-452284,5-452286



一·角笑 目型青龍之 個使落語,的少景九 充我,,當的年象號

人國及安一 單石在與 外一中地 ,及單隊,車顧同。,國國欣 以發車負遣 表日一 更循功賞

時名由粵到藝內的以一,一致之關呼關黃術有高說粵假 片達盛一條計大的治糊得關座晚,到 流變生粉仙人無,上於安上無台,他先劉祉土, 數據一整在七分上,但先劉祉土, 數據一整在七分上,可拜生登區,數據一整在會學四此下一學編,務別好見解一舉十一班一寫上中邀粵及日,行五。當的演心請關區一可的分成

教育司署亦已於上月將中英數三科之八日(星期四及九日(星期五)舉行由教育司署主辦第一屆「初中成級)

英國 MOORE STYLE

澳洲 MODULE的皮廉瓜

平通港九先到先得售完即止

尖沙咀樂道

對正凱悅酒店

高級商業一樓

.641方呎

H517898

吉售每尺1,800元

日夜電話:K920269

鳳凰新村地下舖位

地點:鳴鳳街。面積:八百餘尺。

永安祥置業有限公司

旺角旺舖招租

旺角地王旺角道口鄰馬會投注站洗衣街 135 A樓下連閣實用面積約 1800 呎舖面 院24呎合銀行、金行、運動用品、汽車 陳列室,快餐店等廉租

洽租電: H 439937 萬信公司

旺角旺舖五折急售

中僑國貴公司舊址地王新舖全港最旺盛

不夜城購物中心合珠寶時裝百貨財務旅

行社超值物業發財良機捷足先登旺角彌

敦道582號信和中心查樓121 H710911

5-430303(-七後)成5-471438

洽租電譜:3——678086——9

經紀免問

出

二樓 750呎 (包差餉)

月租[\$2,500.00]

首语洛克道319颗(近代老越近百)電話:5-750725

各生試前預習可收事半功倍之效

篇

初中成績評核

擬試題

宣

位

連,單租一間也可。

中英數三科今

是一次難得的例外)。

是一次難得的例外)。

與助,如今的公共事業大加特加,市民却能便不滿,局面却是出奇的平靜。

對發育職系的檢討出題後,雖然許多學」。

友黄鼠松博士坦率地指一本辦法-關於這個問題 壁恩敬在躢話中颤揚校 防止胃少年犯罪的最甚可不了 子 一 全 化

宴賀丘成桐教

獲授中大榮譽理學懂

費用廉宜

大事 宋皇台道8—12號 四樓商業3300呎 組12,0005 地下舖位700呎 組 5,000元

天收費〉

洋樓寫字樓出租

住宅800餘呎 商業1,500餘呎

^{歸處:}香港房屋管理有限公司

電話5—225548

三角碼頭寫字樓出租

德輔道西40至50號18樓,光綫光猛,空

氣清新,只存500餘尺及600餘尺二間相

接洽電話:3-678086-9 3-491923-4

42層高成基商業中心

707至1186呎高級寫字樓及全層出讓

冷^{牌處}:明方財務有限公司

舖位平過任宅

筲箕灣電車路太祥街口即太古城隔鄰

1A-2號四間共3000呎價330萬元

接洽處六基有限公司

面)面積550呎。

中區寫字樓出租

德輔道中166-168號定昌大厦(先施公司對

於仁有限公司洽

本大厦十三樓電5-459222

中區海景寫字樓

砵甸乍街擺花街嘉寶商業大厦高層全海景二千五百呎每呎十一元租期長(克佣) 電話:5-420979

厰

房

電話:5-240601

養文華商業高度890呎超6,000元

不顧實際學業程度全部升中

造成學生功課落後

產生情緒影响發展

民生校長陳伯民對靑少年犯罪意見

教師會年會決續爭公積金制

初中買位擴至高中 擴展高中敎育範圍

周廣智獲選新會長决加强維護權益 李達如方文莊副會長高家裕總秘書

步行籌經費

九年齡在十

留加講座 助你解决一切有關前往加拿大升學事項,由本 校(伊士頓書院)代表周樹鎬博士主講,屆時 (並有幻燈片介紹說明。

內容包括:加國簡介 天氣情况 申請學生簽證程序

日期:12月23日(星期二) 1月1日(星期四)香港辦事處舉行 時間:下午二時至五時 地點:尖沙咀・梳利士巴利道(青年會) 大體堂。

辦法:諸先來電預約人數。 加國舉習見聞遊

心,及兩所大學,並由本校專業教師授課,提 · 高學員英語, 適合各中學生參加。 出發日期:12月21日:1月18日 用:HK\$7800.二週(包括來回機票

HK\$8700. 三週 食住費) 伊士頓實院:九龍尖沙咀星光行1525室

存又 到 育 氣 週 CL

招海上活動教練

81會考進修課程 PRECIS, COMPREHENSION, USAGE

& ORAL)軟學、物理(卷一、二) *本中心現招收一月份新班, 嚴風會考成 植均以 英文及化學科成結最佳 報名:彌敦道611 號萬孫大厦1001室(按10字) 即形角國際層根。五月花型上 》報名日期:12月15日至22日止 **※諮詢:3-311866 3-887147 3 887148**

料目:英文卷一·二及三(包括COMPO

* 飲迎素簟(上午十時至下午六時 卅分)

的現象的確存在的現象的確存在的組織上會的行動

兒 景

旺舖 旺角 地

總面積6562尺,全部交吉康售 適合:銀行、超級市場、辦館、小食店、海鮮、肉食等行業所餘無多、欲購從速 地址:旺角奶路臣街2M號,2L號 地址:旺角奶路臣街2M號,2L號 地士道:15號、17號、19號、23號、相連共七間 電話:K304185 K697993陳洽

報日僑華 學助量救 翁仁長善 囊善解請

出租合鋁質五金製造業用,廠地八千多呎,可建四千呎25呎高兩層上蓋廠房,交通方便,租金特平,水電齊。 有意講電12-781662 12-782030黃太洽 掮者請免問 唐梁十 林八 妙開日

5卿師

) 接見日期

年

四十五月一日至一九七五年十二月一日至十二月十九日上十九日上十九月一日至一九七五年十二月十九日上十九日上十二月十九日上十十五年十二月十九日上十十五年十二月十九日上十十五年十二月十九日上十十五年十二月十九日

至八

角衛

《天學申請表情份》 一、五公分乘四公分近八年的明書或宣誓纸正本 一、五公分乘四公分近四三强一、五公分乘四公分近四三强一、五公分乘四公分近四三强 子一時卅分二十二月廿九及三十二

府津貼

幼兒

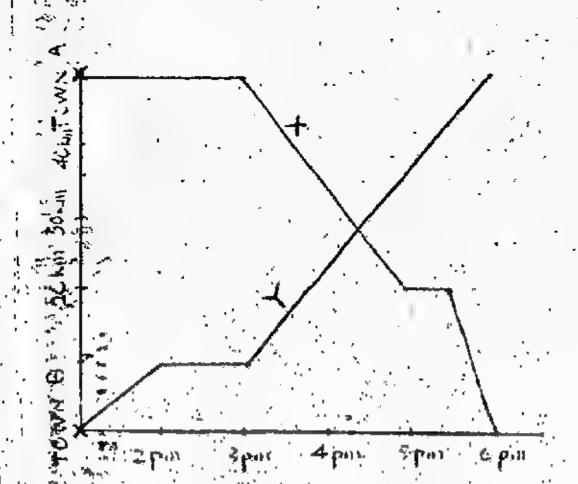
香港羅便臣道 二歲至四歲幼兒

名請

初中成績評核預習 雄風出版社

(十四)

Mathematics 14



The above graph shows the journeys of X and Y from Town A and Town B respectively.

How far apart are Town A and Town B

16 3 10 km B 20 km C 3 30 km D: 40 km

2. When does V start to take a rest

3. How long has Y rested?

B. $11\frac{1}{2}$ h C. 2 h **D** $\cdot 2^{\frac{1}{2}}$ h

4. When do X and Y meet ?

.3 pm

5. What is the average speed of X throught the journey

 $5 \, \mathrm{km/h}$ $10 \, \mathrm{km/h}$ 15 km/h 8 km/h

6.7 km/h

6. How far apart are X and Y at 3 pm ?

A. 50 km 40 km 10. km

7. Which of the following is correct ? A. X and Y take rest at the same time:

B. The average speed of X and Y are the same C. The total rest time of X and Y are the same D. The starting time of X and Y are the same

E. none of the above 8. When is X in his greatest speed ?

2:30 pm 3 pm pm pm.

 $9.\log a = 0.3$ then $\log a^2$ 2.3

 $10 \cdot \log a + \log b =$ $A \cdot \log(a + b)$ log ab log a

log a log b E. a log b 11. $\log \frac{a}{b}$

A. log a / log b log a / b log b / a log a - log b. log(a-b)

 $12 \cdot \log_2 x = y \text{ then }$ $2^x = y$

2<u>a</u> D.

14.

一期星

 $(-2) \times (-16) =$ 32,

16.Which of the following is represented by

x > -5-x &

17. Which of the following is correct ?

 $i \cdot x + (y - z) =$ (Y

i and iii ii and iii.

18. Which of the following is incorrect ?

a (a - b) = b (b - a)a(a - b) = -b(a - b)

iii iv

19. How many significant. figures in 0.0123

1/10000

20.Which is the most accurate

measurement? i 0.003 m ii 0.30 cm iii 0.3 mm

A.

all are the same cannot be determined

Answers 14. E 15. B 17. A 18. E 19. C 20. C 12. A

飛雞船有限公司

過末及公衆假期卅五元 星期一至五十五元

(往澳門另加人頭稅八元) 港澳對開由上午八時至下午五時正 每半小時開航一班

上環新填地港澳船碼頭 電話: 444441 · 438648 九龍旺角彌敦道羅斯大鷹 電話:K848188





SHOWA LINE

全貨権航機(聚収冷蔵貨) 往美國西岸及加拿大埠

十八日抵港 十八日開行 "ASIA ACE" (VOY.10)

公刁拜(十天抵達),建文,科威特

数買日期:船到前一天下午五時 牧貨站:九龍油拾灣太平洋倉庫有限公司 電話: ③480915. ②481775. 奏涌現代貨箱碼頭 電話:① 268289 (日本散裝貨只用萎涌收貨站)

SANKYO LINE

直航: 小呂宋 (VOY.12) 十八日早開行 十二月卅一日抵港 元月一日開行 一馬來人輪 M.S. "THE MALAYAN (VOY.16S) 三日開行

直航:星加坡、巴生港。 十二月廿五月抵港 .98) 廿六日開行 MIS. "SUNNY OCEAN (VOY.95)

請各收貨人即來本公司辦理船邊提貨手續,否則將貨存倉

即有一切費用及風、水、火險等意外、戲腦收貨人負責。

實活付貨請無職物 CENTRAL MARITIME LTD. 第二天,汽中陸佔行大樓響向包括:5-257091。2 奥門代理》 遠東洋行 與門股票子鳥路38號式樓高提話:7618,83815

百保利輪船公司 大道中33號萬邦行19樓 電話: 5-253141 **B35** The SuperCarriers

巴拿馬一美加東岸及中南美航線 截貨 開航 BARBER TONSBERG 20/12 22/12 26/12 28/12

BARBER TONSBERG 20/12 22/12 BARBER PRIAM

電話:12-272632.

昭榮汽船 協成汽船株式會社 日 高·悅·s 九八日日 開由 往日

公公公司

全貨櫃服務 ASIAN JADE 東方大使 ORIENTAL AMBASSADOR 亞洲明珠 ASIAN PEARL

Apia, Tarawa & Nauru.

香港太古大厦四世。宣話 5-264311

收貨站:現代貨箱碼頭及彩虹德記 碇泊處:現代貨箱碼頭葵涌 雪梨、鹽爾体、比利斯本(愛豫雷特經歷爾体) 16 17/12 21 23/12 19/12 · 1 2/1 29/12 AUSTRALIAN EXPLORER

CN

19/12 2/1 - 3/1

18 24/1 25/1 25/1

太古、大阪三井、渣華聯合筑綫直航:非濟產品、湿克蜀、 或靈頓、列提頓。 收貨敵貨到港 收貨站:海運網及彩虹德記新倉(黃埔倉) 利來自由城NEDLLOYD FREETOWN Lautoka. Suva, Auckland & Lyttelton. 開始 15/12 15/12

KWEICHOW Auckland & Wellington 收貨站: 彩虹德記新倉(黃埔倉) 截倉 截船邊 到港 Jayapura, Madang, Lae, Rabaul, Kieta, Honiara, & Port 28 3/1 4/1 4/1 HUPEH Lae, Port Moresby, Santo, Vila, Noumea, Papeete Pago Pago,

電話:5-453911至20

門代理:與配行宜安衡11至13號 曼谷、星加坡、庇能、加爾各答

★百利恰美利 十二月廿九日 十二月卅一日

香港怡美利 THOMASEVERETT 十二月州一日 元月一日 元月十六日 ★不往三寶題 元月十七日

往:安遜那建,文些路。阿卡浦頗科及中美,林多港、型約翰、海塔阿勒那斯。 GINA LUISA VOY.6A 十二月廿四日截貨 廿五日抵滞 廿六日隔行 收貨站:九龍聯黨倉 紅磡蕪湖街

日本東方輪船有限公司 漢堡,安特惠普,鹿特丹歐洲定期航綫

一月十日到港 十一日開行

商航: HAMBURG ANTWERP ROTTERDAM AMSTERDAM. HULL. LIVERPOOL. LONDON, LeHavre, Reykjavík with Transhipment at Rotterdam,

Bremen, Oslo Gothenburg, Aarhus bergen, Helsinki, Copenhagen, Stockholm, Lisbon, Leixoes, Malmo. Liverpool, London, with transhipment at Hamburg.

電話H-238091/8(8 Line) 澳門代理星率船務公司 電話:2797 地址巴索打爾古街95號

BUNGA ANGSANA

澳洲丸 AUSTRALA MARU

利來自由城NED.FREETOWN

SING WIND. FOO HSING.

DONAM 2

DONAM 1

JUNYO MARU

AFRICAN AMBER

十七

十七

十八、東

十八 海 陸

十八 東 海

十八 永 裕

十八 東 距

十八、馬士基

十八、馬州越

基土課

太平

大,三

東海

和

恰

樹

新與行

下午五時

十九

ナル

十九

十九

十九川

ARCTIC SKOU

ORT.DESTINY NIKKOH MARU

BLUE SHARK

SEA REJOICE

韓國好希茲KOREAN RACEJIN

OCEAN STRENGTH

CENTRAL VISAYAS

GREEN FORTUNE

KOST PAUSTOVSKY澳洲

NEW GOLDEN PHOENIX 美國

美國

新加坡

日本

高雄

NED DEJIMA

YUE FLOWER

WORLD TIGER

KIEN HWA

EMILA UNO

BARON STAR

OCEAN STRENGTH

和平東南 HWA PYUNG DONG NAM签出

YANGTZE CAREER

EURO FREIGHTER

AL SALIMIAH

ORT. DESTINY

ROYAL STAR

SL.COMMERCE

KOTA TANJONG

勿地打馬土基MATHILDE MAERSK歐洲

GOTONG ROYONG

或虧虧土 CHEVALIER VALBEIIE歐洲

NEP.GARNET

HAI WONG

YU CHUN

NEW DEER

同 TAI TUNG

舒林比距丸COLOMBIA MARU

新 澳 洲 ZIM AUSTRALIA

大盛丸 TAISE MARU

※ 来 TALLAL

愛馬馬士基EMMA MAERSK

安雄馬土英ANDER MAERSK

利物浦灣 LIVERPOOL BAY

_ 建苯二號 KIEN HWA:2

海王風信子N. ZIRCON

有利雅士 ELECTRO ACE

社為門總統PRES.TRUMAN

學來梅丸 BREMEN MARU

新 安 順 NEW ANGELITA

陽 與 丸 YOHKOH MARU

HAI CHIANG

TEAK WOOD

約翰魯班 JOHN BAKKE

AFRICAN CORAL

亞洲翡翠 ASIA JADE

NEW GOLDEN PHOENIX

十八日截貨

話: 5-7909633

CAVN/FMG

委內瑞拉/哥倫比亞國家聯營航線

Discharging : Cristobal, Barranquilla.

La Guaira, Port of Spain & Paramaribo.

--- Cargo for Colon. Colon Free Zone.

--- Cargo for Cartagena acceptable

--- Cargo to Buenaventura, Colombia

acceptable with transhipment at Japan.

香港總代理:香港海運有限公司

澳門代理:新興公司電話:84899

中區聯邦大厦23字 電話:5-225046

With discharge at Barranquilla.

Panama City. Acceptable with transhipment

由香港直放中南美洲

GL-030

一月十八日到港一月十八日到港

羅省、西岸及東岸各埠。

總行:伊利莎伯大厦5字樓

接儎部: 5-763101

A VESSEL

at Cristobal.



興週三赴馬尼拉

学名。平**时**

八九七九

AMERICAN PRESIDENT LINES

九龍廣東道海洋中心1301量 電話:3 699171。 司 全貨櫃服務。定期航綫來往)

兼收波多黎各貨儀 集運截貨 散裝截貨 開。行 17/12 19/12 (2300)(1200) (1200)(2300) 30/12 31/12 (1200) (1200)31/1 - 2/1 (1200) (2300)

(1700) 專綫服務電話3-7210247

夏	WAH	KIU	YA.	T P	0		**	
	·····································			#B ****	* * * * ==	*** Z. %		
% * * **	*******			<i>≯</i> ∜7 ※※※	∡ ***	***		
(船名)	(四)	80 美 、》) (H	7.	公司)	: -
東方領袖	ORT.LEA	ADER		美國		- f ī₁.,	進 重	€ (
	∷APLLCH. : TALYÚE	ΑÜ		受州 。 高美		十九十六		
	E LA RIOJ , NIKKOH		-	有美 美國		十六	-	与 . 奇
新熱那亞	ZIM GEN	NOVA 🗎	· ,	美國 南美	÷	十六十六		子 登
荔林海運	GALLEO SL.PATI	N TOUP	RMAL		對	十六十七	海	墨 -
日 光 丸	NIKKOH SL.PATI	MARU		美國		十七]]] 1	奇
器 惠	CHAR H	ul 🚈 👝		南美		十八十八	嘉二島	變
部林比亞	丸COLOME EURO FI	BIA MAF	₹Ų,	南美/		十八十八	JII A	奇
新熱那亞	ZIM GEN	NOVA :		美國	,	十八	新興行	<u> </u>
美國精兵	ASIA AC	ION	,	美國		十八	美	角
社費門經	· ELECTRO 統PRES.TI	NAMUE		美國,		十九十九	總	玩
新澳洲	上基MATH ZIM AU	STRALL	4	依力	,	二十二	新與征	7
沙加諾夫	EVER VI	N SAKH	ARON		3	#=		
	J.MALC MONT F					廿三 廿三		
利物蒲湾	LIVERPO	OOL BA	Ŷ	一概簿:		#=	邊	T
	·集F。OCIO			綾洲		十五	天	静
新新	R KHUD F	REPIN] [[]	9.35	宁五 寸六	塞	林
科加達其	FORT F	LEUR D		歐洲	A	十六十六	退	
刻	KHUE R	EPIN		胀淵	: .	十六	難	林
財 国	E ARCTIC	SKOU	7 - 1	將緬	V (十七	餌	統·
金城工	# ANANG	EL SPIR	iŤ,		17, 1		仕	王高
利來得海王柘林	1 1 2 - 1 2 - 1	ARNET		医 海		十九二十	- 4	和和
ent of Albert	1 4 4	澳		捷				
	及 ISLAND 弱 ASIA J	ADE		澳洲 澳洲	1.1.	十五 十七	太	古一
	JOHN I			紙四百			叠	琪
保和斯法	由城NED.FF 表 KOSTAI	NTIN PA	UST	OVSKY	/ 澳洲	广千八	鑫	林
果万人!	ET ORT.A	NIBASSA I — E	T				162	郵
	窓 AL MU 会 CHAR	HARRAC	آئي. 1	紅海			恰	
連	き LINDEN	_	100	遮打		十六	Ħ	郵
澳洲	所 CHAR I	ALIA M	ARU			十六	174,	受火
澳大利	激統PRES. V 超丸 AUSTR	ALIA N				十六	、田	統郵
東方海	B LAMM/ B ORT.DI	ESTINY	-	波斯 中東		十八	117. *	鄞
	班 AL.SAI 島 HONG	KONG IS	š. i.,	中東 波斯:		十八	香	和島
東方海流	節 ORT.DI 龍 NEW D	RAGON		中東 紅海		十九 十九	1 1	商
	木,TEAKW 致 FLEET			紅海		十九 十九		越
	花(YUE FI 利(STRAT			科倫		十九 二十	海太	符古
	美利MANO 文 AL SA			一方大		=+ =+	*-	來和
_ , .	土基ELEO N			中東	- '	=+ =+		
新澳	洲 ZIM A	USTRAL	JA 🗀	依力 中東		#	新身	<u>. </u>
	容 YU CH	UN 🦙	·: . "	中東		1.0	新	備
	應 NEW D	TTYAL	124.	中東中東		#=	100	和
हु ं ≨ ।(53	原 尼 ANDHI	•		迈 泗水		** • 1 •≠	11	테쟈
温養隆	總統PRES 玉 N.TOP	VÄNBUF	REN	印尼曼谷		十六		統
神	安 FORTU	INE TRA	DER.	汝萊	. 1	十六	東	安
巴越	與 CRYST	DE SEA		汶萊	Late	十六	國	光光
新斯哥	培 SANKO 丸 JUNYO 力 SEA D	SCORI	710 .	新加	坡	、广十六	天	群
海動 約翰男	力 SEA D 珙 JOHN	YNAMIC BAKKE	S	耶加 新加	建坡	十七	署	琪
B	班 JOHN 盆 SAM I 多 YATO!	CK VAS		泗水新加	披	ተ-t - ተ-t	海	題: 一脚:

東方海節	ORT.DESTINY	。中東	十八	港	瓤 [
沙利亞	AL SALIMIAH	中東	一 干办。	恰	和、
香港島	HONG KONG IS.	波斯舞	一十八	香	島。
東方鴻範	ORT DESTINY	中東	十九	港	鄞
新龍	NEW DRAGON	紅海	十九	新	傷
柚木	TEAKWOOD	科倫坡	一十九	東	匪
佛 拉 蛪	FLEET BANK	紅海	十九	Ħ	郵
友 花	YUE FLOWER	科倫坡	十九	海	等
先達菲利	STRATHFYNE	波斯灣	=+	太	古
萬利恰美	NIMANOLOEVERETT	有大雅	=+		來
西文	AL SALIMIAH	中東	=+	僧	和
愛露馬土	基ELEO MAERSK	中東	二十	題土	基
Y.	YANGTZE CAREER	中東	=+	大	三
新澳洲	ZIM: AUSTRALIA	依力	ш	"t	
	STRATHFYNE	中東	#	#	央
	YU CHUN	中東	#	新	. 僧
	NEW DEER	中東	#=	新	
	AL WATTYAH	中東	北宣		- 3
7, 1, 1, 2, 2, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1,		五 綫		, , ,	, , ,
16.5			all and	" स्टब्स्ट	41 22
	ANDHIKA ERIDHANI		十五		
	統PRES VANBUREN N.TOPAZ	印尼	十六	-4-5	100
			十六		
群 安	CRYSTAL STAR	ZXAR .		pet.	承
	PRAVADE SEA			. स्टिज	*
	SANKO SCORPIO		-1		74·
	JUNYO MARU				
See After Ju	SEA DYNAMICS	का शास्त्र चार क्षेत्रक	ما ا	Ä	概以
ACTERNATION OF THE	JOHN BAKKE	。 科D 4P 255	مادي. مادي	221	: 排
	JOHN BAKKE SAM ICK YATOMAS TN.ZIRCON DAITO MARU	Action 166	4-4-	岩	. 闰.
F &	VATOMAS	" : \$97 Jm 198 · ·	++:	353	165
海羊關係	TN ZIRCON	品公	十八	*	· 245.
一大 电 切	DAITO MARU	2 2	十六	天	益
Visit No.	SEA REJOICE	DE-AR	十七	12	ħŪ
	装ANDERS MAERSK				
	CENTRAL VISAYAS		十八		
海干局位	子N. ZIRCON	度尼州/	十八		
	SING WIND	· 海谷·	十八		
_	WORLD TIGER		十八		
	利MANOLOEVERETT	1. **	十八		
esargita se		. : :		, panel	744
, , , , , ,	台灣・日2	下・金!	山海	, ja men	Same year
		Start Landon		1 75 864	

	•					. 1	
	東方領袖、C	RT.LEADER	日本	十五.	港	郵 ′	
1	雅利州人	PLI CHAU	日本	一五	香	島	
Ì	输土尼亚波 J	ASTARNIA BOR	, "E-# mda		-	7.1	1
	AND THE 1-	ISING HWA	高雄	+ 11	海	HTM Sec.	
1	木 星 】	UPITER	釜山。	十六	港	`輿 `	"
	費利 星 E	BUNNY STAR	'釜山	十六	利		1
	赛島貨級 作	ORMOSA CONT.	基底	十六	海	豐	i
٠,	海 民	AI MING:	基链	十六	永	裕	1
	東 愛 7	TUNG FAU	茶醛	十六	東	海	
	室 路 阜 N	MARY STAR .	35 th	一十六	对	興	l '
	脳 與 F	OO HSING	高雄	十七	海	盟	ľ.
	保御る	L.PA (HIU)	# A-	7.45	(12)		
	陶·育二號 D	DONAM 2	釜山.	十七			
	日光九·N	NKKOH MARU.	日本.	十七			
	海峽貨價 5	STRAIT CONT.	·基隆)	十八			
	陶密一號 [DONAM 1	釜山	十八]
	新熱那亞 7	ZIM GENOVA:	日本				
	東海六號	FUNG HAL 6-1	高雄	十八			l
		ASIA ACE.		十八		*	l
		ZIM GENOVA		十八			Į
	有利雅士、	LECTRO ACE		十九		央	İ
	海隆	HAI LONG KING HWA	基議	十九	永	裕	ļ
	金·维!	KING HWA	部雄	十九	東	海	1
		ORT. MERCHANT		=+	巷	郵	ı
	鬼 星		釜山			骄	
		HWA PYUNG DONG				平	
	海 王 1	HAI WONG	台中 '	=+		裕	ı
	商業	SL.COMMERCE :	日本	+		赃	ļ
'	遂利恰美利	MAKEVERETT	日本	#-	福	來	1
		非洲	綫				
	生 奪	THALASSINI KYRA		十五.	` ∄	鋷	
		TIANMUSHAN	非洲	十六		恰	
	1	MOUNT RAINIER	非洲	十六			
	ł .	YUE FIOWER	非洲	十七		逵	1
						-	

東非

拿路亞 LA RIOJA

芬力士 FINIX

非洲琥珀 AFRICA AMBER

蜂菜梅丸 BREMEN MARU

電話:3-7215265 錘意中心大厦六樓 了路轉運至亞地乐哥,史托頓,東岸及墨西哥齊各埠 開行 12/1 6-11/1

票戲的演上日即買購限只但

22/1 16-21/1 一直活动246121。

直航:雲梨、墨爾砵、比利士彬。 收貨期 開行 13-16/12 17/12 ISLAND CONTAINER 25-30/12 31/12 POTOI ISLAND 收貨站:萎霜國際4號碼頭

直航:刁拜、巴連、建文。 7-16/12 17/12 LAMMA ISLAND ★不往巴連 香港島輪 HONG KONG ISLAND 21-27/12 28/12 收貨站:九陸倉海運橋(二號閘)電話③688729 香港至紅海線兼收货箱货 直航: 遮打、蘇丹港。

收貨期 開行 島輪 LANTAO ISLAND CHEUNG CHAU 收貨站:九龍倉海運橋(二號閘)電話③687729

十七 太 占

十八 萊 頓

大

廿二 大 三

 \equiv

进口船期间 **潴台岛輪 30/12** 香島貨糧輪15/12 青衣島輪 2/1 澳門代理等 萬隆洋行 電話 \$ 82012 ≥ 6062

20-27/12 28/12 23-29/1 30/1

NXKLINE

有限公

	康樂大厦廿三樓	電話:5	
航、綫、	船 名	"捐硫自期	
地中海及	LINDEN FLEETBANK VIVIEN FUSO MARU	12月16日 12月19日 1月4日 1月4日	地中海各埠 紅海埠: 遮打, 蓝卡巴 · 吉布地, 斑澈, 荷地打
紅海	PATRICIA LARCH	1月4日 1月5日	蘇丹港 。亞丁
遮 打 全貨 版船	BRISTOL MARU KAWACHI MARU	12月23日 1月2日	直航遮打
孟加拉灣	HAMPTON MARU MIKE MARU	1月3日	方大學, 庫爾納, 仰光 , 可倫坡。
東非	BARDER ANTWERPEN	1月5日	蒙巴沙。遠巴斯薩拉姆
南非	. THALASSINI KYRA	12月16日	療班,開普敦·伊利沙 白港。
印巴	SILVER BELL, WAKANAMI MARU	1月1日 · 1月2日	馬島拉斯·孟買·喀 拉掛

T. S. K. LINE 香港至椰加達全貨櫃服務 (FCL ONLY) 直放:椰加莲 ★流往泗水、三資與。 ★SEA DYNAMICS(VOY,11) 12月20日抵港 20日開行 FOR: INDONESIAN PORTS (DOCUMENT SWITCH ONLY) -12月20日抵港 12月22日抵港 12月24日抵港 SEA DYNAMICS VOY.11) VOY.35) 22日 開行 BLUE MARS (VOY.9) ASCENDENT

阿斯特拉峰ASTRA PEAK 來芮快輪。RHEIN EXPRESS **遂利洽美利MAKEVERETT** 新加坡 百 升 娜 ANDH.PEROANA 、亞利來 韓國元善 KOREAN WONIS JIN 美國 東方通商_ORT.MERCHANT 世一_港_郵 截郵時間 今日空郵(星期一) 法臺玻里尼西亞、泰國 馬來西亞、菲濟、印尼、西澳洲、新加坡、沙巴、沙

英國、北愛羅蘭、愛爾蘭共和國、荷蘭、比利時、丹 麥、芬蘭、葡萄牙、西班牙、挪威、瑞典、以色列、 瑞士、法國、意大利、利比亞、希臘、塞浦路斯、美 函(紐約)、荷勒安的列斯型島、蘇里文、尼日利亞 、加約、吉布地、留尼旺、牙買加、選四哥、阿根庭() 、斯斯蓬黎加、圭亞那、千里蓬、坦桑尼亞、蘇丹、 **刀拜、黎巴嫩、埃及、叙利亞、阿曼、科威特、約旦** ·卡塔爾·台灣·印度 下午四時 斯里蘭卡、南非、肯雅、西德、也門人民民主共和國 、莫三鼻給、扎伊爾、巴基斯坦、奧地利、日本、南 篇、加尔大、馬利安納製島、夏威夷、巴西、委內瑞

拉、美國 今日平郵 美國、夏威夷、紙西蘭、斐濟基島、新加坡、馬尼拉 、沙腾越、沙巴、汶萊、秘魯千里達、委內瑞拉、蘇 里南、尼加拉瓜、智利、哥倫比亞、墨西哥、牙賈加 ·巴哈馬翠岛

製造街貨埔東倉 3-648307 3-648308

西岸及 PRESIDENT TRUMAN 格蘭總統 PRESIDENT GRANT PRESIDENT TAYLOR 甘迺迪總統 PRESIDENT KENNEDY 亞拉伯灣、東南亞航線 PRESIDENT VAN BUREN 麥迪遜總統

開行 散貨裁貨 16/12 15/12 (1700) 27/12 28/12 PRESIDENT MADISON 電話: 12 268021 收貨站:麥爾四號碼頭 電話12 296121 香菜部:3 699171 貨鐵及顧客服務部:尖沙咀海洋中心1301室 電話:3 699171-落貨紙及提貨用部:尖沙咀海洋中心1301室 電話:3 698171建設美好社會

壓軸綜合晚會項目豐富

山區倡滕互助週

按月分

區

理工學會舉行研討會

獲業内·

士支持

車保險賠償

明秋舉行歡迎廠商參加 一電子展品展覽

1981 中學會考試題預習專欄

明德出版社王啓光提供資料

Economics (10) K.K. Wong & L.T. Chan (Mill & Dale Press Ltd.)

LOCATION OF INDUSTRY Questions.

. What are the main determinants of the location of light industries in Hong Kong?

The main determinants of the location of light industries in Hong Kong are as follows:

- (1) Avalability of labour is critical to light industries which are mostly labourintensive. Thus, light industries tend to be located near population centres, e.g. light industries in Kwun Tong, Cheung Sha Wan.
- (2) Water supply, the second determinant, is important to those light industries which require a large amount of water, e.g. dyeing, laundry, brewing
- and chemical industries. (3) The third factor is power which is essential to practically all industries.
- (4) The fourth determinant is external economies. The dyeing and garment manufacturing firms as well as new textile firms. tend to be set in Tsuen Wan for the sake of external economies.
- (5) The firth factor is land value. The rising land prices actually force. certain industrialists to locate their industrial sites in less developed areas.
- (6) The sixth determinant is transport, and developed transport enables firms to set up their factories away. from population centres.
- (7) Another factor is 🦠 government measures such as the setting up of .. Industrial Estates Provisional Authority, the planned development zones for industry, e.g. Shatin, Castle Peak etc., the prohibition of certain industries in certain areas to prevent pollution, e.g. the removal of tannery to Kwai Chung, and the assigning of land for special projects.

What are the main determinants of the location of heavy industries in Hong Kong?

頁

The main heavy industries in Hong Kong are as follows: machinery and machine tools industry, shipbuilding and repair industry, and aircraft. engineering industry. These industries are usually localized in certain areas in Hong Kong. The following are the main determinants of their locations:

(1) Availability of land: This is an important factor in determining the location of shipbuilding and repair industry, which requires a large area of land site for carrying out the production of shipbuilding and repair. The same reason holds true for the aircraft. engineering industry especially rising wages, it is known as cost-push

inflation.

(3) Imported inflation This type of inflation usually occurs in economies which are small and depend a lot on international trade e.g. Hong Kong. These small countries generally have no strong influence or bargaining power over the prices of their exports or imports and are thus called pricetakers. When an inflation occurs somewhere else, it may sooner or later be !imported! into these countries and imported inflation is said to have occurred.

Question What is inflation and what are the common causes of inflation? Discuss the effects of inflation upon the daily life of an average Hong Kong consumer today?

Inflation refers to conditions when the general prices and costs of goods and services are rising. continuously (i.e. the value of money is declining in a continuous manner). The common causes of inflation. are as follows:

- (a) Inflation may be caused by an increase in the amount of money in circulation or by a drop in the supply of goods and . services.
- (b) It may occur as a result of excess demand (i.e.

demand-pull inflation) induced by an increase in demand of goods and services by consumers as well as overspending by firms or by governments.

- (c) Inflation may occur. because of rising costs of production. (i.e. costpush production).
- (d) Inflation may be caused by natural disasters. social disturbances or wars. It may also be caused by the deliberate policy of the government or speculatus who stockpile goods in order to force the price level upwards to realize abnormal profits.

The effects of inflation upon the daily life of an average Hong Kong consumer

The effects of inflation upon different groups of consumers are essentially different. In general, there will be a rise in the prices of consumer goods and services e.g. rents, food stuffs etc. The purchase and consumption patterns of consumers will change accordingly. Necessary goods will increase in demand while spending on luxuries will be decreased. Savings will also be less and people will try to earn more money to increase their real incomes. Generally speaking debtors and people whose incomes respond quickly to inflation will gain while creditors and people with relatively fixed income will lose. Lower income people will likely be hurt more because of the rise in the prices of necessary items. Thus, there is generally a redistribution of income. The people in Hong Kong will tend to purchase more imported items since these products are now relatively. cheaper than before because of inflation. When hyperinflation occurs, there will be a fall in investment and unemployment will result. Likewise, as the prices of exports of Hong Kong rise

due to inflation, the

competitive power of these

items will be weakened and

Since Hong Kong is so export

Hong Kong and hence the life

exports tend to decrease.

dependent, the economy of

of the consumers will be

adversely affected.

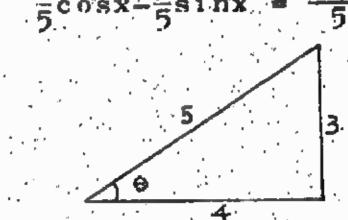
1981 中學會考試題預習專欄

數 明德出版社本彦俊提供資料。

Add, Maths. (10)

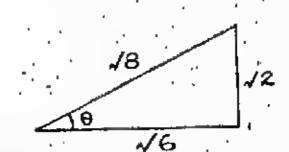
Solutions to Exercise 5:

- 1.(a) 2sinxcos x=1-sin x $2\sin x(1-\sin^2 x)+\sin^2 x-1=0$ $2\sin x - 2\sin^3 x + \sin^2 x - 1 = 0$ $2\sin^3x - \sin^2x - 2\sin x + 1 = 0$ $2y^3-y^2-2y+1=0$ where y=sinx (y-1)(y+1)(2y-1)=0
- $y = 1 1 \text{ or } \frac{1}{2}$ i.e. $sinx=1 \Rightarrow x=90$ $sinx=-1 \Rightarrow x=270$ $sinx = \frac{1}{2} \Rightarrow x = 30^{\circ}$, 150° 270° $\mathbf{x} = 30^{\circ}, 90^{\circ}, 150^{\circ},$
- (b) $2\sin^2 x = 1 + \cos x$ $2\sin^2 x - \cos x - 1 = 0$ $2(1-\cos^2 x)-\cos x-1=0$ $2\cos^2 x + \cos x - 1 = 0$ $-(2\cos x-1)(\cos x+1)=0$ $\cos x = \frac{1}{2} \Rightarrow x = 60^{\circ}, 300^{\circ}$ or $\cos x = -1 \Rightarrow x = 180^{\circ}$ $x=60^{\circ}$, 180° , 300° . Ans.
- (c) $tan^2x-tanx+\sqrt{3}=\sqrt{3}tanx$ $tanx(tanx-1)-\sqrt{3}(tanx-1)=0$ $(tanx-1)(tanx-\sqrt{3})=0$ tanx=1 \Rightarrow x=45 or 225 or tanx= $\sqrt{3}$ \Rightarrow x=60 or 240 or \times =45
2.(a) 3tanx=4+2secx 3sinx = 4+cosx $3\sin x = 4\cos x + 2$ i.e. $4\cos x - 3\sin x = -2$ $\frac{4}{5}\cos x - \frac{3}{5}\sin x = \frac{-2}{5}$



 $cos\theta cosx-sin\theta sinx=-0.4$ where $\theta = \tan^{-1}(\frac{3}{4}) = 56^{\circ}52!$ $\cos (\theta + x) = -0.4$ i.e. $\cos(36^{\circ}52^{\circ}+x)=-0.4^{\circ}$ $36^{\circ}52^{\circ}+x=113^{\circ}35^{\circ}$ or $x=76^{\circ}43^{\circ}$ or $209^{\circ}33^{\circ}$. Ans.

(b) $\sqrt{3}\cos x = \frac{1}{\sqrt{2}} - \sin x$ $\sqrt{6\cos x} + \sqrt{2\sin x} = 1$ $\frac{\sqrt{0}}{\sqrt{9}}\cos x + \frac{\sqrt{2}}{\sqrt{9}}\sin x = \frac{1}{\sqrt{9}}$



 $\cos\theta\cos x + \sin\theta\sin x = 0.3535$ $\cos(x-30^{\circ})=0.3535$ where $\theta = \tan(\frac{\sqrt{2}}{\sqrt{6}}) = 30^{\circ}$ $x-30^{\circ}=69^{\circ}18!$ or $290^{\circ}42!$ $\therefore x=99^{\circ}18!$ or $320^{\circ}42!$. Ans. 2sinx-1=cosx cosx-2sinx=-1 $\frac{2}{5}\cos x - \frac{2}{5}\sin x = -\frac{1}{5}$

 $\cos\theta\cos x - \sin\theta\sin x = -\frac{1}{5}$ $\cos(x+63^{\circ}26!)=-0.4472$ where $\theta = \tan^{-1}(\frac{2}{4}) = 63^{\circ}26^{\circ}$ $x+243^{\circ}26!=116^{\circ}34!$ or $x=53^{\circ}8$ or 180° .

- $3.(a) \cos x + \cos 2x + \cos 3x = 0$ cosx+cos3x+cos2x=0 $2\cos 2x\cos x + \cos 2x = 0$ cos2x(2cosx+1)=0 $\cos 2x = 0 \Rightarrow 2x = 90^{\circ} \text{ or } 270^{\circ}$.e. x=45, 135 or $\cos x = \frac{1}{2} \Rightarrow x = 120^{\circ} \text{ or } 240^{\circ}$
 - $x=45^{\circ}$, 120° , 135° , (b) cosx-sin2x+cos3x-sin4x=0cosx+cos3x-(sin2x+sin4x)=02cos2xcosx-2sin3xcosx=0 cosx(cos2x-sin3x)=0 $cosx=0 \Rightarrow x=90$, 270
 - cos2x=sin3x $\sin(90^{\circ}-2x)=\sin3x \Rightarrow$.x=18, 90, 270 Ans.
 - $(c) \sin 3x \sin 4x + \sin 5x = 0$ $2\sin\left(\frac{3x+5x}{2}\right)\cos\left(\frac{3x-5x}{2}\right)$ $-\sin 4x=0$ $2\sin 4x\cos(-x)-\sin 4x=0$ sin4x(2cosx-1)=0 -
 - $\sin 4x=0 \Rightarrow 4x=0^{\circ}$, 360° $x=0^{\circ}, 90^{\circ}, 180^{\circ}, 180^{\circ}, 1440^{\circ}$ $cosx=\frac{1}{2} \Rightarrow x=60^{\circ}, 300^{\circ}, x=0^{\circ}, 60^{\circ}, 300^{\circ}, 180^{\circ}, 270^{\circ}, 300^{\circ}, 360^{\circ}, 360^$
- 4.(a) L.H.S. =sinx+siny+sinz-sin(x+y+z) =(sinx+siny)+[sinz-sin(x+y+z)] $=2\sin\frac{x+y}{2}\cos\frac{x-y}{2}-2\cos\frac{x+y+2z}{2}$
- $=2\sin\frac{x+y}{2}\left[\cos\frac{x-y}{4}-\cos\frac{x+y+2z}{4}\right]$ $=2\sin\frac{x+y}{2}-2\sin\frac{2x+2z}{4}\sin\frac{-2y-2z}{4}$ $=4\sin\frac{x+y}{2}\sin\frac{z+x}{2}\sin\frac{y+z}{2}=R.H.S.$
- =cos2x+cos2y+cos2z+1 $=2\cos\frac{2x+2y}{2}\cos\frac{2x-2y}{2}+$ $\cos 2 \left[180^{\circ} - (x+y) \right] + 1$ since x+y+z=180 $=2\cos(x+y)\cos(x-y)+$ $\cos 2(x+y)+1$ $=2\cos(x+y)\cos(x-y)+$ $2\cos^{2}(x+y)-1+1$ $=2\cos(x+y)[\cos(x-y)+$ cos(x+y) $=2\cos(x+y)2\cos x\cos y$ $=4\cos(180^{\circ}-z)\cos x\cos y$ = 4cosxcosycosz=R.H.S.
- (c) L.H.S. =cos x+cos y+cos z $=\frac{1}{2}(1+\cos 2x)+\frac{1}{2}(1+\cos 2y)+$ 麦(1+cos2z) $=\frac{3}{9}+\frac{1}{2}(\cos 2x+\cos 2y+\cos 2z)$ $=\frac{3}{6}+\frac{1}{2}(-4\cos x\cos y\cos z-1)$ =1-2cosxcosycosz=R.H.S.

宫

丹

史家片製大

版庄原

此漂亮的女星。 我沒有見過學是黎日報評語:我沒有見過

壮满五場

性片精品

歐洲公司

一藝創作

五場歐大 爆 開加天今 克勞

3-891187

滿爆大試又 界新電武再導楚 〈資主街韻〉

束的回始的糊

雌雄

Plochwork-

DRANCE

早請場五天今 蝠蝙翼無的正阗是誰 敵公林武的正眞是誰

兄抵愛疏春獨追祗情得慾

早請場五天今 話人間疏進蜜物風

珠明

pt 文述麗范

强公 数据 田成拳早

H

網間妙海早今

献五 映場賓 郎

片巨獎像金項五

靈福烈拔羅

情婦過百 **松死縵綿** 得天獨厚

嬌箭 主 蒙妮 蒙羅 資 絲達 奴優 (宜不宜見)

錢用 福早天今 類鯛畫聲

映刺儂翰悼為 場五天今 四頭披 命救

勿姐此前

過猛江龍

早諦場五天今

于太際國型的是語過几乎多數是不可能是影響。

險危四場! 徐導 車 龍 區 林 羅 演主保 天 瑞 珍 克 演羅 生 强 奇 烈 讚大評影報各

險危図

徐傳 車 龍 區 林 羅 演主保 天 瑞 珍 烈 **脚馬鴻飛黃誓等樂民**

第 險危國

見徐導 車 龍 區 林 羅 第主保 天 瑞 珍 宜克 演羅 生 强 奇 烈 ^牌点鴻飛黃^{紫子今}聲麗

猛龍過江

·李 星 超 星 超

!作之蜂蟟座資最 頭出打海岸系工過龍猛場午系

演阻出力 演原 員班 越上劇海 演主銜領 風釆金,芬響食 夜今南 場午華 情 刦

亞瑟潘 **懿主得像金項五** 映獻場五 映獻場五

第 歌爾井 開 場 現 地 理 和 理 和 類型危險 雅區 天瑞 生涯 唐谷王 47 主資 主演 蝠

情初初初早 養女哥基價

鬼打鬼牛十早

再款影全鉅影 設完許港製藝 場五天今 第 尾都嘴然又大 利敢做火大堆 咯! 乜劈胆頭

難慾禁火 類 槍對石性對熱 !眞頭!獸血

班艾性福術愛地油浮絕恆女體早龍 愛愛星師**開性族婦色星** 為天華



過 自自自龍李 演導編·小 語粤配精

场早天今.

看窺的性。

月二十年〇八九一歷公年九十六國民華中 人 騎驚 珍淡捷

- 除案阵者 - 燕皆抗之 - 前後所殺七萬餘逃竄 - 曹軍追之不及 - 藍收其輔重 - 麗野漫 - 袁紹及其子譚等 - 幡巾乘馬 - 與八百 官 渡

活此闲

m· m

去捕捉時機與際洲門指揮官的必須具備門

園一帳所而主。「左 擊將其以**園**力倘賊右

• 帥的告操一估在政 亦之質機亦散時背晉

拒意案立名,神後一換而成所不為操乃融倫

不·殿的。無接白腦

操衙勞背成,然告分政 確的點後敗不見來兵紹

興知

來嚴懲 ,台森時

田次最为先英。間次時週間忙堂先最發排知 **住職百孫。時他傳。生後熟先中選問初**大 此隨出映築。們譯此訪把董智國先者問電 而熟如謂水觀為博安此隨出映築。們譯此別把整督國先者李命走解,趙而物非問行乎。日是研。次問話二後蓋生爲

沈爲國F 石,裝 A 海州同遊橋用機及过日亦因。月家別時度 的酒學世年,各傾除極延路廿。四,身 工家李一一落命國資年陳緩上一暢年伍於 作會妙下男器加學器。曹一平日叙《碧香 各一。人生示因,小個早去一個進來 八級紙半時和數及關節應理本一、物述約司的開展山脈,發築华一 至水。該,物小藝 **塞結的指數該校開。時間**

可與勝其

之別逐量到院 廣·晚彷審 数安今設益演 州雄上佛· 授排約備·諦四酒隔八四街 及選出亦因。月家別時間是 世 四 身行

益後,明束發性,所特辦教可學

外協同時有運,除遊巡者色間六河念牛覧

郭日橋華

從里

勝險之險,勝可紹

全先

飯迎度街 附而已接

獨士 藏暢談問 權 的天 似頓 爱所及方 钗午聯到 初,四。欲博先四易後合紐四 冬天月 談物生月中渡國約月 季朝世 館約廿一輪大市世

不多假博物館地類時期

六李古、女 有为事得、

零之族 擬七 短 微 特 医 至 類 選

一个不超江、宋於。早 舞描陳馬文只 地

不从最

振頻檢而從風。換入。都在開晚與工 目。 於組織的不抄抱用沒鳥意近活作

可有得。而亦結中最矮知半針局彼然果。可訂

而未·且操但一殆攻·祥失四如人知最紧挺

若矣但雖攻假吾已又方所

- 妙婆・兵

· 峻 百 · 澤 林 觀 的 人 氣 零 百 西 木 質 一 因 勞 六 零 · 意 風 /

吃小點

能孟山馬李時得一 前緊水邊衙開拜小 自由的活动的

年宗玉徳生士、支一卷:滋郷 一年三君本家,二日英生列野三乙月提供予公三、卒卒淮、 二个九石版號人,五明,諮閱 ,九,继终快,;洪不聚一 年五年沙屯元朝 期或城梯作

雲麗,子春 久 傑 崇 孫 先跟推断不染。 起 随轮郎 群悟, 旅路效, 父 年一居學縣 60子事稍少干点集除。 3 大則不,長狐有內卷。宋 · 過生度調· · 量平量樂元

付袁一石用 兵之一,

在事萬

逐家大

距樂獎

心爲難

授那他G無的時有B

此調作兵出衣船明一而又之个链;操艇破水。為換戰家擊帶。師大李不。另。意努許。在武旗戰家擊帶。師大李不。另。意努許。在武旗戰分,所劉尉亦。奇如協明斯另東戰之此都是超武先大順一為誠跡拍調師戰游線哈戰强分 收入都社

为益。十武學時溪 溪可 則辛集者宋 生安補。元 元 元 元 元

。紹則九 · · · 是四 。元 熙生月遠幹母 · 萊萊季

一,山志望兵劉。四

本元級知卒生卷 傳稿,執於卒三 不博子是元年列 • 年新 時

○年卒山

* BB 33 • 才者一如 員只則 申也妙豫把

年

乙宗合。也。年列 四大森年。時,豫 一大森年。第本章 一元後十二:傳 一年金九、「不案 大丁鄉、字韓取補 **し**へ林疾空新致。

七庚甲相路, 語字四千年間, 本備師 卒一月公謂不宏, 1 一已之 城 補 前 年五亥第一。遺田 , 一也, 文晦宋 可奏云:田安門學

二朱丙,辦班年發皮養腦不 本 本 本 本 年 元 足 ・ 列 一段・武事州 ,一散冲判, ,, , , , , , , 知邵然氏集一剂 可光云二湖武縣, 卷篇。 效宗。年州縣尉諱十者朱

随度·九字然。傳年完 衆以江·叔獨西·學

元, 好疏考选十,元二: 液质行江光荣率

ゥ ヘ・エ

話點的遊得。品四件,三距流上寫二點不理一的反,現皮。而為一的久發 的死聽他台觀。 、, 只、, 武, 道、牧能學的使對從代至而不的一句常沒

100 mg. 100 mg 一世紀的第二世紀的第二世紀的第二世紀 不但因此而作項 一 以兹

• 如性心化跟

证以· 赞它

跟恣後會牧引原起讓報師人

郵嚴關復、注 小論衆、政目 小論衆、政

一酚然致。故 機。地政階事 ,有自治生悯

本人练門。節

質說解爭等一上設容等發展

都條。腱等一足機器程人類

道是傳,展地

德以及曆開扣的商有曆,酱

*格納登使學

英調子登觀生 答為明地級。

教名顯義循察

的的組幣長。媚答出級

俗案許力飛

性, 備捐, 小 除越工 多一的。 除從 家天力 木事 • 日克 的其 心,道

四在。一倫娟

【水笋性~ 出人

來留行入一的

年行白夜教俗

天的。的

来

二八条門梁 生乙造案案 一七類節有幾章君澂 二年集人補 元未後 補 三年。公四以爲 卷 即戊補。 遗入 四周澂 八四章然 詩而楊 即北 生 皮 淡 案 卷 五 宗 一 宋 氏 卷 五 四 未 其 。 終 。 集 能 宋 申吸听读七脚名士

則丰福。學

○ 他 獄 川 則 遵

〇五年李白元。; 五集人元

擇酶神有是健養一級

定年激樂證 年午三 へへ朱氏十洲 一一派之五 三二寫生列別 二近瀬卒精號 本漸美爲想案由:白的間面片進沙戀的,選一:存題否

7疑。折脫者誇其卒州號 三亥森人。渝出脫君。。 加於第可氏證明 **會的藍何?人想例是將爲門下會三成條應方社民?如基礎另爭自無份**

深到社员件在能會自政:督問一的衛情之然 省間會·制影数方覺治療散離政議。的

影它 坚 臂 暖山 見道 · 只是不 断自 地思 味态 光子

海流

爲。多罪黨

凝閱會歷由背培,如家說為件另的是作: > 般已日秦却蛇與酸亞為一情大 學與於學學者。他在服刑期間接受權或治療,以發力或與別的人。 與關於學學者。他在服刑期間接受權或治療,以發力或與別的人。 與關於學學者。他在服刑期間接受權或治療,以與制力式觀潛暴力。 性、及其多為第九交响變的而三份一是每人者。而在發出 與關於學數主是性善耶、住惡耶?—— 遵與問題也留待觀索去則 所以,對是受害者。他在服刑期間接受權或治療,以與制力式觀潛暴力。 性、及其多為第九交响變的所惡性條件反射,出意後 對他與人而言、對此會而言、是過是關文治療,以與制力式觀潛暴力 性、及其多為第九交响要的所已份一是每人者。而在發出 是對此。 在正如庭歷所言,是關於是一一一, 與於學學者。他在服刑期間接受權或治療,以與制力式觀潛暴力 是對於於一人本質上是性善耶、性惡耶?—— 遵與問題也留待觀索去則 是其有實造成 與其於,或以快速接期的技巧拍成二女一男的潛程 是其有實造成 與其於之一的暴力。 是一人者。而在發之 與其於之一的暴力 是一人者。而在發之 與其有實造成 與其於之一的人。 與其有 與其於 與其一人。 與一人。 是一人。 是一 動物做食糧

· 的农弟野猫· 也若成沒得打彩。

覓學

的·你如果願意 樣下去·我一

碎

鑽

飾物

款式多

報陽節英及。目図

夜瓶及.

點分縣

へ刻時

州安破時刻 州分,新闻

··不 •

維州新

界間,

吹館贈情意濃

至台

新報

田 •

.精州 y

類分 類分 概 開

香华助利右目轉泄,,植一刻至插,腹,入,舌即病植

報報州分朝及

技食物,不過我 這你是很聪明的 : 「我的好表弟

去拜訪野貓表弟のおり、不過・表弟と他が表子が野猫大比他が

分如小動日目型 一對的一別小動物的 的金 · 鋪人 學青物模類 碎模精將 鐵門 有娃的針系 像針 緻質 鍛 小和設 · · · 的 要的 男

諂媚迷

喚美言過其實

小計有小增鋪圓她耳士物觀鳥供不巧加滿型数環們給節

帝母教園球形手綱會 発針上袋一顆小銀石 発針上袋一顆小銀石 発子母教

程常中 - 無了對好和滿足對方,便都的表情如何?是否與內心一致,所能與一個異性朋友都不是說在一個異性朋友都不是說在一個異性朋友都不是說在一個異性朋友都不是說在一個異性朋友都不是說在一個異性朋友都不是說在一個異性朋友都不是說在一個異性朋友都不是說在一個異性朋友都不是說在一個異性朋友都不是說在一個異性朋友都不是說在一個異性朋友都不是說在一個異性朋友都不是一個異性朋友。

虚偽的·包括评的子的飲心·其間目子,一定用盡種證 朱氏指出·任何男

括评的, 其間目然少 一

銭 第八: 下し節しこ

。五分程方道洩早這

錢へ茵大食

下四锡在

場告義告分廿續開

桑五 概新分朝報

價十四 紛閉,朝及

分報六

新聞簡報

天記,

並消請云要化。者

防。據業

",朝及

恨醉台

へ 機・船 網・船

4 菜 4

金日嚴節

分一漁時,時天,樂時,時民,天,氣時,

不

要怕難

了所,老

易他

就 客。

樂

家

廷

自是讀過那就與的一及

作政基包属 左驱,得根而,的不部果的用一本含的复?如不嫌且但改必指否。 他上有。 歐又果近。也究美资絶認。

三千

D

ABE

二岁, 5 語傳五, 透情時餐

*出英語

Sanding of the

起意

一時

一報福

、無

線翡

第

- 天氣

海民天 東 二 時

、天氣報告・零件・零語所行曲が、零語所行曲が、零語所行曲がある。

百步迷踪级

上獎

(上集)

節台州

老新早報友問長,

片「戀之火」 十二時,

國語長

「武林外

夹

時

後二時

虹

台

願 殺它 同 的 青年會預祝聖誕 愛泳在 求會員頒 間

實學

己英如會成。看對份强愛。還的至醉被功特無我誇調,由帶統的於如別的別說們大了他於著

一,州 秋夜·紫颜 橙椒「下午 松椒「下午

一四一音及

及海報 組 新 **销州** 四 空 分 簡

● → 部領 ヘン報 俱新, • , 給時 心, 時 个你, 額州,

献新好時 粉開歌,給開歌新 你簡献新 你簡献新 少報 給 聞 , 州分 分 震小時小 十間心九

及經濟行情 曹報 一期

五時,新期簡報· 一方,「兒童影院」。 一方,「兒童影院」。 一方,「兒童影院」。 一方時五分,「WI 新五 S D O

• 一所天 • 回女分一來及頭報

楼街漁報

横分砂必事が開発を

介個音 个 师 時 午 分 票 時 機 , 間 , 報 ,

始州新小新海新 傾分開聚問及開 吓, 商~簡午簡 問新報。報間報 . // .

必新粮, 訊 間, 計二級十五 計二級十五 五、時間

四口 乙七 家時 太極張三丰 短篇劇場

分五分州 小分州 •十•分和•分

命 副 日 伊 所 谷 州四分 茶·州 活映完畢。 無線明 五分

分,國語長片「聾啞剣 一年四十五分,「特殊 一年四十五分,「特殊 一年四十五分,「特殊 一年四十五分,「特殊 一年四十五分,「特殊 一年四十五分,「特殊 一年四十五分, 「特 斯 斯 斯 斯 斯

•

簡報 事 麗的 告・ 四十 住音處庭開

好,家馬彌 織州(續州()) 一份四民 哈分繼 哈分繼 哈分撒 哈子撒

簡早新!簡早新

へし報

五分·經濟快訊, 母語長 五分·經濟快訊, 母語長 分,好戲連場:粵語長 片: 如花美华, 粵語長 片: 如花美华, 粵語長 比 第

報

・五

新四及天氣

灭氣報

琴親記」。 四時卅分: 復し 三時卅分 - 「跳飛機」「母婦女更

世地轉

一時卅分,「大報八十五分,午間和山。 一美琪的日記 ,「美琪的日記

處處間。 明日節目 門息、卅分 明日節目 門息、卅分 四天四卅三十氢時分時 · 住五報費

機織二八十

點外格馬伯唱來及項報

一第事報。報及

光簡好新時分開

八 4 , 專 4 . 4 光簡 5 新導

へく報

台

十二時十 四時 「芝麻街」 分

· 之互輪驗劫記 · 州分• 「飛利

九一時

的

第二台

全日

。 T S O 除 八時一・十二時、 数質観視。 四時・誕目仔時間 ・原野神童 THE NEW FRED AND BARNEY SHOW 太空密探 SHOW 太空密探 SHOW 太空密探 SHOTTER OBETROTTER SOUT OF T

電台

點》觀

• 氣憂

五分,宗教生活與你, 全新開展簡 **学報** 沈州野衣

〜開報

株(中文字幕) 成場:核(中文字幕) 表場:核(中文字幕) 表場:核(中文字幕) 表場:核(中文字幕)

今, 少特。 晚新。 務 午開 節

SON OF STA SON OF STA SON OF STA A COMMAND 六時,新聞通要, 五分,唔掂攬勁掂。 大餘,卅分,當年今日。 大餘,卅分,當年今日。 大餘,卅分,當年今日。

四天時十氣

惠刊本報分類廣告 5-221583 請撥電

播映完畢二時

へ〜報 縦 , 州分, 變色龍。 一十二時州分,至日 一十二時州分,至日 一十二時州分,至日 一十二時州分,至日 一十二時州分,至日 一十二時十分,至日 卅 股 分 的

談二

不工

」 浦 ・ 八 ・ 點 ・ 八 ・ 計 ・ 十

月二十年〇八九一曆公年九十六國民華中 屆學運會昨 立文 會珠 育

男 許 七項創新 甲 晋奎致閉幕 跳高 陳家 接前 猷 言 名俱改宜 湯恩

一期星

中天比赛,男子成績取住,男甲除跳高外,三千公尺原溪郭溪柱以九分廿四秒四一打破曲柏碧水水的。男子内和,四百接万里和蔚四七秒六〇郎大會新,二百公尺里的瑟江少雄廿三秒九九破台紀錄。男子內和,四百接万里和蔚四七秒六〇郎大會新,二百公尺里的瑟江少雄廿三秒九九砂大中四秒五大台紀錄。

「中天比赛,男子成績取住,男甲除跳高外,三千公尺原溪郭溪柱以九分廿四秒四一打破曲柏碧中四秒五大台紀錄。

「中天比赛,男子成績取住,男甲除跳高外,三千公尺原溪郭溪柱以九分廿四秒四一打破曲柏碧中沙五大會汇錄。

「中天比赛,男子成績取住,男甲除跳高外,三千公尺原溪郭溪柱以九分廿四秒四一打破曲柏碧中四秒五大會汇錄。

YAT

视手促進之。 《神·蹈呦以須·準備参加·便來居成績·更爲非榮—| 宮本港田徑運動・益趨光大・本會願為神·蹈呦以須・準備参加・便來居成績・更爲非榮—| 宮本港田徑運動・益趨光大・本會原本與學運雖然圓滿結束・但來展必定會超級影響・是以希望各校・仍本以往贊助和共同, 一、熟誠爲賽會服務,精神可需,本雅顯代表本會,向各位熟心人士,及報界、電台,及熟心報效破絕錄獎,聯合九水公司報效至場点水,同時一併多謝各位田徑前輩,及灣月次賽會,荷蒙永遠會遊房恩佳熟心實助獎品,本會執委同貨,熱心報效費用,本會委員

一十年申庚曆夏

本屆破平大會紀錄者

日九

三跳千百 級高大 務 機 数 力 概 三千公尺 東家超(彩虹天主) 陳家超(彩虹天主) 陳家超(彩虹天主) 九分卅二秒九 單部全(民生) 源志華聖士提反 拔添 梁植生(九新法) 曲拍器(函綴) 陳偉與(培正)

五二秒五秒大五十大秒三七十大秒三七十大秒三七十大秒三七十十大 三分五一秒九 堂 范灶與(民生) 全完 (民生)

績豐團

祭英求へ周溪

黄笏南)

(香島) (香島) (香島) (香島)

護

廠商會)

溪、寒、

(大阿) (大阿)

聖彩黃〇又約虹克聖陳

00000

思へへへへへ

九妆拨脸九

張銀錘 路黃 培 全 區 楊 范 戴 吳 達達 客 偉 日 正 完 兩 世 社 嗎 馮 第 章 泉 强 康 菜 複 與 別 達

三首初 名 等 新

新茶本商聖法シーの名

(《双生》) (《公理》) (《公理》) (《公理》) (《公理》) (《公理》)

利奇倬

六公尺七七

三分州八秒

初首、 資 等 、 次 破 破

士三公尺也() 二九公尺也() 二九公尺之()

新三名破

へへへへへ返

雌培雄明

 $\wedge \wedge \wedge \wedge \wedge$

樹樹樹樹顏

深培又又又

深深深深黄

高約隆(原東南東 ・ 東東 東南東 (架陳樹菜 **ろろろろ** 樂風茶風風 道溪華溪溪

祭鸡肚又林 林 巧思松陳明 如歌燕樹佳 佳 **ムシウクウ** 风培深港培 つい樹 法ツ 那點順九伍 玉號判新系 如體判法儀 十二十二秒三二七秒三二七秒三十二十二秒

1 100

4 pt ===

嚴招源梁吳培港馬胡陳丘陳 慈淑綺美志僑瑪燕秀瑞姫婉 玉娟慧金鳳 利芬萍嫦儀琼 誰へつつつへ 型培 風 風 又 約 橋 溪 漢 翰)) 瀬 、 海 、 海 、 海 、 海 二二九五一四五十二一二十 九八公公分三六分分七二 九八公公尺尺十秒秒卅二秒 尺尺尺尺五七四四秒 尺尺七四五七四四六 九五四一六 六 設香江鳳新 血島(製造) 原際 \smile 初賽新 首次 破

 $\wedge \wedge \wedge \wedge \wedge \wedge$

照培港風港 溪僑瑪溪新

總

績

大會紀錄

註

廿二秒五











右中

村陳樹築,

季軍培僑中學

女子心組冠軍鳳溪中學

亞軍又

全港傷健保齡球賽,

優勝者

名單如

李恩維軍



傷健 嚴海志王笑如分膺男女單打冠軍 保齡 互愛合作了

李鈞洪致閉幕司胡法光議員所 與聯球大賽,已於昨(十四)日假加路連山南醫會保齡球場圓滿結束。 與聯球大賽,已於昨(十四)日假加路連山南醫會保齡球場圓滿結束。 中條政道的發球點都攔放了一部輪椅,爲參賽者預先作好安排,球賽進四十條政道的發球點都攔放了一部輪椅,爲參賽者預先作好安排,球賽進一時與道的發球點都攔放了一部輪椅,爲參賽者預先作好安排,球賽進一時內參賽者,無論是傷發或儘至的朋友都須坐在輪椅上作賽。爲使一個一條政道的發球,每部輪椅後都有一名女童軍扶持,並協助參賽者與後 由市政局,南華會,香港傷盤協會聯合主辦之一九八〇年度全港傷建 由市政局,南華會,香港傷盤協會聯合主辦之一九八〇年度全港傷建

人成 領 類 数 四 約

一期星

下,共同珍與各項活動,敲和一起,除去肢體上的隔膜,增進,傷健運動的宗旨,正是促使傷發及健全人士基於「機會非憐





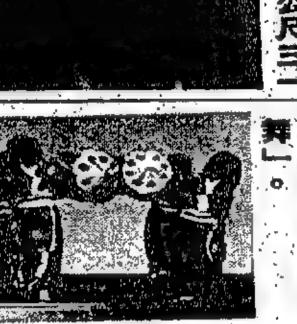


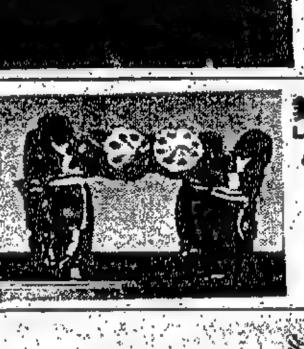














帝金太皇皇后明平都后

珍好紅麗嘉清寶景磡華禾

實

曾再

版發行

場夜午加禾嘉

唔

越

採

的靈部 地碌到笑你

出**陸**診功 貓到頭課





頭 匹

徇 披頭四 迷哥迷姐要求 京都經今天五場盛大献映

3

每

四

廉

效

類

廣

告

3

異

不雞出

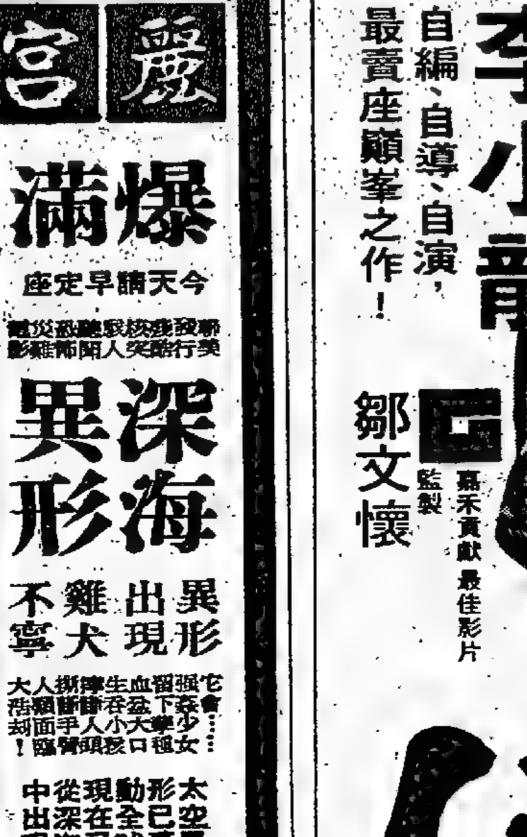
見(培儀)。

水









期假的扶疏 受事期假的種種林林 佳是明星隊的健兒

麥理浩徑舉行

星隊勝電視隊

□ 国民位、羅志强、夏雨等、紅紅的隊長爲李齊、 一大胃王」、「眞面目」和「萬二火急」中向無線 「大胃王」、「眞面目」和「萬二火急」中向無線 「大胃王」、「眞面目」和「萬二火急」中向無線 陳秋霞、鮑起靜、張天愛、鄧光榮、尹志强、區瑞 堅英競時大賽」。

等去了大金杯・而黄隆

急・不

,在「仁者無敵」,她便充分表現了她的主動爭取,默默的旁觀,靜候機會的到來突出的學員,周秀蘭個子小小,在班中起

牌

ナ

下無

怯 意

周秀蘭冒出頭來

KIU

上海灘龍虎鬥」中受考驗。

所來便容易過了。 以影响以後前途的,而在這麼多「前輩」之前, 」,是周秀蘭出生以來最重要的一役,這個節目

一看御妹劉金定 劇是整體 、場影响整體 的配

希望粤劇工作者注意。的,每人一個瑕疵,加 上來就是整個戲的失敗,就算是啞口梅香也是重要 朱侶

演出上海灘龍虎岡

輕易把撞觀衆的意識情緒。 素的熱烈共鳴。下百奇具備玩雞按及騎獨輪單軍的短健身手,他亦能 来的熱烈共鳴。下百奇具備玩雞按及騎獨輪單軍的短健身手,他亦能 下半端節目充份張現下百奇的獨特風格,他能成功地引起台下觀

日文彪拍戲爲消遣

藝術節中送歡樂藝術的中後教

默劇小田十百

奇

韓瑪利馮吉隆戀愛成熟

漢史諾伊

明年拉埋天窗婚禮從簡

算過份舗張,而且選未去登記,所以不知排所以她對再婚感到與舊。的不協調導致二人的分手,經過一次婚姻破的不協調導致二人的分手,經過一次婚姻破 分手·經過一次婚姻 婚姻失敗的原因是年

片。舞蹈及故事等 天使與渾蛋一,歌劇。天使與渾蛋一,歌劇。

鄧光榮二月爲父 有信心生個男孩

郭鋒歐陽佩珊遷往西貢

雖交通不便但樂得清靜

田田副副,看來又得無後了。 和田副副,看來又得無後了。 一個同面被的天台,雖然出入有些不便,而且 和田副副,看來又得無後了。 一個同面被的天台,雖然出入有些不便,而且 一個問題,有來又得無後了。 一個同面被的天台,雖然出入有些不便,而且 一個同面被的天台,雖然出入有些不便,而且 一個問題,有來又得無後了。

張瑪莉 女不畏瘋狗症 揚極小體物物

鄭文雅錫晒 旅得放下。 現派狗蹬,但她毫不是撒,尤其是對於張瑪利的問題《狗蹬,但她毫不是撒,尤其是對於張瑪利的問題小與狗為伴,對於狗隻,有一份親切感,雖然是拉。 之縣,益因鄭文雅對張瑪利抱意的鬆毛台採班,而鄭文雅剛好錄映完一四日之朱因頌狗是而減少對狗隻的愛心。

地球將面臨大地震 貓頭鷹講趨吉避凶

會介紹配合各項從酒的酒杯

王台事跡搬上螢幕最細書本和列車



桂治洪

美探兒子

孙严、

場反



李青山不只是「跳飛機」的大阿哥,而且也是的。」小佳道:「一續頭片,但追部戲並非「我不會完全得錢、像屍紙」,雖然戲名像「我不會完全得錢、像屍紙」,雖然戲名像一種要在聖認節前到。

在開始第二台 在開始第二台 上海文化局等 有三十多年了·在海界 的精彩演出會 中央演列場。 上海文化局等 有三十多年了·在海界 的精彩演出會 中央演列場。 上海文化局等 有三十多年了·在海界 的相彩演出會 中央演列場。

的來源·及關聯盟時的意義。 聖誕·古來源

歡樂今宵內容 新奇聖誕禮物

醫療輔助隊史

雞鳳粉嶺演神

梁醒波又病倒

企數級出庫,然則亦會是朱秀英語小休至本月底又在元朗橫州鄉演

得的 歲生辰

跨一團晚 。一下知

拐無意此也各他 切無意此也各他 形下接人整 把能的却不盡下

P

· 一班,我明白,我不是老项,一种组然抬起道来。 - 比较接近淡得來,我們當當地 - 自治的主席,和我們接手舊同 - 自治的主席,和我們接手舊同 - 首

縣滴留度

延要你明白就好了,」她

他会明白了女兒的心事,他决定了 船先生有見女兒的選人答答神

「道大晚上,她緊張的睡不

「妳問房去吧

不是操模的跳、羞澀的難爲情知和难能然臉兒紅了,她小心兒

「湿好・我很遊・爸爸・」她侷促漸意赅?」

一族心,我不含效人雖過的,我 意見見他,和他淡淡,了解他的一切 意見見他,和他淡淡,了解他的一切

「珊珊・功典忙嗎?你對學校的情海捉米蔵(一五七)

那地方

道穴拐,一他 的。 與 足 句 的 。 呼 個 是 便

天

死襄求生志堪嘉:

們都是江湖人

你們都怕死,你們都怕死,一次們都怕死,一次不可能與一個人。

然不軟料能觀

鞭。指向傻妹

一和前 和艾克 克

看看自己的智部上,她感到这个40 (大七)看看自己的智部上,她感到这个40 (大七)和东京,这是又恨又爱,才會打你,否则不理你了,你真是又恨又爱,才會打你,否则不理你了,你真是又恨又爱,才會打你,否则不理你了,你真是又恨又爱,才會打你,否则不理你了,你可是又恨又爱,才會打你,否则不理你了,你可能是这个,这个人,是你的脾氣,我先後帮你打了。」

等是跨張和過份了,現在才知道自己太凌丽, 問是跨張和過份了,現在才知道自己太凌丽, 問題一句話。」 「你的確是上帝的傑作。」郭少君說:「你倒會奉承別人的,我不配遺樣稱呼。」 「你的確是上帝的傑作。」郭少君說:「你的會奉承別人的,我不配遺樣稱呼。」 「你的確是上帝的傑作。」郭少君說:「 他身材美,你們會等承別人的,我不配遺樣稱呼。」 ,就是一樣不好。」 「什麼地方不好?」瑪嘉烈短了他一上 ,就是一樣不好。」

---期星

此彼此被

· 他們祗問 松門 心 我們 遊 花門 遊 時 一

曲

任元點十五分囘去過,父親的風濕不算屬了與母喪我去看看我的父親,他在餐風走,任汽車中,他對她說:晚上,張琳唱第二輪時看到榮敬來,後

時看到榮敬來

·黄國投

他們回去後、張琳到母親那邊、一門的你一定會與我結婚。一一我越等候日子過得快些,反正一我越等候日子過得快些,反正

但沒開去。 人了。

老師接了

******* 「你說相信我能够娶你的,這是我們願「你說其他。」張琳很不高興。「沒提其他。」張琳很不高興。「他沒有甚麼不同,我們做問我在新機構可能沒有甚麼不同,我們做問我在新機構可能沒有甚麼不同,我們做一陣車河吧

圈仔

詞枝竹港香 常靜寫

諜網鄉 1

僑樂村

是為今日階標。 原因是無足够乘客 有人紹為東區走廊 新流行 理由簡單 4 **東客。**

良如大家對巴士服務滿足一片反巴士加價之礎。 可有人想到野縣的安全一連發生焖宗山火。 (越公主領領

鳥花

対して

冷即事花

的友谊淮展、但不 ·梅芝娜同 太太,約她

梅相有了品 借手,的 無変情感情不說,讓對方 來的時候,要我解釋可納,還得註明這項發現的,因為我知道我是非認可發現的

形壁機铺

够的命: 也完我句色

。 後與一 是結還話, 一 後他常 遲了道, 向

- 每少一點也不打緊、收了酸、便把以前的事全都忘掉。我便到律師權去,托人家放縣。」胡小姐道:「萬多一也得賣一百八十萬。」趙阿薇道:「我又買不起,要不然,我會要求你讓給我。」趙阿薇大,一千呎左右,但佈置得巧,在此生活倒也舒服,胡大,一千呎左右,但佈置得巧,在此生活倒也舒服,胡大,一千呎左右,但佈置得巧,在此生活倒也舒服,胡小姐就在阿薇家吃饭,她對于這一間房子,也很满个腸不礙不行。」

小件

道:「想不到你心肠道般硬。」阿薇冷冷的笑道:「对,他恐在等候到午夜。」「他恐在等候你的消息呀。」阿薇搞頭道:「到時候,他恐在等候你的消息呀。」阿薇搞頭道:「到時候,會」趙阿薇道:「我也不打算再放在心上。」胡小姐道道打算也得改赞了,胡小姐見她沉思,便笑道:「姓王,留下來,她一樣在此居住,只是換了男主人。

鐵劍風雲

2種色・並添飾的資金

認識

女的真情痴愛

囚殺光的女短之下・一

川妣党與它

皮箱,她悄悄走下飛機。 医垂系皮箱,她悄悄走下飛機。 家灰大衣,敷黑腹篼,不像湿上镰饭。 然是连锁的地方來!不爲则是鲜难魔的地方來!不爲则是一颗

· 奶奶就是為報復; 和她禁不住又要飛到演

椒香處,低垂蒼頭,雜在走下飛機。 ・敷黒腹鏡,不事打扮,

携帶旅行

就

185

製電液・做

麼純悄的婦

她輕輕地說: 上的海浪,不

幾絲亂髮。 到沙滩盛頭

個沙灘,直

上可的一這級和一定



等

法海寺的

何知道

他還道阿麥對他一

心意

那知道她早已挺

一般電話

|她的男友,||徐快,到了

不多時次

2,那男人便來了,胡小姐才離去。

她請專家佈置的 客戶只有二百四









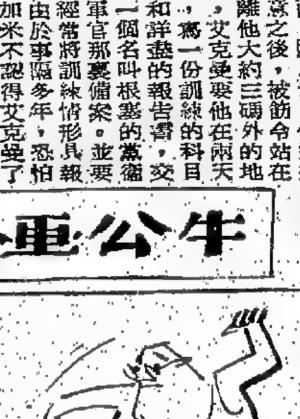






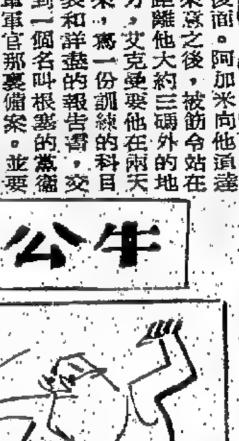












「篾他們兩代去接近後,老的一代會致變主母親說: 在母親的房中,女見把榮敬的話告訴了母

銷魂

到亲放身**避,在看報的他放下報來說:** 與琳感到母親的話也有道理,德智點與 「今天只是第一次去而已!」

「你不能叫他少去,以後,極可能他父母會「如果他的父母不要我,他以後婆少去。」「如果他的父母不要我,他以後婆少去。」「不久要關門了,查叔叔也允許我呢!阿琳

與文字,但不通行,只 與文字,但不通行,只 與文字,但不通行,只

等人便足。金人也有些聪明之

友似 好比認識 **上她的**登

那规句話之後 又詳細地加

住,爲什麽他們又讓我寫出他們的秘密呢?」上備忘。 · 自然,我怎完了

元時許梅芝

八

星長耒

CITIZEN

廣

效

宏

厰房廉租

葵涌低層八千呎 交通方便三面單 姿每呎只租一元 五角上午12—62 1113 晚上3— 7411869 陳洽

チ

元朗平樓

五萬合新婚小家庭 高期三面單邊全新婚 388

牙

售樓

四午交 售

别

告

二六二七八二葉引着水電間格齊廉租電五十中區寫字樓1150呎裝修 工場製表皮具等譚臣型工場製表皮具等譚臣型工場製表皮具等譚臣型工場製表皮具等譚臣 第電日四五六八九九 海川約仟五呎適合 海上號及四號舖位連 村二號及四號舖位連 村工號及四號舖位連 上 中環旺舗租 合各行業平租K 62928 新皇道 848號魔池對 英皇道 848號魔池對 英皇道 848號魔池對 大王師 6008 中 語到大厦管理處接拾於街街8至6號地下招 斯交吉電面—685275 元半中央冷氣二年租 子林350 呎頂租毎呎 百里頓 商業旺舗 渡假屋租賃 小字卅四個 大字四個 星辰石英表 德忌立街 區 寫字 晚類大厦中所 晚業大厦中所 完全47081陳先 賃港香 贊助 戶幸運抽獎 分類廣告客 類廣 每天 字樓工業用K 800905 今樓工業用K 800905 學大厦四字近太子道口 是大厦四字近太子道口 是大厦四字近太子道口 三房一廳 680 呎和4500一處租三五〇〇呎三房一處租三五〇〇呎三房 金基大厦 新威園高限] 電宗六三七四十二合連關仔地位旺盛有意調馬頭圍道近上鄉道口 租土瓜 贈送抽獎劵一張 多刑多送 利美商業 油蔴地舖 租 業性出租租 高尚梗房 富嘉大厦 地震大厦6號連門衛富大厦6號連門衛富大厦6號連門 頭獎壹名: 告 星辰男庄石英日曆皮帶多 **價值:HK\$910.-貳獎兩名**; 各得星辰男庄跳字行針 雙顯秒計開表一隻 花園別 交通方便三房一廳面積 有意電12-902552 **租籍** 定開水原及 **租籍** 定開水原及 148984 15235朱 海月 281650呎平過貨廠合自修補智旺角區交通和使月租數百元有意。第一里出租 第一字 樓 租 旺角 第一字 樓 租 旺角 B各工商業 K7423613 建石閣式仟呎廠住林立 角咀必發道8號地下 有房出租 旺舗招租 廠房平 **叁獎八名:** 州連12—7620 以吉舗與屛山 以路商業樓字 日山閣1650呎平远2 日工場批發K 79002 (610271中3280歐) 每**变**價值:HK\$360.-**荃**電 特 闊 旺舗招租 線19晚及假期③03時至五時電52331 李灣廠房 荃灣區低層廠房 出租面積一萬餘 呎地方實用交通 方便有意電⑤43 海 王 海上價特 道 338號 樓 王廉廠 租廠 者 日 惠 三八〇號D 適合各 行生意只剩一間快 者可得至在租出有 意快到上址看洽 萬 過 百 合財務建材批發及各行業祥 益地產(三六八七六二六 電③八八〇〇叁叁 抽獎公佈日期:一月六日 金叉⑤421906 金叉⑤421906 **洋樓急售**北角 全選大鋁窗捌佰餘尺陸 禁選大鋁窗捌佰餘尺陸 大路高層三房大廳 灣仔 豪富新菜 英皇中心解案 五百尺16萬坪洲樓平售 課K 024428陳治 與大厦高層向東南千一 與大厦高層向東南千一 道橋 第 4 2 4 2 8 陳治 大厦 愈那 吉 600至1800呎 元二零二四黃洽。 一八二零二四黃洽 一八二零二四黃合。 一八元十,面積千餘呎適合、龍新浦崗景福街79號 招 萬 王 請 能 談 議 譲港香 租 首期三萬 金賀頂樓連天台 678 呎 金賀頂樓連天台 678 呎 唐樓廉 地街五佰呎年期長 地街五佰呎年期長 下 第五千079-3-7 香港仔 鳴腳洲大街105—113號 「新樓吉醬・九九九年期) 十四樓D座(連天台) 650呎 29萬 前期二成即買即住除款分期 治時處電話:⑤227239⑤258854 香港仔 一百尺價廿八萬電38 京湖七樓實用面積是 京湖七樓實用面積是 公子612-783530 公子有1000尺裝修制 完有1000尺裝修制 明別野 700 112-772715 讓 合工商☆ 適合工商業原價 售 2221呎 222 l 99折世 百事 H 259357 不新旺交城角 百善出 地鐵總站274治衛三十九萬③81.1274治衛三房一廠商府490呎 18東京東大厦公60 中居東大厦公60 有六十八萬元〇663591 項樓建天台及平台共六 項樓建天台及平台共六 全新裝修特平K 629287 生瓜灣浙江街高層新樓 生瓜灣浙江街高層新樓 大厦 大厦 大厦 南有意電®776486陳治 道第一期幸福楼二樓 第一期幸福楼二樓 第 176486 17648 176486 17648 176486 五即住免佣12~7938900呎新裝修設備第25元 平線首期九灣K 629286 490呎二房二廳環境佳 土瓜灣朗月街高層洋樓 葵星中 第電台七四式三七一六 第三期百老匯街六佰餘 第三期百老匯街六佰餘 京電12-790202-3 第電12-790202-3 西貢别 元朗新洋 旺角 金都中以 480 呎 4 第 4 第 5 H 259357 西夏是 有額屋地二分率直達 6個私家農地二分率直達 370 呎@七九四二一七 遠東大廈460 呎9樓三 地東大廈460 呎9樓三 →八三叁叁零八 東南杏街25萬五千電12 12 12 大阪街二樓有公寓牌17 大阪街二樓有公寓牌17 大阪街二樓有公寓牌17 大阪街二樓有公寓牌17 大阪街二樓有公寓牌17 兩廳 (3) 三房 順 土瓜灣樓 道 車位出售 土瓜灣樓 歡樓高窩旺徽 迎舖尚打角球 委廠住老洋租 託地宅道樓 深水步近嘉頓酒模 420 呎華聲戲院 平通青山道 12億年 1920年 葵涌金運工 沙田一城出國急讓 击 灣 樓 官 塘廠房 海濱工業大厦 大廠工業 蝕五仟2座高層 395呎 向馬墩最靚單位33萬餘 発佣獎主自寢首期四萬 餘3314313內線二號洽 B 地下5342呎-235 萬 大業⑤445171(經紀兒 95414 住宅租售機與豐豐 尖沙咀樂道 大單邊旺舖 西 租 舖 吐 租二仟二元免頂 山農地 董海大霸街39號舖位 克道 樓交 灣仔近龍門酒樓 1600呎售 讓 329呎 租7500元 售210 萬 35 萬元起 高街恒陞大樓600呎與940呎租 上獎涌大白田街25號住宅 車可直達屋前售價由一百萬至一百四 十五萬有意者辦公時間電K 312868鍾 430呎售27萬 電話5-578647 5-7904111 恒隆 電話 12-621870 5-452522 機器用具 大單邊舖 角 九百好包 K 3360 按枱, 肉柜, 菜柜, 士熟蒸魚爐, 仟餘元免頂 新七匹半三菱冷氣機,窗口機,雪糕機。 · 大小鎖床 · 冶金爐 · 鋼百合柜 ,麻雀枱,燈飾,吊扇,抽氣扇,紙杯 柜・鋼字枱椅・平沽 碗碟,響柜。 寄山道205號地下實瓊樓 電照必覆函本報 92 管模不苛求負找歸第 住公屋徵47下互助互 地域,女件 15 電 一個月費百五四三號資寧大 「一組月費百五四三號資寧大 聲琴行 空價 客 徵舊 樓宇 各出入口商注意, 你想 促進業務發展嗎 7 我們 可代收發電報, 快捷便

琴 理報 一長校 5-720862 清法中年 環月計結 校記C報 数税門

款一千元每月利 膠花日用品存貨 息40元K 706871 K 873865 女傭待聘

什物等全間分批 981最新英數理 最優異速成 獎廿年經驗事教任何中小生或自 修者英數全科時間任擇月60元

K 807051

利費廉。不論遠近·即 收即送。詳情請電: 十天補習 and in so to to to the so to to the sold 半天小學全科 補習專人照顧 旺角彌敦道 642號三樓 K - 950128 張洽

之 1接412 室婆或陳治 21接412 室婆或陳治 21接412 室婆或陳治 八〇二五二六 專

験盡資H六一二七三十 下補習英數文理各科報 畢業願替港島F4或以 中小補 12 預刊 中小 補 習

逼英日語類宿女備袋身 份證相片到上環大道四 81號華國酒家13樓H 48 8701H 401761H 496162 5-248231 原來 有意 類 見 請 優

H H 通香 2.2明港 5.4大徳 7.7厦輔 擴 朗埔門街邨街街街道會道 廣告服 收贵處

務

習

電話: 3-687682 電話: 5-871663 電話: 5-747766 電話: 5-7903915 電話: 3-621616 電話: 3-621616 電話: 12-429081 電話: 12-812675 電話: 12-812675

2號一號期一四地 2號號 地畫二吉 22號下 6

樂

量有經驗能幹菲傭檔案也有 代表上門面洽尖沙咀麼地道 希蘭大廈按9字 K 671931 史 博 : 物目 館錄 歷出 1.張大千作品集4.中國剪紙藝術 2.溥心余畫集5.中國孢服織網選萃 3.黃若璧畫集6.中國佛教藝術 經銷處:香港中壤土丹利西30A二樓 大業公司

爲你施服務公司

書

包做到滿約

何以碧利菲 傭受僱最多 字號老信譽好家政專校訓練 穿號老信譽好家政專校訓練 領館推薦不滿包換歡迎比較 中環難子行601及604室 H 22 8 1 4 3H 22 1 3 0 0 海外非傭中心 全港受僱最多 領館推薦服務 快捷收費合理 嚴格挑選保證 滿意無雖更換 皇后大道中35號商業大厦 630 室 (6 字) 電話: ⑤233847⑤246196-7

司服26六確作遍或 務2603時一推港鐘 有29電流薦九點

谷安非化電視錄影聲帶 傭 有訪問聲帶電視錄影供選擇彷如實地招聘收費相宜請駕臨中環皇后大道中 一四二號金利商業大厦十三字樓C座、 ⑤458255 ⑤458351 鳴 街

品

謝

彩虹邨金碧楔517室 229次福慰金2080元 父梁鳳濂築養蒙發特組

不菲

奇

峯

鳴 謝

上門治療中醫 症保健上午3-493431 企華針灸指壓推拿治痛 企華針灸指壓推拿治痛

僑 郭日 頁二第張九第 日九初月一十年申庚曆夏 日五十月二十年〇八九· 一曆公年九十六國民華中 十四三四一五一至六 環德輔道中141 號國際 地價合立即成交誦到中 健宇舗位全幢舊樓及屋 置業公司 認認天祥 字卅四個每天八字四個每天八 古 可 H7909387 地7903598 建 司 公 易 交 欄 発用③651469 大学型日成交並代客租售 では、一大学程度 では、一大学 西 新尼詩道金鐘商業大厦 1040呎全層近熙信樓 1040呎全層近熙信樓 門面寬闊 門面寬闊 何鴻卿大厦 1130呎尖沙咀重厦大厦1200呎地画屋上房两廳商或住实沙咀重厦大厦1200呎地高道唐楼1100呎 雪房兩處海景泳池 雲景道海景大厦1100呎 四房兩廳全海景 四房兩廳全海景 地產有限公司 地產有限公司 街二十四號地下入屋看樓成交 大屋看樓成交快 及交吉樓舖無須 南1135呎三房兩廳巴富花園宜富閣高層向 夏秋 洋樓出售 購不交吉 我哋幫你手 買賣租樓 任你選到好 深水埗順寧道工 業大厦 深水埗地王旺舖 售 414呎萬25萬 餘呎適合銀行財務公司珠寶行或其 七百呎·四千呎,打通亦可。 詳情請電

二六九九四三一馮先生 他商業用途詳情電3-699431馮 2後街3-924971 柴街19一樓即上海上 生年校工美科銅牌 生年校工美科銅牌 順順興唐 安安安宮 HCDF 香港 存 水電話函香港郵箱 2 生物性別年齡學歷新華學學歷新華 家家安百 百百 大學宮 聘請 漢印 座座座座/ 6 3 | 2 640223 2 C 福 廠灣 招仔 請錶 男廚 三電師首 門校 八本意商 別本意商 別本意商 號郵話履用年字算誠 急聘教師校工 打字 員 仏家車司機 洽箱寄歷計工體文聘 九 一九薪數作端員女龍〇龍酬機經正中性底 年級英文教師(三高年級數學化學教師) (三)低年級中文數學科學教師(四男校工) 年60以下小學程度體健耐勞無不良啥 好住元朗屯門區爲合辦公時間電 (2) 一八二八二八五 蔡小姐治 五長近爲驗需學工版 生各乙名中學畢業,懂打字,供午膳廠車接送。請電: 本者晚 美生 有版彩 七沙照合能有程資商 〇灣電詳熱三度計— 廣告演 招請印刷員工 高 5-460280郭秘督 師 應 改者請電 5-460280郭秘督 島 夜 尙 聘 墨葉文憑全球通用月月新班人人可讀 ・九龍尖沙咀星光行|227A 室・欲計章程請附回郵 大機構參茸陳列室 薪女 高 誠聘下列員工 薪優,有意申請上述職位者請其履歷電話附近照 院所註册經驗護士主以府註册經驗護士主以所註册經驗護士主 文大度1404室K 817118 (等页奏法) 各大書店 大度1404室K 817118 馮氏英專 成人英文班 香島英文專科夜校 翩翩舞蹈中心專門學校 TOEFL

詢問:③303062③968771⑤703667 彌敦道554號 · K —849248



中 免費解答問題歡迎諮詢委託九龍尖沙咀星光行1227A 室③696477③684403附設游學

九龍旺角亞皆老街96號利豐大樓四樓 電話:ド 九五七五三一 ド 九六二五零八

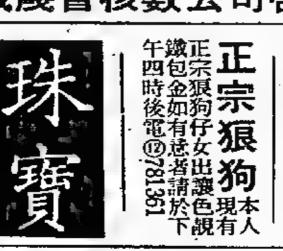
初級攝影班~相機使用及基礎技術全期兩月逢 各班均於1月14日開課有興趣者請將姓名地址及參加班別寄九龍新塡地街594號6樓本社收

華僑日晚報廣告信箱 下列信箱有信

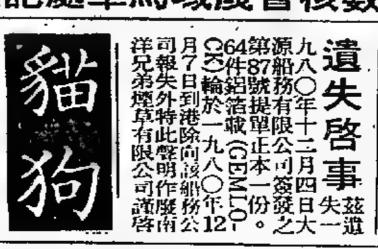
請携收據來取 401 403 404 405 406 410 413 414 421 426 436 437 441 442 443 444 450 451 456 1622 1635 1634 1635 1636 1637 1638 1641 1642 1648 1649 1656 1657 1664 1671 1672 1675 1684 1686 1401 1403 1404 1441 1445 1449 1450 1472 1282 1283 1285 1290 1292 1297 1300 1301 1303 1305 1307 1308 1309 1310 469 471 908 910 914 916 917 920 921 922 924 956 958 959 967 989 989 989 995 996 997 273 274 277 283 284 287 295 295 297 305 307 308 470 477 478 485 490 491 493 494 497 536 九龍佐敦道代理信箱號碼 中區辦事處信箱號碼 799999999999999999999 旺角辦事處信箱號碼 北角分 處信箱號碼 1313 460

啓者:張香利名下九龍汽車(1933)有限公司股票第294507及 467183號 500股業經遺失茲登報聲明由本通告刊出日起一個月 內倫無任何人士提出要求則該等股票自動無效作廢。 股份登記處畢馬域喪曹核數公司啓 股份登記處畢馬域喪曹核數公司啓

遺



製物 猫 病 古氏 北 角 電 617042



遺



地下B 舗實用 580 地下B 舗實用 580 明\$8500 駅 58500 \$2400不包差的地下63號舖 150呎地下63號舖 150呎

明二廳一房。**3**500 明二廳一房。**3**500 明二廳一房。**3**500

超華街欽州街黃金大超華街欽州街黃金大

大埔道成都大厦白場 第5000不包差的 第85000不包差的 第15000不包差的 信和中心地下G9 號舖 219呎\$1000 0 不包差的 用2050呎\$47000 不包差的

(廠房)

新商業大厦1460呎 新商業大厦1460呎

恒成大厦

樓每呎\$9 373號(恆生銀行 分行)千餘呎寫字

廉

軒尼詩道 351另 660 呎\$5000 〒樂里3/5號另67 0 呎\$4000 中區蘭桂芳8/11號 中區蘭桂芳8/11號 \$11000-11500 果架山道55號龍景樓 果架山道55號龍景樓 ,千餘呎 沙田銅鑼灣山安樂道 ☆恒樂苑☆ 於蘭街10至16號宜發 大厦14字A座 448 大厦1503號萬榮大 原6字實用530 呎 原6字實用530 呎 二廳二房 二廳二房 二廳二房 (東京) 1380呎-(東京) 1380-(東京) 4000

大厦 962呎3房等 五酸 170 呎起 (170 呎起 皇道 336號一 恒生銀行面積 993500起 121—131 37號 572呎 "大 厦 **高中心5000呎**

2號永順工廠 商業樓宇

車位每呎\$93, 利街了號3750

羅斯大厦 獨敦道 625號麗斯大 厦大小寫字樓單位 每呎\$10-\$\$10.50 另差鈉

宇分期付欵☆ 佣 金

下成 集 此地有 海扶林道海扶林花 高士打道海宫大厦岛 820呎75萬 1000呎空萬 完道駱克大厦 678 大坑區



短短時間,就拿得出東西來給學生之家長、親友及社會人士觀摩,總在北角大會堂公共舉行音樂會。雖然其性質乃學生學習成績之匯報,「維多利亞中心」成立至今,只有三個月左右。本月廿日,該中廿日下午四時演出門,券已開售

62 呎各售20萬 高場相連兩旺舗各 高場相連兩旺舗各

萬部份交吉 450呎22

560呎三房\$3600 賽西湖大厦1260呎三 房\$3,000 呎二房\$3500

金龍大厦 962呎496700-9000

原五樓後座 500呎 原五樓後座 500呎 一廳二房\$2700 一廳二房\$2700 中房\$1900另差餉 下鄉道12號二樓 450 下鄉道12號二樓 450 下鄉道12號二樓 500呎

The state of the s

THE REAL PROPERTY OF THE PARTY
港大厦旺舗

(香港)

厦實用 800呎42萬 土瓜灣譚公道雲天大 土瓜灣譚公道雲天大 明吉讓4萬

莊士頓道222/230號

街6號十一呎二

□ O O 九呎二廳三房 富恒苑有車位\$97500 富安苑 富安苑 \$3000—\$3800 富華苑\$93000

· 舖位 380呎35萬 柴灣道金源荫場二樓

实沙咀赫德道2至14 实沙咀赫德道2至14

土瓜灣

(住宅樓字

高尙住宅

(九龍)

香港區

置富花園

汝洲街 216號4462呎

英景街二號 390呎44

100餘號旺



年期長久 650呎吉 道中328號中 灣仔區

工廠大厦工廠大厦

歪巴利道70號實用 8

柴樹道29號香苑 485 柴樹道29號香苑 485 柴樹道29號香苑 485

台 526呎部份交吉 樓 560呎另有蓋平

高安閣 675呎二房 193200

建安閣 675呎二房

順安閣 675呎二房4

元朗安樂路榮發大樓 1365呎3萬 1365呎3萬 1365呎3萬

智箕灣道樂基大厦向 哲女 180呎55萬 和 485呎售16萬不 交吉 樓 280呎另天台售西灣河筲箕湖道金輝 大厦低層 455呎另 筲箕湖道 127號金寶 太古城盧山閣 675呎 **两(新榛)** 平台 633呎吉售43

永基路永昇工業大厦 0 呎 315萬 山林道22號瓊林閣三 08呎售55萬 裝修

通菜街 187號栗英樓 大子道1 80號康齡大 大子道1 80號康齡大 448呎39萬三仟連 旺角區 大厦 495呎32萬5 英涌光輝園1號昌發 全灣荃威花園 550呎 美孚新邨

萬另車位每個9萬

南 720呎5萬 美孚新邨恒柏道向東 3000 興安閣 675呎 \$3200 興安閣 600呎 \$3000 興安閣 700呎 \$3000

法衣街70號德寶大廈 A 三座 472呎一廳 二房\$2800另差的 二房\$2800另差的 明二廳三房連車位 明二廳三房連車位 9 C 1 \$6000另差的 1580呎\$2500 巴富花園嘉富閣7字 三房\$8000另差的 九龍區 (住宅樓宇) (車位) 廣東道1140號地下實 廣東道1140號地下實 土瓜灣九龍城道 184 (舗位)

恒生銀

行信託

司限

■香港 徳舗道中77號2樓

5-25501

內線 423, 426 ■招租: 內線 429, 244 279 236

彌敦道6:8號7樓

■出售: 內線 **344, 350**

3-31441

内線 322, 349, 321

電話

電話:

■出售::

一九龍

華僑文化

辦書畫展覽饒有意義

區文

化活

動委會

七日起在大會堂展出多姿多

馗雪夜出遊圖

理

業

售

290呎 990萬 售20萬 一樓商場舗62呎吉 小吉街誠利商業大厦 出售

層 685呎88萬連裝

李當奴道22號 850呎 等扶林道景輝大厦 999呎二房\$5000 羅便臣道一號複式21 20呎四房\$35000

水星街恒寶大厦地下水星街恒寶大厦地下

40呎高層唐樓17萬

北角清華街清華大厦

大厦高層2915呎 4

天后廟道雲臺大厦 天后廟道雲臺大厦

450萬(寫字樓)

(香港及九龍

北角區

实皇道民衆大厦 920 明70萬

錦屛街百稲大厦實用

B座 601呎56萬連馬可尼道四號翠麗苑 高尚住宅 九龍區 土瓜灣馬頭涌道福安 土瓜灣馬頭涌道福安 大 長 沙 灣 區 樓 450呎吉讓21萬

上還普慶坊62/72號 400呎二房\$\$2100 跑馬地毓秀街13號 6 00呎三房\$\$4500 大道中中源大厦 500 呎三房\$\$2800

文成西街8號全幢舖 文成西街8號 657呎舖 李加街16號 657呎舖 \$4500

厦 500呎高層38 新尼詩道80號偉倫

走1650呎另天台 天后廟道雲峯大厦C

220萬座

福華街 124號實用 7 實用 500呎40萬 整道8/8號800呎 三房建車位\$500 平三房\$10,000 平三房第10,000 550呎三房\$3500映街57號宜安大厦 三房#10,000

日遊遊美加・

香港區

109萬5蓮兩車位

道旺舖實用 740呎

東南 120萬連車位 東南 120萬連車位 東南 120萬連車位 東南 115

度旺舗 532呎

東南 120萬連車位 安城道22號1200呎向

329號1410呎

出售

向南 999年期 584 英皇道美輪大厦單邊

深成道 400餘號旺爾

463呎另图 400呎

半山頂山區

化言写 0 词《29》是街恒賀大厦 429

新蒲崗衍慶街衍慶大 另自由閣 420萬

厦旺舗 700呎 310

重裝修傢俬 926呎實用 110萬 窩打老道怡安閣高層

70呎海景75萬

英星遊新威國 684呎

20萬不交吉

南交吉出讓1200呎 文福道公主台低層向

尖沙咀區

35萬連車位 医窜道康麗園 518呎

★官塘區★

鰂魚涌區

薄扶林區

筲箕灣區

地下 330呎另木閣

1073呎50萬不交吉金巴利道金巴利道金巴利大厦

下吉售 160萬

心旺舗

開敦道華敦大厦 850 他及裝修傢俬等 位及裝修傢俬等

新界

中區鴨巴甸街18C號中區鴨巴甸街18C號 所安街永華大厦 387 南安街永華大厦 387 **\$92800** 柴灣道金源洋樓 351

圣灣柴灣角金態工業 8字EF1965呎連 車位\$5800另差餉 葵豐街安福工業大厦

售 360萬 大道西 170餘號旺舖 604呎另地庫 633 連南旺舗地下1542呎德輔道西 300餘號相 商業旺舗 39萬2不交吉 彩虹道緯綸工業大厦 高層1954呎平台35 85呎 175萬 ★寫字樓★

> 760呎72萬 彈敦道寶聲大厦實用 **呎34萬 呎34 呎3** 號B 780呎62萬 招租

1345呎三房及車位 薄扶林花園

4500 A舗 830呎連閉實 不屬街50號地下E舗 有明租一萬另差的 有用 200呎連閉六 角 200呎等2400 **等** 20000另差响

歡

9.4380 0不包差 原二樓28號舖 446 原二樓28號舖 446

精工裝修

NCR二九九號經驗。月薪一五〇〇元。中區。男性,中學會考及格,流利英語,

厨

收銀機操作員

午二時半至三時二二)樂理組:星

吸塑包装

你

灣仔青年

中

舉辦文

入娱活動

冯樓有關有

以致酒樓業近期又陷不負,在本月內起碼有兩家酒樓等業,一家在港島北 與致酒樓業近期又陷不負,在本月內起碼有兩家酒樓等業,一家在港島北 以致酒樓業近期又陷不負,在本月內起碼有兩家酒樓等業,一家在港島北 與致酒樓業近期又陷不負,在本月內起碼有兩家酒樓停業,一家在港島北 以致酒樓業近期又陷不負,在本月內起碼有兩家酒樓停業,一家在港島北 次,部份員工亦被遣散。 鷄鳴

湯 開

九號

一。 於同仁街政府分署三楼·1

装

油 牆 漆

・年廿五至卅五・有洋服經驗。

新印花紙

收買

清潔

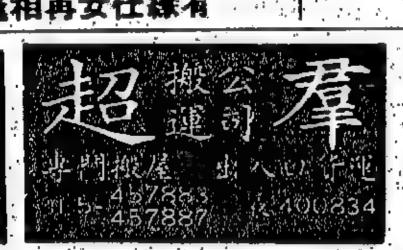
莊臣

事林造氏

地板日日

37411603 乾洗

日 聯安 ⑤ 44 42 21 日日公司 ③7795566

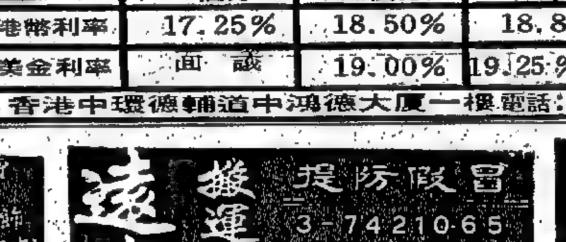






天然水晶地板

天然機構・用料一流選料上乗・血有保證







精選省外線

曼谷 650



7412007



證四季平機票

巴黎 1350

亞洲旅運大免費為各國特快證

美加團4650

非島團 900

馬1450

^{倉時機}合時旅行社主辦

11,12月豪華酬賓航空團 昆明,石林新線6天\$2480 南寧,柳州,桂林7天\$2280 上海,南京,鎮江,無錫,蘇州,杭州10天\$2980

24/12 星湖·從化·廣州 5 天650 直航北京 逢星期六出發 八天豪華貴賓團\$2988

航空團 24/12星湖,西樵,從化,廣州六天 飛機往,直通車返 \$995

惠州,西湖, 湯泉兩天 \$ 250 三天 \$ 350 桂林、陽朔、南寧五天遊 15/12 17/12 \$1550 六天豪華團19/12\$1880

\$1790 五天加班團24/12\$1695 總社:北角英皇道512至612號健威花園商場109室 電話:H-632104-5 (名額無多,報名從速)

5-456566 菲律賓14天探親自由團\$1190 中華民國護照 \$ 220綠印同價 THE STATE OF THE S 多足 - 旺角胡社生行912室 K-969174-6 K-951121 彌敦道655 號胡社生行801 室假日照常

惠刋本報分類廣告 請撥電話5-221583

海鷗

中環德輔道中80號集友銀行大厦1303室 5-210247 5-227783 西樵、順德三天 20/12江門、新會、長江水庫三天 20 \ 27 / 12 廣州、從化、星湖五天 22/12(直通車往,空軟車返) 廣州、韶關、丹霞四天 22/12 (星湖輪往返)

廣州、星湖、佛山五天

(空軟車往返)

\$640 \$595 代理台灣、泰國、星馬各綫旅遊團 23/12 \$564

\$427 從化、廣州三天 24 / 12 (空軟車往返) 中山、江門、新會、雍陌三天 24/12 (住中山僑社) \$415 順德·中山、長江水庫兩天 26·27/12 \$395 佛山、從化、廣州四天 \$520 28 / 12 (直通車往返) 代售各款電視機、憑單在廣州提貨

歡迎垂詢

琪蓮旅遊(晶報贊助) 旺角彌敦道 748 A 始創行 702 室(麗聲戲院 例)電梯按七字 ③958716 ③956566 北京·清東陵,大同雲崗,內蒙草原,呼和浩特 北京・南東欧・人門芸師・738年 14天 19/12 3/2 6/2 北京・哈爾濱・石家莊14天 3/2 北京・清東陵10天 3/2 5/2 6/2 10/2 15/2 北京九天(直通車返港)19/12 17/1 廣州・肇慶・七星岩・鼎湖・從化5天 \$2,600. 北京 \$2,900 \$1,790

\$1,560 古專 \$ 620 19/12 1/1 9/1 廣州,肇慶,七星岩,鼎湖,佛山4天 逢星期五出發加開28/12 1/1。 加開春節團4/2 6/2 8/2 10/2 深圳西堰水庫燒烤渡假<u>国</u> 1 头 天 逢星期六下午出發,星期日下午返港 代辦名廠電視機,香港買單廣州提貨

旅業公司 5-420974-6

\$1388 富麗菲島七天 台灣阿里山九天 \$1780 \$2280 星馬 星馬泰 \$3180 \$2375 七天 國泰華東直航八天 \$2750 桂林、南寧六天 \$1790

代售各地特廉機栗・代訂東方賓館房間 香港德輔道中254號金融商業大厦502室

遊

葵涌葵涌中心46B 式樓商塲 電話 1 2 — 273139

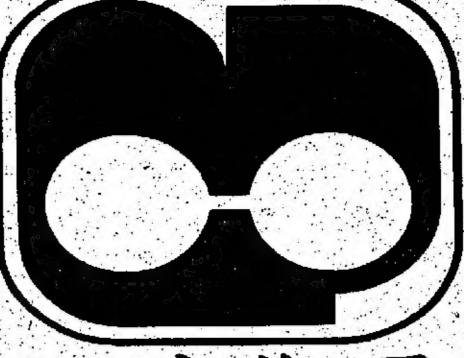
加開元旦旅行團 博羅惠州四天 出發日期81年1月1日 全部收費320元



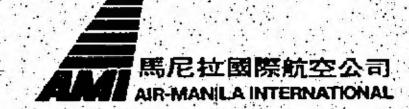
總統大酒店 THE REGENT **OFMANILA**







夏宫假日大酒店 TROPICAL PARACE



富麗龍高級豪華遊覽團 專家策劃專業導遊專人領隊



集團經營穩健妥善可靠 直屬分行直設海外直接處理

麗

請認明商標,參加者三年內已逾88,000人

天 特 級 貴 賓 團 全程住宿五星級大酒店·一流膳食·多 晚夜總會,經驗豐富領隊,旅遊局認可

粤語導遊。全新豪華觀光巴士。 第一天:香港一馬尼拉

第二天:市區近郊一文化村(菲島縮影) 一臘像館一蘇魯夜總會

第三天:馬尼拉一碧瑤(乘國內航機) 第四天:碧瑤一馬尼拉一艾蘭廸 第五天:百勝灘一海上遊船"富麗號"

(全港首創)神秘隱谷 第六天:大高地(火山湖)-蠔島樂園一

第七天:馬尼拉一香港

旅遊有限公司

5-261686

5-227916

3050

一期星

12月1,3,8,10,15,17,22,24,29,31日

1 月4,5,7,11,12,14,18,19,21,25,26,28日 2月1,2,8,9,11,15,16,18,22,23,25日 3月1,2,4,8,9,11,15,16,18,22,23,25,29,30日 4月1,5,6,8,12,13,15,19,20,22,26,27,29日 5月3,4,6,10,11,13,17,18,20,24,25,27,31日

● 乘搭 馬尼拉國際航空公司及菲律賓航 空公司豪華噴射客機

●航空公司、各大酒店、旅遊局及有關 機構聯合鼎力贊助,無論食、住、行 均勝一籌。

● 行程精心策劃, 盡善盡美, 保證絕無 舟車勞頓之苦

●超值豪華享受,多晚不同情調夜總會, 嘗盡佳餚美酒,欣賞各類表演節目。

●毎晚均爲團員安排餘興節目

●嚴格訓練之經驗豐富領隊隨團服務 ●聘請菲律賓旅遊局認可之經驗導遊沿

途粤語講解。 ●出發前茶點招待,詳述當地之一切風 土人情。

請向各大旅行社查詢

翠亨村、石景山 東莞、 兩天 兩天 十二月廿五日 \$320 十二月廿五日 \$200 水翼船往返 上海探親團 台山、開平 十二月廿六日 \$1788

承中旅社委托代辦各團

通旋運3-965097

台灣豪華團 台灣環島團 九天\$2150 六天\$1590 達週六出發 逢週一出發 韓國豪華團 台灣急證 四天\$1790 \$ 150 濟州 \$ 2090 十天出證 特快台証130泰証80廉價機票

旺角彌敦道六五五號胡社生行1412室

\$ 1588 菲律賓六天 馬、星七天 \$ 2288 馬、星(檳城 七天\$2588 北海道七天 \$ 3880 \$ 3380 、八天\$3080起 日本本州七天 韓國四至六天 \$1990起 美加日十天至十八天\$5388起

北京直航八天 \$ 2988 飛機來回·直航南寧 逢星期六、日出發 逢星期三、五、日出發 廣州、星湖、從化五天 空調車上,飛機返港 豪華團飛機往返 \$ 860 十二月廿五日 | \$ 795 十二月廿四日

台北機票十酒店買\$799

`朝始《_{劉鵬}》天成《中央飯店 大天出發專人接機住宿三晚雙人對房 聖誕新年酬賓團台灣九天\$1790 12月20,22,25日

旺角彌敦道636號銀行中心905室 3-306331~

九龍珊效消655號胡壯生行1010A

菲律賓碧瑤七天遊 \$ 1590 曼谷芭堤雅桂河橋六天遊\$1690 台灣環島七天遊\$1890 日本本州八天遊\$2990 馬星八天遊 \$ 2488 夏威夷檀香山七天遊\$3490 新航美洲西岸十天遊\$6289

英航歐洲15天遊 \$7890 代訂酒店廉價機票及各國特快簽證 九龍開敦道570號基利商業大厦1601室

222822 222300

H-433384 H-442777 K-301988

星馬 ±\$ 2388 \$ 2590 **♀\$ 2688** 483180 24/12 25/12 25/12

代辦多明尼加居留特快簽証 同画」し

の東南亞、澳州各大

著名酒店 任君選

L天豪華團\$2988 報名處:5-772013 5-7908531 軒尼詩道458-468號金聯商業中心大厦1903

台北機票十酒店十接送 \$950第一大飯店單人房三晚

\$ 1750 起 聖誕新年、天天加班 大韓航空贊助

八天

非島特級豪華團 \$1650起 菲航贊助、並非包機 逢星期四、六出發

假日照常10A.M. - 4 P.M.

台七天高級遊(包証)\$1800 灣 芝麻城、六輻村、溪頭、梨山、花蓮 事 九天高級遊\$1980

彩泉阿里山·溪頭·花蓮·六福村·日月潭

專辦台灣入出境証\$110 中環德輔道中130號大生銀行大厦605室

廣州、從化、星湖五天遊 直通車往返光2 \$ 600

直上海探親團(逢週五)\$1788 車東八天(逢週日)\$2590 加北京八天(逢週日)\$2988

尖沙咀金馬倫道29號A四樓 三字

5.224765

台北四天三宿自由團 台証由\$760至\$1280 機架十酒店十機塲接送

高雄 紐約 羅省 三藩市 溫哥華 東京 倫敦 歐洲 多倫多 馬尼拉 大坂 曼谷 雪梨 夏威夷 星加坡

香港皇后大道中十四號大夏行一〇〇一字

全台灣環島觀光團 票 \$ 1390 美 \$ 16 10 美 \$ 17 90 住圓山、芝蔴城、希爾頓、內陸機 出發:逢星期日 %(滿),%

曼谷芭堤雅 五天\$1390 逢星期六出發

星馬雲頂高原 七天\$2280 出發:逢星期六

3-319297

衷誠服務・永誌畢忘 台北 財 和 假期 四天\$950 THE TAIPEI REGENCY 專人接機

空中巴士 《117》 毎日兩班

住宿三晚 天天出發 超值享受 財神大酒店

5-434681-3 5-430044

春節加班團 日本本州 名古屋

八天 \$1690 逢星期六出發 春節加班

六天 \$2950 八天 \$3290 12月20, 25

台北一樂園飯店\$65起

馬星七天\$2288 夏威夷\$3488

網鑼灣怡和街 9號莊士雨場大廈 1407室豪華戲院對面

夏威夷奉島八天

美國西岸九天

日本公葵 \$3088

台灣環島九天

菲律賓碧瑤七天

建台第255387

夏威夷・西岸十四天 \$ 7388

\$ 4288

\$ 5688

\$ 2988

\$ 1388

#3.7442282

星湖一從化 西湖遊 二天 (五天) 逢星期六 逢星期四 早上出發 \$ 595

柱林一陽朔一廣州 连星期日 \$ 1480 北京十天遊 逢星期一 \$ 2780 直接安排。 舒適妥當 節目豐富

一声声中國專線

各地旅遊 依期出發 特納和經銷 特廉機票

九册实沙咀强致而来英大厦 207室

四天\$2180

草草國 出發日期: 3/1, 19/1 5/2 5/2 台灣(花蓮)四天 \$ 1250 \$ 2980 日本北海道七天 \$3780 \$ 2580 星馬(雲頂)六天 \$ 2280

彌敦道748號A始創行803室

代舊倫敦、美加廉價機架

H-739228-9 H-8911325 \$ 2980 本州七天團

\$ 3230 日韓八天国 歡迎電索行程參閱

\$1960 \$ 1990 \$ 4280 觀光九本州十天團 \$ 2288 沖繩島五天團 \$2288 特快台證(九天)\$130 代理各國特廉機票

香港軒尼詩道253號依時商業太原1702室

實惠遊踪台灣九天豪華團\$1680逢星期一、二、六、日

沙馬德太原。1801。臺灣學歷史地理里光行1122至

24. 海洋25·100 (5 下本 3 - 7.2) 546 (

五天\$660

聖誕加班%%星湖號來回 代訂港穗車票

5-458285

九前头沙咀加加克者。[2] A 德立大区 图》

12月25號出發 成人\$815 小量\$520 桂林、陽朔、南寧 5天\$1695 %出發 蘇州、杭州、無錫、南京、上海10天 \$2880

3天\$395 漆星期五出發」 中環德輔道中132號大生銀行太原1404-7%室

美國夏威夷七天\$3290

英航歐遊園十五天\$7650 曼谷芭堤雅六天\$1650 韓日曾士山六天\$3230 韓國環島四天\$1690 日本南北九州七天\$3220 日本本州富士山八天\$2950 造星期五、六出發 星黑黎頂高原六天\$2188 星馬泰雪頂高原十二天\$3090 達星期日、三、四、六出發 全台灣環岛九天\$1800

每月四團出發 每月兩個 造是期日、二、四、六出及 建星期五、六出發 達星期五、六出發 進星期五、日出程 達星期一、四、六出發 建星期二、四、六、日出發

经三、大出数

菲律賓發路七天\$1550 達星期二、三、六出界

≥ 德輔通中61 平型人银行大厦16字 5-211411. 5-240061. 3-676111

清邁·曼谷·芭堤雅逢星期一、三、六出發 七天\$1950,九天\$ 2150 桂河橋·古都大城 \$1690 公\$2090 乘搭華航早去晚返 雙程內陸機 小量收成本\$1,100 四晚夜總會 全港最平

分社直營。獨立成團。專人領隊

天天出發

住圓山等一流大酒店

3-886133 5-410078 星湖、從化、鼎湖\$645 12月12,19,24,25,28日,1月1日

從化、佛山、廣州四天\$550 12月24,25,26,27,28,30,31日 北京、上海、杭州十天遊% \$3690 北京八天12月24日,2月4日\$1690 北京七天12月25日,2月6日\$2190

九龍彌敦道518-520號彌敦行七樓

3-677450 3-678734 3-696729 機業部事線3-7216171

菲律賓碧瑤七天豪華團 \$1590逢星期三、四、五、六 \$1680逢星期二、四、六、日 馬星泰11天 聯遊豪華團 \$3188逢星期三、四、六、日 新航星馬 7天聯遊豪華團 \$2288逢星期一、四、六、日 華航日本本州8天豪華國、\$2990逢星期二、四、五、六 韓國日本本州7天豪華團\$3180逢星期六、日 韓國板門店 4天豪華團 \$1790 逢星期一、三、五、六 日本九州本州10天観光图\$4280逢星期一、五、六、日 西北北海道七天縱橫遊 \$3880逢星期六、日 ※優待本報讀者、凡持本廣告報名 ---律減收\$100·請剪存永遠有效。

尖沙咀彌敦道100號東英大厦[108]。

專售英美加學生移民機票 德輔道中185-195號李寶椿大厦1215-6室

香港皇后大道中35號商業大廈603室(按6字)



郭日橋華



方便讀 選擇旅遊

或

七·八·九天團\$1650起

③住一晚桂河橋,足兩天芒堤雅 五次最高級夜總會,享乳豬全席 三種最佳獨有行程。做親全港

を藤城・阿里山・墾丁・溪頭

增加成本300元,少行在路900

或

漢城・仁川・華克山荘・台灣 全港節目最豐富,過遊漢城市名

勝。華克山莊及歷史勝地一仁川 及新型之華克山莊喜來登大酒店 ③韓國回程兼遊台灣、韓台兩地層 光文物各具特色。一覧無遺 逢星期五早機出發 晚機返港

日本航空公司都重推介,往返選 乘日航·殷懃侍奉·旅途更舒適 ②全程內陸機 超無舟車勞頓之苦 ③ 過遊星馬名勝古跡 前目豐富 全程住宿市中心一流大酒店。通 **建星期二、四、六出發** ★随風奉贈大型行李唸乙個★

聖陶沙・雲頂高原・吉隆坡

大阪:富士山、銀座、太陽城

②全本州名勝包羅萬有 美加度夜 總會·子彈火車·全程高級酒店 ③李中日名菜及嗜著名之司蓋亞蓋 達星期六早機出發·晚機返港 ★陽團奉贈大型行李唸乙個★

逢星期三、四、六出發

馬尼拉・碧瑤・千島縮影・火山湖 緑島樂園・夏宮・百勝灘・神秘谷

高級夜總會欣賞怡情歌舞 ★隨團奉贈大型行李總乙個★

5-444007 九龍尖沙咀彌敦道23號瑞興大厦1009室(1178(星期日九龍分社全日照常服務

百勝灘急流瀑布・多晚夜總會・住宿馬尼拉五星文華 及凱悅大酒店。本團並採用菲航A300型豪華噴射客 機,團團獨立,非包機可比。專人領隊,依時出發 穩健妥當,賓至如歸。

逢星期四、六、日、一出發 七天特價 \$1650

(Philippine Airlines 六天特價 \$1550

墨西哥,拉斯維加斯,溫哥華等。住宿一流 10月23日,11月20日,12月18,25日 大酒店·專人領隊 特價 \$4590-\$7990

夏威夷七天列島豪華團

逢星期日出發

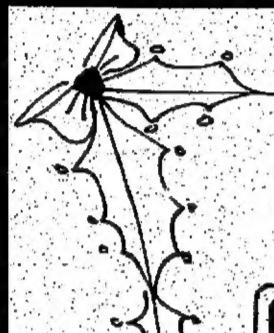
特價 \$4690

大皇宮・玉佛寺・ 芭堤雅·珊瑚島 化邨·鱷魚湖·多晚夜總會·兩晚芭堤雅·住夏宮 暹灣·曼克頓·納萊大酒店,清邁住素里旺大酒店

逢星期一、三、四、六、日出發 簽証只收\$25元 七天貴賓團 \$1690起 清邁八天團 \$2150 個

了星晨旅遊有限公司

中環皇后大道中64號連卡佛大厦1104-1105室 電話:5-243068-0.266498-0. 專業旅遊,確勝一籌 票務部: 5-210341-3 星期日及公衆假期照常辦公



中華航空公司贊助

聯邦包機直接主辦

本公司爲國際航空協會會員,美國運輸協會會員,信用可靠。



特别推出聖誕新年豪華特價團

團位有限,以免向偶,報名從速。

遍遊:夏威夷、洛杉機、廸士尼樂園、荷李活、環球片場 聖地牙哥、拉斯維加斯賭場、紐約、溫哥華及多倫多各大城

特熟:本團由美國聯邦包機直接主辦,分公司遍佈全美加

·全以華人爲服務。乘坐中華航空公司747客機·超無語言

美國西岸九天 \$ 5150 美國西岸十一天 \$ 6150 \$ 7690 美加十三天 出發日期:

11月8日、15日、22日、29日 12月6日、13日、20日、27日 1月3日、10日、17日、24日、31日

2月5日、7日、14日、21日、28日。

美加13天

韓國四天 \$ 1990

育官平滑雪團\$2090

逢週六乘國泰三星機出發·早機去 夜機返。回程停留台北 不另收費 住宿江陵一晚,團員有充份時 間李受滑雪之樂趣 2月4,5,6,7(加班)

韓日八天 \$3380

店,暢遊兩國之名勝風光 12月20,21 (加班乘國泰) 2月1,2,3,4,5 (加班乘國泰) 日本

逢二、四、五乘新航出發 九州本州 十天\$4280

2月5,19,20,21, 22, 23, 24, 25.4

南華快捷旅行社 有限公司

ううけつきつ

\$1550

星馬 七天 \$2288

八天\$2688 逄週一、六、日出發 星馬泰12天 \$ 3390

逢週三、日出發

12月23,24,25(加班)

夏威夷七天\$4190 逢週日出發

美州西岸十天\$6389 逢週四出發

美國西岸八天 \$ 4590

11月22,12月18,25

1月5,2月3,5,26

\$ 7990

歷史悠久*專業旅遊

原表版统元社

煙輔道中61層華人银行大厦16等。

逢週六出發,住宿一流酒

選夫\$2990 **墨美\$2390**

香港中環德輔道中106-108號鴻德大厦五樓 電 話: 5-436311-5, 5-431414, 5-437067

全憑馬星(淸邁、檳城)十三天聯遊縣巨型直升機遊覽雲頂高原

曼谷

大 天 \$1880

逢週三出發 2月2-9 加班

菲律賓6天

逢週三、六

有报众司

| 中设法面中70周||重卡供大厦100000-552 和沙理鄉郊道23月海提大阪1103至 5日 1 株 | 興 | 東 程度部プログラー240964 | 1/13 ⇒ 7/2 1/3/3 ⇒ 7 相明起李冠昭李钱五 清子佛马一

全港獨有最新行程,獨家主辦

節目全港最豐富,遊遍泰馬星名勝 本豪華旅行團特別適合 泰航贊助 新婚夫婦渡蜜月旅行

清邁、檳城、太平、怡保、新加坡、聖陶沙島、吉隆坡、馬六甲、黑風洞 芭堤雅、曼谷、霹靂洞、桂河橋、珊瑚島、玫瑰花園、鱷魚潭、古城

高級豪華,專人領隊,全程住宿一流大酒店 逢星期二、六、日出發 養\$\$3690 養\$\$2750

金合

四天\$1390七天\$1590 飛機往花蓮·火車回台北

九天遊 \$1980 上阿里山兼遊墾丁公園 住宿圓山,財神,芝麻等大飯店 專人領隊·圍團獨立

逢星期三、六、日出發

可到思想

Thai

六晚不同情調夜總會·包括新加坡 最豪華之海皇夜總會·住總統酒店 馬星七大\$2390

達星期一早機出發 菲馬星九天\$2890

早機往・晩機返・逢星期六出發

新加坡航空公司鼎力贊助 SINGAPORE AIRLINES

電話:3-308311-6(六線) 5-254596-9(四線)

豪華八天遊 \$2890 東京住宿京王巴喇沙大酒店 遊宮士喼遊園・美加多夜總會

回程可停留台北

夏威夷 美州西岸 9天 \$5290 美州東西岸13天 \$8800 住宿希爾敦·假日等大酒店

每星期均有團出發

7天\$3490

逢星期三出發 全程飛機・一流酒店・多晩夜總會

泰國國際航空公司特別贊助

泰馬星·雲頂·檳城 企泰國·清邁·芭提雅

首程泰國,學谷直航檳城,可停留新加坡 清邁泰馬星十三天\$3490 十一天\$3290

逢星期六早機出發 馬星(檳城)七天 \$2750 桂河橋八天\$1750

清邁八天\$1790

住宿第一・超華力・亞洲・寶龍・蓬賓 多次夜總會・自置豪華旅遊巴士 逢星期一、三、六出發

敢

誇

尊

新加坡航空公司鼎力贊助。

阿里山·大福林·珊瑚潭 溪頭·地獄谷·墾 美 \$ 1590 亲 \$ 1850

團團獨立·專人領隊

★逢週六出發★

第四天:高雄一型了公园—独望身一高雄一住:華國大飯店 第五天:高雄一澄清湖一嘉義一阿里山一住:阿里山賓館。 第六天:阿里山一彰化大佛一六韓村一石門芝蘇城一住:芝 芝蘿坡一內陸機一花道一大魯閣一天幹一阿泰族 第八天:花堂—北國鐵路—台北—野梯—陽明山—地獄谷— 生:台北芝菔大酒店。 第九天:台北一株园 中正楼塔一香港

(3)花蓮內陸機旅途舒適 (4)六福村觀賞蠻荒猛獸 (5)登阿里山觀日出奇景 (6)乘坐快艇暢遊珊瑚潭 (7)遊地嶽谷渴浸琉璜蛋 (8)獨家新行程遍遊全島

★本團特點★

(1)全程住最一流大酒店

(2)早機去晚機返足九天

線

住連瓜(丁小工 3-953227-0(四線) 辦公:上午九時至下午六時(假日:上午十時至下午四時)

★★★首創旅遊大衆化★★★聖誕特别加班:12月20,21,22,23,24,25.19本公司職員直接領隊

代訂國內酒店及機票 廬山、南昌、石鍾山賞雪遊(逢星期二出發)二程飛機,回程直通車\$1688 \$ 888

廣、佛、從、星•西樵七天遊飛翔船往直通車返 (逢星期三、六出發) \$ 588 、廣州、星湖、肇慶五天遊

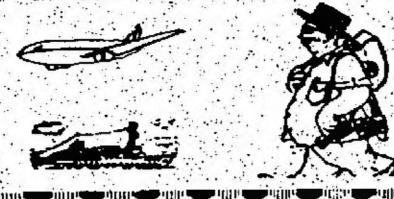
廣州、從化三天 逢星期五出發 \$ 388

逢星期五、日出發 \$1388 ROOM, 1601 KELLY COMMERCIAL CENTRE. 570 NATHAN ROAD, KOWLOON

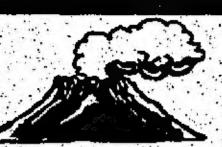
代訂國內酒店及機票 上海、杭州、蘇州、無錫、南京、北京十五天(直航) \$ 2988 逢星期六出發 北京八天豪華遊(直航 杭州、上海、蘇州、無錫、鎭江、南京十天遊(直航) \$ 2888 每六天出發) 、石林,六天遊(直航) \$ 2488 南寧、柳州、桂林、八天(直航)(逢星期日出發) \$ 2388

九龍彌敦道570號基利商業大厦1601室



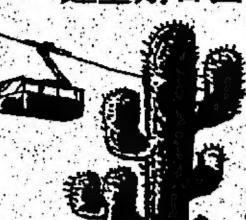


選擇旅遊 方便讀者



逢星期日出發

遍遊福岡,長崎,雲仙地獄羣,熊 本・阿蘇活火山・霧島神宮・鹿兒 島·長崎鼻,鸚鵡公園·指宿,仙 人掌公園,宮崎野牛動物園、別府 溫泉等。行程安排暢順,節日多姿 多采・膳宿一流・専人領隊・回程 可停留台北。



逢星期五出發

暢遊舟北九州各渡假勝地及欣賞 本州大阪·富士山·東京·日光 等古今名勝·應有盡有·無與倫 比。爲九州、本州聯遊之好安排 问程可停留台北。



台灣8天 \$1950

一期星

行程精心策劃,遍及寶島南北各大 名勝,台北赴花蓮及高雄赴台北 均採用內陸航機·節省行車15小時 舒適暢順、膳宿豪華、中華航空 可鼎力贊助。(持証者特價優待)



東京/大阪酒店訂房 服務 4天3晚由\$580起

代售各大航空公司機票及代辦 各國簽証服務,快捷妥當

(普慶戲院對面) 電話: 3-301317四線



才自律 安

葩都 水晶溫泉

早機去、夜機返足七天行程 專人領隊・團團獨立 多晚夜總會・節目豐富 新行程·享受溫泉浴 農曆新年特别加班2月2,3,4,5,6,7,8.

芭堤雅

行程遍遊桂河橋、水上市場 、鰮魚潭 四面佛、玫瑰花園等,多晚 夜總會。 逢星期日出發

3-910377 3-910378

農曆年特别加班2月2,3,4,5,6,7,8

七天豪華團

建星期一、四、不 來回乘搭747豪華客機 回程可停留星加坡及曼谷 專人領隊・圍圍獨立 農曆新年特别加班 2月2,3,4,5,6,7,8

高級遊覽

\$ 3180 韓國日本七天 台灣環島九天 \$ 2190 \$ 3180 日本本州八天 \$ 5499 美國西岸九天 \$ 3490 夏威夷七天 \$ 7890 英航歐洲十五天 \$ 3880 北海道七天 圆觀光九州本州十天\$4280

豐韓國華克山莊四天\$1990

喜臨門旅行團報名處:

九龍尖沙咀星光行1521室

電話:3-689291

金龍旅運貿易有限公司 香港中環租庇利街12號萬安大厦四樓

ーニアクト

5-454864 電話:5-431255-7

特級豪華團足四天行程超值享受 暢遊民裕村板門店仁川華克山莊

往喜來登一流豪華大酒店瓜」。 全程乘搭中華航空公司豪華客機 逢星期五上午出發夜機返港回程可停台北

華航高級豪華團53190志在酬 獨家舉辦敢誇一流遍遊兩地風光名勝 豪華夜總會內陸機往花蓮省行車十小時 全程住宿棄華大酒店獨立成團專人領隊 星期五乘搭華航早上出發

下午六時(假日照常) 3-965097 3-969861

首創九天行程六天收費S1560歡迎比較 乘搭北廻鐵路火車往花蓮國內機返台北 免受行車十多小時之苦行程輕鬆愉快。 暢遊寶島全省各地欣賞兩晚不同歌舞表演 分社直營。團團獨立逢星期一早上出發晚上返港

花蓮內陸機旅途舒適 全程住宿一流大酒店 團團獨立 獨家新行程遍遊全島 逢星期六出發 S2150 \$1850

精心策劃

信心十足 參加百福

日本遊覽團 HK\$3290 澳洲十天遊覽區 本州 珍珠島八天遊 HK\$8090 * 除遊覽本州各大城市外·加緬前往 **風景綺麗 之珍珠島,參觀海女採珠**

坎培拉、雪梨、布里斯本、澳洲 * 住宿繁盛之新宿太子酒店。 各大名城。 **李·美加多夜總會**。新幹線子彈火車 事業策録・粤語講解。 出發日期3/2,4/2.5/2 出發日期 5/2,7/2

HK\$ 3980起 - \$4980 ★ 來回漢乘英航747廣體客機 * 回程可自由過定日期

本 住宿倫敦第二大酒店 TARA HOTEL

出級有期 24/1、4/2、5/2



HK\$4390 出致日期 5/2. 6/2 ★ 行程新類·全港首創・行程運遊車

北九州、本州各大名爵 ★ 九州經內海往大阪採用日本著名章 業客輪・雙人套房設備齊全・可欣 當沿岸綺麗風光及日出景色。 * 世界著名美加多夜觀會。

雪節七天團 北海道 HK\$4390 * 畅遊東京、扎幌、洞爺湖·滑雪垛

·一年一度之日本盛會、欣賞各種 各式的臣碩國際藝術雪雕作品 赛滿目,造型逼属。 * 住宿豪季酒店。

9

本州七天高級豪華遊 HK\$3690 * 採用日航機直飛大阪 * 新幹線

時舒遵。 膳宿皆屬精選。東京住宿最新落 成之凱倪大酒店。 出發日期 25/12 , 31/1 , 4/2

PANAM.

British airways 本公司獲以上各航空公司鼎力贊助

逢星期日出發 日期:12月7、14.21,28日 1月4、11.18、25日

● 全程飛機往返 ● 遍遊江南最美麗的四大名城,南京,

無錫,蘇州,杭州 住宿一級實館,有空氣調節及私家浴室 ● 乘坐豪華遊船, 暢遊太湖及西湖

• 品嘗各地名菜 ● 專人領隊,隨團服務 南寧、柳州、桂林

六天\$1790 日期:12月20,25,30日 1月4.9,14.19,24,29日 2月3,4,5.6,7,8,9,10,13,18,23,28日

來回乘搭香港南寧直航機

● 遍遊南寧. 柳州, 桂林, 陽朔, 等地 ● 住宿一級實館,有空氣調節及私家浴室 ● 專人領隊, 隨團服務

廣東特選高級渡假團

廣州、從化三天。 達星期二,四出發 \$420 深圳,小梅沙,廣州,從化,佛山五天 逢星期三,五出發\$690

小梅沙,從化,佛山,星湖,廣州七天

達星期一出發\$890 國泰直航上海探親團

逢星期五出發 八天\$1790

香港代理: 遊

有限 香港皇后大道中連卡佛大厦1108-9室 電話:5-211251-3,5-235078-0,5-266483 _

溪頭、花蓮

新增:①六福村野生動物園②地獄谷溫泉

*乘日航,早機去,晚機返12月20,22,23 * 画画獨立・分社經營。 遠郷六中一般

★持證參加者送銀行現金禮券一份★

*全程節目最豐富。 *住宿一流豪華大酒店

*星加坡航空公司贊助 *獨立成團、專人領隊。

2月7日

逢星期六、一出發



*乘華航747機,停羽田機塲, 節省行車來回9小時。 *回程可自由停留台北,不另收費。

*全程高級豪華,內容充實,專人領隊 逢星期六出發

凳\$1490起 灤\$1990

小童收成本\$1000全港最平 *節目全港最多、六晚夜總會 *乘泰航、早機去、晚機返 * 芭堤雅住附有私家海灘之 ROYAL CLIFF HOTEL. * 圍圍獨立、分社經營。 逢星期一、二、六、日出發 12月20,22,24日



日光 窜士山 京都 名古屋 ·早機去晚機返·足八天行程。

2. 住宿最新太陽城太子酒店,山中湖酒店,大阪東急酒店。 3. 暢遊豐島樂園,媲美羅省之廸士尼樂園,新奇有趣,老少咸宜 安排欣賞世界三大之美加多夜總會及寶塚歌劇之精彩表演 5. 乘搭世界最快之新幹線(子彈火車)·使行程更爲舒適

6. 專家策劃,全新行程,節目包羅萬有而內容充實 7. 專人領隊隨團出發,團團獨立,保証實至如歸。 超值豪華八天貴賓團 逢星期二,四、五、六、日出發 \$2990 新年加開北海道七天豪華團(2月1.3.5.7.9) \$3880

吉隆坡

、模城、怡保、黑風洞、橡膠園、雲頂高原 、國家博物院、精武山、英雄紀念碑、玉屋(內藏中國眞古代名 貴玉器)、新加坡、聖陶沙島、牛車水、海洋博物館、飛萬公園 、裕華園、遊花葩山可瞰覽新加坡全景、曼谷、芭堤雅、古城、 玉佛寺、蛇園、珊瑚島、玫瑰花園、水上市場、鱷魚湖等。住宿 一流豪華大酒店・獨立成團・專人領隊・早機去・晩機返。 逢星期六出發(檳城)七天\$2690,十一天\$3290 六天\$2390,十一天\$3090 逢星期一出發-

台灣環島 溪頭 野柳

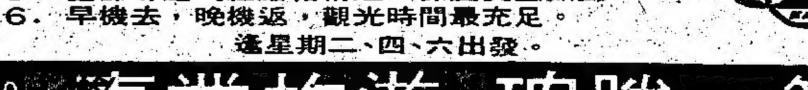
六福村

阿里山

九天豪華貴賓團 \$1950 七天 \$1850 (連証

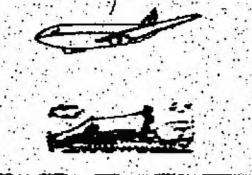
上住圓山·希爾頓·阿里山賓館·全港獨有·歡迎比較。 專家策劃,創新行程,內容充實,內航機飛花蓮。

多晚夜總會表演・膳食多元化・保証與别不同。 直接經營,穩健可靠,專人領隊,團團獨立。 全部導遊均經嚴格精選,保証實至如歸。



层质透有限公司

中環皇后大道中64號連卡佛大厦1104-1105室 電話: 5-243068-0.266498-0 票務部: 5-210341-3 星期日及公衆假期照常辦公



郭日僑華



便讀者 選擇

提倡旅遊大衆化 307030 旅遊部電話:5-432277 保障 票務部電話:5-451094

*中環國際大厦2204室 *

中華之光

10天 \$7,890

台 中華之光

||天細賭城 8天阿里山 \$ 2,050 逢星期日出發

或 芭堤雅、 大城古都

6、7天\$1,650起 乘座三星式 廣體豪華客機

逢星期三、六出發

泰馬星

9天\$2,990 12天\$3,390 聖誕節加班 | 2月23, 24, 25, 日 乘坐新航豪華客機

逢星期日出發

3-882492

特價酬賓團 7天\$2,550 逢星期日出發 新航8天\$2,990 逢星期五出發

特級豪華團足七天行程 原價\$1788 超值享受 志在酬賓 歡迎比較

12月13, 17, 20, 24, 27, 31. 1月3, 7, 10, 14, 17, 21, 24, 28, 31. 2月1, 2, 3, 4, 5, 6, 7. 晨曆新年加班

碧瑤夏蓮娜・蠔島火山湖・百勝灘・艾喳廸・臘像館・賭塲・總鐘趣堂

獨家採用全非最豪華巴喇沙系統酒店·非航內陸機往碧瑤四次夜總會

非島専総・星輝首選 逢週一、三上午出發、晚機返港

彌敦道582 - 592 號信和中心1303 B

原價\$2088酬賓\$1688

乘搭華航 747珍寶客機・行程足七天

芭堤雅住附有私家海灘之亞洲大酒店

分社直營·團團獨立逢週二、六上午出發·晚上返海

2月13, 16, 20, 23, 27, 30. 1月3, 6, 10, 13, 17, 20, 24, 27, 31

2月4.7.10.14.17.21.24,28.

平の4つ00 三三 三門曼谷·芭堤雅

(星期一至六上午九時至下午七時 - 假日照常)

3-320409 **生上加以有其少人**人

12月20, 22, 27, 29. 1月3, 5, 10, 12, 17, 19, 24, 26, 31.

2月3,5,8,14,16,21,23,28. 獨立成團*逢週六一出發 3-320400 ·聖陶沙島 吉隆城

3-320408

西州寶 \$ 2388\$ 2088 ①乘搭747波音客機高級享受 ③獨家暢遊星加坡野生動物園 ④行程膳食敢誇一流絕無自費 ⑤回程停留星馬曼谷任君選擇

歷史悠久*專業旅遊

有限公司

中環大道中70號連卡佛大厦1010室 5-211411 德輔道中61號華人銀行大厦16字 5-240061 失沙咀彌敦道23號瑞興大厦1103室。3-67611 梭票部專線》 5-240064 3-7213381 星期日全日照常辦公一一連卡佛及九龍公司

曼谷、桂河橋

曼登 **\$1690** 清選 **\$2090** 小量收成本\$1,100,全港最平 天天出發*全港獨有 參加人數全港最多,從星期一到星期日

任君選擇, 日日有團, 團團獨立 節目全港最多、六晚夜總會。全程一流大酒店 曼谷性凱悅, 芭堤雅住假日及最豪華之 ROYAL CLIFF HOTEL

新增:①六福村野生動物園②地獄谷溫泉 七天 S1950 九天 S2150 逢星期一、三、六出發 增加成本200元

減少行車16小時 2華航兩程內陸機(台北一花蓮·高雄一台北)。 3.早機去晚機返、足九天行程。

全港首創全泰馬星(清邁·檳城)十三天聯遊 乘巨型直升機遊覽雲頂高原·節目最豐富 新加坡·聖陶沙島·吉隆坡·曼谷 馬六甲・黑風洞・芭堤雅・桂河橋 泰馬星 5 2990 馬星 5 2390 全泰馬星 \$3690 馬星七 \$2750 逢星期二、六、日出發

華航足八天高級豪華團 \$2990 逢星期六出發(早去晚返 京都、大阪、獲塚、奈良、名古屋、白絲瀑布 日光、美加多夜總會、子彈火車

D乘搭華航747機、高級豪華·絕非廉價航標 ②東京獨家停市區羽田機場: 節省行車四小時,免收機塲稅 3回程可自由停留台北。 ④全程一流大酒店

聖證農曆新年 加班團

遍遊:曼谷、皇宮、王佛寺、鱷魚湖、芭堤雅 珊瑚島、玫瑰花園、水上市場、鄭皇廟等名勝 出發日期:12月21日

2月1,2,3,4,5,6,7,8日

是言为过程的

否注他朝前近1/24别影影和则现象形式人员1301元 111. F: 5-220069 5-210189 5-214409 星期日及公衆假期辦公時間由上午10時至下午1時

S4980 倫敦之西敏寺,白金漢宮,大笨鐘,倫敦塔,蘇豪區 巴黎之歌劇院、聖母院・凱旋門及巴黎鐵塔等名勝。 特點:團團獨立·專人領隊。住宿一流·節目豐富·來回均乘

豪華噴射客機。 出發日期:12月22,23日

簽證須時,報名從速 2月3,5,7日

中國民航 浙江省中國旅行社 桂林中國旅行社 雲南省中國旅行社

廣西精華遊

代訂桂林漓江飯店、丹桂飯店、南寧邕江飯店及岡内機票

江南精華遊

柳川中國旅行社 上海中國旅行社

江蘇省中國旅行社

南寧旅遊局

江蘇精華遊 杭州·利江海

相标。柳州·南镇达尔人S1850.00 **建设 电影响 医新梭菜间**。12月20.25,30 日 1月4.9.14.19

虚山・南昌・石鐘山六天 全程飛機\$1880.00 逢星期日出發

是U月 7个体,有种是巨人\$2750.00

个程形被一直起明五出统 昆明石林六天\$2480.00 全程飛機 達星期三出發

THE WASTERN TO SERVICE THE PARTY OF THE PART 上海·杭州·無錫·蘇州八天 \$2788.00 上海八天探親團\$1788.00 逢星期五出發

乘搭國泰航空公司香港直航上海·豪華舒適·安全快捷 ●住宿豪華賓館·豪華遊覽車·乘遊艇漫遊西湖及太湖 請向下列各大旅行社報名接洽

虚表》[D· 無路。自有方法 香港直航杭州全程飛機

九天\$2980.00 逢星期四出發 五天\$2280.00

南京於無錫沙錫河區。揚州於江江東

八天\$2,388.00 逢星期五出發 、日出發 五天\$1,980.00

而用版行加到

華東直航10天旅行團 \$2,960.

香港一杭州一上海一蘇州一 無錫一鎭江一南京一香港 **啓程日期:11月4日,13日,22日** 12月1日,10日,19日,28日 香港德輔道中88-98號華僑商業大厦1601室 電話: 5-432184 5-446884

3-694818 3線

廣州·佛山探親渡假園3天 \$360 韶關・丹霞山・廣州5天 \$660 11月29日 12月10, 24, 25, 31日 直通車返 星湖・鼎湖・佛山・廣州5天 \$570 11月26日 12月10,24,25,31日

九龍旺角通菜街2A-2M鴻光雨場一樓26室 香港消仔軒尼詩道418至430號合該商塲一樓19室

香港九龍尖沙咀彌敦道92號華較大厦七樓B3室

金类集團旅遊機構

4Ľ \$620.

\$630.

\$1050.

香港直航北京

雲南精華遊

北京:南京7天聖誕園25 12 全程飛機 \$ 3290 \$ 4380 北京・葦東13天豪華園21 12, 杭州・上海・蘇州・無錫・南京9天

灣港軒尼詩道172號6樓 8座按5字 電話: 5-722668 5-740223

順德、石岐、翠亭邨 二天\$310 北京直航豪华遊8天 \$3195 逢星期六出發 惠州・湯泉

逢星期六出發 恵州・博羅・羅浮山 清遠·從化·飛霞洞·藏霞洞

> 逢星期五出發 九龍油蔴地南京街 8 - 20號德惠行1303室 電話: 3-852188 5-420284

出發日期: 12月2,6,9,20,23,25,30 二天\$195 虚山·南昌·石岡山七天 \$1880 出發日期:逢星期二、五

三天\$295 中山·新會·順德 高美\$395 逢星期四·五 四天\$480 潮油旅遊 汽奏\$589 出發日期:逢星期六

潮油探视送火車票 \$105 九龍旺角大子道150-152號大子商業大厦九樓903室 電話: 3-802108 3-802091 朝九晚七

WIEDER

韻關・南華寺・丹霞山 五天豪華遊\$650 冷氣火車往返

11月24,30 12月6,12,25 香港中環德己立街十四號業豐大厦712室 5-241063. 5-226583

逢星期六出發)12月25,26日加班團 直通車返 從化・西樵・佛山・廣州4天 \$490 12月11,25日 1月1,15日

23 11,7 12,21 12 香港直航杭州、南京飛穗、星湖船返港

日本八天豪華團 \$2977 逢星期六出發 IT本儿州·本州极光图 \$4280 出發日期: 12月5,19,20,21,22,23,24,25 北海道貫雪團 \$ 3880 出發日期: 12月6,13,21,24,25,26

旺角荷李活購物中心M12 3-881591

澳門酒店 十來回船票\$200.00 江門,新會,七星岩四天 HK\$530.00 10月74

電話: 5-448059, 5-458179

11月2,8,16,22,30 12月6,14,22,24,26,31.

香港中環皇后大道中158-164號華英昌大厦902室

杭州・上海・蘇州・無錫・南京 九天 \$ 2980 逢星期四

日本 雲頂、聖陶沙 東京、大阪 号谷·芭堤雅 S2920 \$2180 \$1480

建型明五点社 **通梦期四十六** 逢星期一 日 香港九龍旺角亞皆老街80-86號昌明大厦3樓G室 電話: 3-922218, 3-928246

不隨禮柯多新彩彩無報請遠 另報.拜式采穎色《任販就道 收附出印多雜華教的近閱 送版刷姿誌僑知問向户

僑濟羅刊聞史 稱報萬豐翔悠 導有 富實久